

ZKB
1908 credito cooperativo del carso
zadruga kraljska banka

Razlikujemo se.
www.zkb.it

Ustvarjalnost slovenskih dijakov v izložbah goriških trgovin

Maj 1945: intervju s partizanko Morano

BCC
ZADRUŽNA BANKA

Doberdob in Sovodnje
www.bccdos.it

Doberdob, Sovodnje, Ronke, Standrež, Gorica, Tržič

Povsod, kjer nas potrebujete.

Primorski
dnevnik

NEDELJA, 25. APRILA 2010

Št. 98 (19.805) leto LXVI.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Doberdob" v Govcu pri Gorenji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojškim pri Idriji, do 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 772418

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 533382, fax 0481 532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: http://www.primorski.eu/ e-mail: redakcija@primorski.eu

POSTNINA PLAČANA V GOTOVINI

Spedizione in abbonamento postale 45% Art 2, comma 20/b, legge 662/96 - Trieste

1,00 € CENA V SLOVENIJI 1,00 €



Trgovski dom koktajl simbolov

IGOR DEVETAK

Čeprav je simbol zahtevna beseda in je ne gre trdit, jo lahko za Trgovski dom uporabimo v neštetih pomenih. In skozi dogajanje v palači na Korzu razberemo pretekli, sedanj in prihodnji čas Gorice. Kakor vedeževalci.

Čisto na začetku je bil simbol dokončne uveljavitve slovenske prisotnosti v mestnem središču. Simbol politične in gospodarske razvitosti Slovencev. Zato so ga postavili »na najvidnejšem prostoru Gorice kakor nepremagljiva gospodarska trdnjava, kakor znamenje bodočnosti samostojnega gospodarskega življenja« (Tuma).

Bil pa je tudi simbol preloma z dotedanjo arhitekturno tradicijo v mestu, po zaslugi Maksa Fabianija. Simbol goriških ambicij in črpanja iz tokov modernega.

Ko si ga je najprej prilastila fašistična stranka in se je nato po drugi svetovni vojni znašel v državnem premoženju ter so ga zasedli državni uradi in združenje italijanskih nacionalistov, je postal simbol ločevanja. To je ostal ves povojni čas. Zato smo goriški Slovenci v njegovi bližini najraje prečkali cesto in nadaljevali hojo po drugi strani Korza.

Danes, ko je nacionalistični naboj v mestu zvodenel in je Trgovski dom predmet slovenskih, z državnim zakonom upravičenih hrepenenj, je simbol mesta na razpotju. Vanj bi radi vselili malo goriško Evropo, a vsak poskus, da bi stopili vanj, propade zaradi inercije - ki ni nedolžna - birokracije in sedanjih uporabnikov. Zaprti Trgovski dom je simbol zaprtega mesta. Odprti Trgovski dom pa bo simbol odprtega mesta le, če v njem ne bomo replicirali že obstoječega, če ne bo talec preteklosti, če bo vsebina nova, sodobna in prelomna. Kakor ob njegovem rojstvu.

DAN ODPORNIŠTVA - 65. obletnica zmage nad nacifašizmom

Danes v Rižarni osrednja svečanost ob 25. aprilu

Sinoči slovesnost v repentabrski občini in pri Sv. Ivanu

KOPER - Narodni heroj Karlo Maslo - Drago ima svoj spomenik

Izbrali so pot časti

Predsednik ZZB Janez Stanovnik: Ukinitve vojske bi bila kot ukinitve suverenosti



KOPER - KOPER - Partizanski komandant in narodni heroj Karlo Maslo - Drago ima od včeraj v Kopru spominsko obeležje, doprtni kip, ki so ga postavili na Semedelski cesti ob Hlavatyjevem parku v bližino kipov

Pinka Tomažiča in Janka Premrla - Vojka. Na slovesnem odprtju se je za to priložnost zbrala velika množica občanov in nekdanjih partizanskih borcev z obeh strani meje, še zlasti pa Brkinov in slovenske Istre. Po uvodni

pesmi Tržaškega partizanskega pevskega zbora je pozdravil koprski župan Boris Popovič, slavnostni govornik pa je bil Janez Stanovnik, predsednik Zveze združenj borcev NOV Slovenije.

Na 3. strani

TRST - V Rižarni bo danes ob 11. uri osrednja svečanost ob 25. aprilu, dnevu odpornišva, na kateri bosta govorila tržaški župan Roberto Dipiazza in zgoniški župan Mirko Sardoč v slovenščini, po uradni slovesnosti pa bo zapel Tržaški partizanski pevski zbor Pinko Tomažič.

Že sinoči so v repentabrski občini proslavili 60-letnico postavitve spomenika padlim v narodnoosvobodilnem boju, spominska svečanost pa je bila tudi pri Sv. Ivanu, medtem ko so borčevske organizacije položile vence na krajih trpljenja v tržaški občini.

Na 4. strani

Pozitiven obračun delovanja LAS Kras

Na 3. strani

V Borštu so se spomnili napada na bunker

Na 5. strani

Aretirali člane tolpe, ki so v deželi FJK kradli izvenkrmne motorje

Na 6. strani

Po padcu z drevesa hudo ranjen 47-letni moški iz Gradišča

Na 9. strani

Na Goriškem VZPI-ANPI z digitaliziranim arhivom odpornišva

Na 10. strani

TRST - Generali Geronzi zamenjal Bernheima

TRST - Na včerajšnji sedem ur trajajoči letni skupščini delničarjev družbe Generali si je Antoine Bernheim vzel kar dve uri za svoje grenko slovo od krilatega leva, ki ga je nepretrgano vodil zadnjih skoraj osem let. Nasledil mu je Cesare Geronzi, ki ne namerava posegati v zgodovinsko navezanost zavarovalnice na Trst, hkrati pa je povedal, da bo družba odslej bolj radodarna do italijanske kulturne zakladnice. Med cilji svojega predsedovanja je navedel tudi večjo skrb za koristi varčevalcev oz. zavarovancev.

Na 2. strani

KRALJ

PROJEKTIRANJE IN OPREMLJANJE NOTRANJNH PROSTOROV

POHIŠTVO VRATA STOPNIŠČA POHIŠTVENI DODATKI MIZARSTVO

UL. CARSIA, 45
OPČINE
(Nasproti gasilske postaje)
Tel. 040/213579
Fax 040/2159742
e-mail: info@kralj.it

TRŽAŠKA KMETIJSKA ZADRUGA

Industrijska cona TS, ul.Travnik, 10
Tel. 040/8990110 semenarna
040/8990100 rezervni deli

SADIKE OLJK IN POVRTNIN
SADNA DREVEŠA
EKSTRA DEVIŠKO OLIVNO OLJE
VSE ZA KMETIJSTVO
SEMENA
ČEBULICE RAZNIH
VRST CVETLIC
VELIKA IZBIRA UMETNIH
IN ORGANSKIH GNOJIL
ZAŠČITNA SREDSTVA
RAZNA KRMILA ZA ŽIVALI

Kokoši in piščanci za vzrejo!

KMETIJSKA MEHANIZACIJA

kosilnice, kopačice, motokultivatorji,
CASORZO, NIBBI, BCS, FERRARI, HONDA

profesionalni »spaccalegna« - cepilci,

traktorji **FERRARI**

POSEBNA PONUDBA MOTORNIH ŽAG
NOVOST KOPAČICE HONDA

NAJVEČJA IZBIRA japonskih, italijanskih bočnih in rotacijskih kosilnic najboljših znamk HONDA, SHINDAIWA KAWASAKI

Rezervni deli, servis, mehanična delavnica



OBRAČUNI - V Trstu letna skupščina delničarjev družbe krilatega leta

Družba Generali stopila v dobo Cesareja Geronzija

Grenko slovo Antoina Bernheima, ki je postal častni predsednik - Geronzo bo vlagal v kulturo

TRST - Mogočna tržaška družba krilatega leva je včeraj obrnila še eno stran svoje zgodovine. Pa ne samo zaradi zamenjave v vrhu, kjer je moral francoski finančnik Antoine Bernheim po skoraj osmih letih nepretrganega predsedovanja prepustiti svoje mesto Cesareju Geronziju, ampak predvsem zato, ker se za družbo krilatega leva začinja nova doba, doba v znamenju Mediobance. Rimski bančnik Geronzi, ki se je v zameno za Generali odpovedal vodenju Mediobance, ima v Trstu očitno velike načrte, o katerih je govoril na tiskovni konferenci po koncu neskončno dolge skupščine delničarjev.

Ta se je nekaj pred deseto uro na tržaški Pomorski postaji začela s skoraj dve uri trajajočim Bernheimovim uvodom, v katerem je obnovil svoje štiridesetletne vezi s tržaško zavarovalno družbo. Govoril je prosto, v francoščini s pomočjo konsekvativnega pravajanja, in se na trenutke prepustil ganjenosti: »To je zadnjič, da predsedujem skupščini, a si nisem pripravil pisne predloge,« je dejal. »Te skupščine se udeležujem s kančkom čustvene vznemirljenosti. Zdi se, da sem danes, pri 85 letih, star in da mi gre na otročje,« je dejal in spomnil, da je bil Enrico Cuccia šef Mediobance pri 93 letih. Veliko pohvalnih besed je Bernheim namenil svojim sodelavcem, v prvi vrsti obema pooblaščenima upraviteljema, Giovanniju Perissinottu in Sergiju Balbinotu, katerima je »omogočil poklicno rast in ju valoriziral«.

Med neizpolnjene cilje je odhajajoči predsednik uvrstil neuspešno dokapitalizacijo, ki bi bila potrebna za rast na novih trgih in ki mu jo je preprečil eden od velikih delničarjev. Glede svoje nadaljnje usode pa je povedal, da bo sprejel povabilo, naj postane častni predsednik zavarovalne družbe, čeprav ta funkcija v njenem statusu ni predvidena. »Ne vem kaj pomeni častno predsedstvo, toda po tolikih letih sodelovanja z družbo raje ohranjam to vez in če mi predlagate to imenovanje, je zelo verjetno, da ga bom sprejel z željo, da bi lahko še pomagal,« je dejal Bernheim, ki ob tem ni skrival razočaranja, ker njegovega imena ni bilo na seznamu članov novega upravnega sveta. »Bil sem precej miroljuben, kljub zagrenjenosti tega nisem glasno izražal. Zelo sem žalosten, ker moram zapustiti to družbo, za katero upam, da se bo še naprej krasno razvijala,« je dejal ob koncu in sklenil z željo, da bo imel njegov naslednik »prav toliko volje in sposobnosti za to zelo odgovorno delo«. »Želim mu uspeha,« so bile zadnje besede odhajajočega predsednika.

Dolga skupščina delničarjev se je končala tik pred 16. uro, takoj nato pa so se sestali člani novo izvoljenega upravnega sveta, ki so si razdelili pooblastila. Prvo srečanje novinarjev z novim predsednikom, 75-letnim Cesarejem Geronzijem, se je tako začelo pod večer in - kot je pri Generali sicer tradicija - v sproščenem ozračju. »O zavarovalništvu ne vem ničesar, moj prvi šolski dan bo v ponedeljek, ko bom spet v

Antoine Bernheim med svojim »poslovilnim« govorom na sedem ur trajajoči skupščini delničarjev

KROMA



Trstu,« je bil skromen novi predsednik, ki slepo zaupa svoji izkušeni ekipi z obema pooblaščenima upraviteljema. Tisto, kar mu je jasno in zaradi česar je imenovanje sprejel, je potreba, da se družba še naprej razvija in širi doma in po svetu, še večjo pozornost pa naj bi poslej posvečala varčevalcem. Zakaj raje Generali kot Mediobanca? so hoteli vedeti novinarji. »V resnici sam nisem ničesar odločil. Velikokrat si je namreč izbrani,« je bil diplomatski in dodal, da so mu pri srcu zapletene stvari, težki izzivi ga spodbujajo. »Nobene druge motivacije ni,« je zagotovil.

V novem upravnem svetu sedi 19 članov, od tega 16 kot izraz delničarjev z relativno večino in trije iz manjšinskega kroga, ki ga vodi združenje upravljalcev investicijskih skladov Assogestioni. Pristojnosti članov upravnega sveta so bile dodobra premešane, novost pa je tudi nepričakovan tretji podpredsednik, poleg Vicenta Bolloreja in Alberta Nicole Nagla še Francesco Gaetano Caltagirone. Drugačna so tudi pooblastila pooblaščenih upraviteljev Giovannija Perissinotta in Sergia Balbinotta, saj bo prvi tudi CEO, kar z angleško kratko pomeni, da bo odgovoren za vse dokončne operativne odločitve skupine, medtem ko bo Balbinot odgovoren za vse dejavnosti skupine v tujini in za pozavarovalne dejavnosti v tujini in Italiji, na novo pa je dobil pooblastilo za tehnične in aktuarske dejavnosti doma in v tujini.

Geronzi je srečanje z novinarji sklenil z mislijo, da je družba močna in solidna, da pa skrb za zadovoljitev delničarjev in menedžmenta ne zadostuje, ampak je treba nekaj dati tudi skupnosti. »Zato želimo vlagati tam, kjer Italija najbolj potrebuje, v kulturo. Pripravili bomo velik, pomemben projekt,« je napovedal novi predsednik družbe krilatega leva.

Vlasta Bernard

AVSTRIJA - Danes predsedniške volitve

Heinz Fischer bo izvoljen že v prvem krogu

Njegova konkurenta Barbara Rosenkranz (FPÖ) in Rudolf Ghering brez možnosti

DUNAJ/CELOVEC - Nad šest milijonov avstrijskih volivk in volivcev bo danes izvolilo predsednika države. Ob tem skorajda nihče ne dvomi, da bo tudi prihodnjih šest let v Hofburgu na Dunaju sedel sedanji predsednik Heinz Fischer. Končni neuradni rezultati bodo znani nekaj po 19. uri, pri čemer vse javnomnenjske raziskave napovedujejo Fischerju, ki je tokrat nastopil kot nadstrankarski kandidat (leta 2004 je bil kandidat socialdemokratov) rekordno zmago z okoli 80 odstotki glasov. Fischer sam je dejal, da hoče dobiti absolutno večino v vseh devetih zveznih deželah. Fischerjeva protikandidata sta deželna svetnica svobodnjaške stranke (FPÖ) in gospodinja z desetimi otroki iz Nižje Avstrije Barbara Rosenkranz, ki je v predvolilni kampanji med drugim z zaničanjem holokavstva močno razburila avstrijsko javnost, in doslej v javnosti povsem neznani Rudolf Gehring iz Kršćanske stranke. Javnomenjske raziskave napovedujejo Rosenkranzovi od 13 do 16 odstotkov, Gehringu pa največ pet odstotkov.

Volilna udeležba naj bi bila rekordno nizka - to zaradi dejstva, ker druga najmočnejša politična stranka v državi niti ni postavila kandidata proti aktualnemu predsedniku. Prav tako ni dala volilnega proglasa zanj, temveč volivcem svetovala, naj volijo »belo«, torej neveljavno. Po ocenah raziskovalcev javnega mnenja naj bi zato glasove oddalo le od 50 do 60 odstotkov od skupaj 6,3 milijona volivcev. Volijo pa lahko vsi državljani in državljanke starejši od 16 let.

Z veliko pozornostjo bodo opazovalci političnega dogajanja tudi tokrat sledili volitvam na Koroškem, kjer se pričakuje še največje število glasov za kandidatko svobodnjakov (na Koroškem so se preimenovali v FPK). Kljub temu je pričakovati, da bo Fischer tudi v tej zvezni deželi prejel absolutno večino glasov. Politčne organizacije koroških Slovencev do predsedniških volitev tokrat niso zavzela uradnega stališča, je pa pričakovati, da bo - kot v ostali Avstriji - velika večina koroških Slovencev volila Fischerja.

Na volitvah predsednika pred natanko šestimi leti, 25. aprila 2004, je bila volilna udeležba še 71,6-odstotna. Za Heinza Fischerja je takrat glasovalo 52,4 odstotka volivcev, pro-



Heinz Fischer

tikandidatka, takratna zunanja ministrica Benita Ferrero-Waldner iz ljudske stranke (ÖVP), pa je dobila 47,6 odstotka.

Ivan Lukan

LJUBLJANA - Tragični dogodki pred 90 leti

Slovesnost v spomin na stavko železničarjev

LJUBLJANA - Dogodek pred 90 leti na Zaloški v Ljubljani, ko so žandarji streljali na protestnike in pri tem ubili petletno deklico in dvanajst moških, je pustil posledice ne samo v našem spominu, ampak tudi v dogodkih, ki so sledili tej stavki, je na včerašnji spominski slovesnosti povedal predsednik Zveze svobodnih sindikatov Slovenije Dušan Semolič.

Dogodek je po besedah Semoliča imel posledice tudi na bližajočo se dogajanje na slovenskem ozemlju med drugo svetovno vojno. V dogodkih, ki so sledili zlasti po letu 1941, so sodelovali mnogi železničarji, borci NOB, borci proti fašizmu in proti nacizmu oz. borci za svobodo slovenskega naroda, je dejal Semolič in pri tem izpostavil Tineta Rožanca in Toneta Tomšiča, oba narodna heroja in upornika, ki sta bila povezana z železnicami.

Tragičen dogodek pred 90 leti se je zgodil, potem ko je vlada v ta-

V Piranu še danes solinarski praznik

PIRAN - V Piranu in v Sečoveljskih solinah bo še danes potekal tradicionalni Solinarski praznik, ki se je začel včeraj. Prireditev ob prazniku zavetnika Pirana Svetega Jurija bo danes v Piranu zaznamovala procesija svetega Jurija, dogajanje pa se bo nato preselilo v Sečoveljske soline, kjer bodo odprli demonstracijsko solno polje in razstavo Soline in oljke Janeza Suhadolčana Suhija. Obiskovalce bosta pričakala še tržnica soli in kulinarčnih dobrot ter kulturni program s plesom in glasbo.

Avtobusni prevoz iz Pirana v Sečoveljske soline bo za obiskovalce solin v nedeljo brezplačen. Brezplačen bo tudi vstop v Muzej solinarstva v Fontaniggah v Sečoveljski solinah. Piranski muzej podvodnih dejavnosti, pomorski in župnijski muzej bodo danes imeli dan odprtih vrat.

Na Hrvaškem oskrunili spomenik ubitim Srbom

KNIN - Vandali so v noči na petek oskrunili spomenik srbskim civilistom, ki so bili ubiti ob koncu vojne na Hrvaškem leta 1995. Vandalizem se je zgodil v vasi Varivode v bližini mesta Knin, policija pa je zaradi dejanja že aretirala 47-letnega moškega iz Šibenika. Hrvaška premierka Jadranka Kosor je dejanje včeraj obsodila.

V noči na petek so vandali zlomili lesen križ ter ukradli spominsko ploščo z imeni devetih Srbov, starih med 60 in 85 let, ki so jih hrvaški vo-jaki ubili septembra 1995.

Posvetili in umestili novega celjskega škofa Lipovška

CELJE - Apostolski nuncij v Sloveniji Santos Abril y Castello je včeraj skupaj s soposvečevalcema ljubljanskim nadškofofom metropolitom Antonom Stresom in mari-borskim nadškofofom metropolitom Francem Krambergerjem v celjski stolnici sv. Danijela posvetil in umestil novega celjskega škofa Stanislava Lipovška. Castello je v svojem nagovoru med drugim poudaril, da Lipovšek kot škof ne prihaja v nepoznan kraj, saj je prav v tej opatijski cerkvi Sv. Danijela, ki je danes stolnica, štiri leta služboval kot kaplan. Lipovšek je ob svojem škofovskem posvečenju povedal, da je pred 42. leti na tem kraju prejel zakrament mašniškega posvečenja in začel svoje duhovniško poslanstvo, v letu duhovništva in evharistije, ki bo doseglo vrhunec na Slovenskem evharističnem kongresu v Celju, pa je na istem kraju prejel še škofovsko posvečenje.

KB
1909

Società finanziaria per azioni
Finančna delniška družba

Ulica Malta, 2 - 34170 Gorizia - vpis v register podjetij št. 00064860315
Vpisani in vplačani kapital € 30.000.009,00 - U.I.C. 32734

Vabimo vas na redno skupščino delničarjev KB1909 Società finanziaria per azioni - Finančne delniške družbe, ki bo v prvem sklicu v četrtek, 29. aprila 2010, ob 18.00 uri v Kulturnem domu v Gorici, ul. I. Brass 20 s sledečim dnevnim redom:

- Bilanca z dne 31. decembra 2009; poročilo Upravnega odbora o poslovanju; poročilo Nadzornega odbora in revizorjevo poročilo; sklepi.
- Pooblastila za nakup lastnih delnic in drugih pristojnosti s tem v zvezi; določitev pristojnosti in pooblastil; sklepi.
- Imenovanje Upravnega odbora s predhodnim določilom števila upraviteljev, določitev letnega honorarja in sejnine.
- Imenovanje Nadzornega sveta, imenovanje Predsednika slednjega in določitev letnega honorarja.
- Dodelitev mandata družbi za revidiranje letnega in konsolidiranega poročila.
- Razno.

Na osnovi zakonskih določil in statuta, se bodo skupščine lahko udeležili imetniki rednih delnic, ki so zahtevali od banke, pri kateri so deponirane delnice izdajo ustreznega obvestila.

Za Upravni svet,
Predsednik Boris Peric



KOPER - Včeraj odkrili spomenik partizanskemu komandantu in narodnemu heroju Karlu Maslu - Dragu

Primorska je hrabro izvršila svoje poslanstvo v obrambo človeške civilizacije

Janez Stanovnik: Absurdni apel po ukinitvi vojske pomeni isto kot apel po ukinitvi suverenosti

KOPER - Partizanski komandant in narodni heroj Karlo Maslo - Drago ima od včeraj v Kopru spominsko obeležje, doprsni kip, ki so ga postavili na Semeledski cesti ob Hlavatyjevem parku v bližino kipov Pinka Tomažiča in Janka Premrla - Vojka. Na slovesnem odprtju se je za to priložnost zbrala velika množica občanov in nekdanjih partizanskih borcev z obeh strani meje, še zlasti pa Brkinov in slovenske Istre.

Po uvodni pesmi Tržaškega partizanskega pevskega zbora je pozdravil koprski župan Boris Popovič, rekoč, da je občini v čast imeti pokroviteljstvo nad postavitvijo spomenika. Po dolgih letih je kip narodnega heroja Karla Masla - Draga našel svoje mesto ob drugih pomembnih možeh primorske zgodovine in partizanskega odpora, je dejal župan in pozdravil častne goste, med temi Maslove sinove in vnuke. Vodstvo borčevske organizacije so med drugimi zastopali republiški predsednik Janez Stanovnik, Franc Črnugelj - Zorko in predsednik obalne ZZZB Dušan Fortič.

Slavnostni govornik je bil predsednik ZZZB Janez Stanovnik, ki se je neajprej zahvalil koprskemu županu in mestnim oblastem, da »so z veliko ekspeditivnostjo poskrbeli, da je odkritje spomenika padlo v praznični čas, ko skoraj istočasno slavimo jubilej zmage nad fašizmom, ustanovitve Osvobodilne fronte in novega upanja združene Evrope«.

Stanovnik je spregovoril o Maslovem življenju in o simboliki, ki jo predstavlja. Bil je pionir med uporniki, ko so iz rojstne vasi, Ostrožnega brda, nagнали italijansko okupacijsko oblast že leta 1919. Njegova številna družina je bila vsa vključena v protifašistično ilegalo in potem partizanski odpor. Maslo se je odlikoval z izredno hrabrostjo, za kar ga je vrhovni komandant Josip Broz Tito odlikoval z najvišjim vojaškim odlikovanjem. Poveljeval je različnim vojaškim enotam od Gradnikove brigade do Gregorčičeve in Bazoviške, na čelu Kosovelove brigade pa je v noči na prvi maj 1945 kot prvi osvobajal Trst, je povedal Stanovnik in spomnil na dejstvo, da je bil Maslo v prvi polovici leta 1944 tudi komandant Istrskega odreda. Ta odred je bil formiran po spontanem ljudskem odporu v Istri, ki je najbolj občutila krutost fašističnih in nacističnih zavojalcev.

Stanovnik je v nagovoru spomnil na nekatere pomembne zgodovinske podatke tega prostora, vključno s Churchillovo namero o zavezniškem izkrcanju v Istri, ki sicer potem ni bila uresničena. Tito je od britanskega premierja, v primeru da bi prišlo do izkrcanja, zahteval spoštovanje suverene revolucionarne oblasti, takšne, kot se je izoblikovala v teku narodnoosvobodilnega boja. In Churchill je na pogoj pristajal. Stanovnik je pri tem poudaril, da vojska nikdar ni bila samo simbol vojaške moči, ampak predvsem dokaz in simbol mo-

ralne moči. Zato so po oceni predsednika ZZZB toliko bolj absurde peticije, ki se danes pojavljajo z apelom ukinitve vojske. »Apel po ukinitvi vojske pomeni isto kot apel po ukinitvi suverenosti, kar je absurd. Maslo je bil bojevnik prav te vojske, ki je gradila temelje naše samostojnosti«, je dejal Stanovnik.

»Triptih Tomažič/Premrl/Maslo«, je dejal predsednik borcev ob pogledu na tri obeležja, »simbolizira ves kompleksni odpor primorskega ljudstva kot integralni del slovenskega narodnega vstajenja. Od TIGR-a in buditeljske vloge Svečnikov svetega Pavla, oborožene in duhovne borbe slovenskega primorskega ljudstva pa preko junaške borbe Janka Premrla - Vojka do zmagovitega zaključka priključitve Primorske matični domovini se vleče rdeča nit protifašistične in narodno osvobodilne borbe teh krajev v obrambo človeške civilizacije«, je še povedal Stanovnik.

Slavje se je nadaljevalo ob tovariškem srečanju in borbeni pesmi Tržaškega partizanskega pevskega zbora. (du)

Predsednik ZZZB Janez Stanovnik se je zahvalil koprskemu županu Borisu Popoviču za učinkovito vlogo občine pri postavitvi spomenika

FOTO PRIMOŽIČ



TRŽIČ - Na občnem zboru potrdili bilanco in poročilo, ki ga je podal predsednik Franc Fabec

Las Kras kljub težavam s prispevki dobro zasidran v kraškem prostoru

TRŽIČ - LAS Kras je četrtkovem občnem zboru potrdil pozitivno bilanco in poročilo o delovanju, ki ga je podal predsednik Franc Fabec ob prisotnosti upravnega odbora, direktorja, javnih in zasebnih članov. Poročilo kaže, da gre za aktivno strukturo in to kljub zamudam pri dodelitvi javnih prispevkov.

Kot izhaja iz poročila, je LAS začel z raznimi aktivnostmi po odobritvi lokalnega akcijskega načrta (LAN) v skupni vrednosti 3 milijonov evrov na deželi in na katerega se je čakalo več kot pol leta. Cilj dejavnosti je bil pridobitev evropskih in deželnih prispevkov za delovanje. Pri tem je prihajalo do težav s pridobivanjem predujmov deželnih sredstev. Kljub temu pa je Las Kras nadaljeval s pripravo raznih razpisov za bed&breakfast, podporo turističnim kmetijam, projekte vezane na lokalno identiteto, izvedbo teritorialnega marketinga, ki bi jih predvidoma lahko objaviliše pred letošnjim poletjem

Kor koordinator javnih in zasebnih subjektov na svojem teritoriju, se je LAS v sodelovanju s Furlanijo Julijsko krajino - Centralno direkcijo za kmetijstvo, dogovoril za postopek za pridobitev dodatnih finančnih sredstev v višini 19.750 evrov, ki jih bo potrebno porabiti do konca junija 2010 za koordinacijo Plana upravljanja zaščitenih območij Krasa. Ta prispevek je predviden za ugotavljanje in določanje prednostnih kmetijskih in go-

spodarskih dejavnosti ter pripravo kartografije, ki bodo potem bistveni del bodočega načrta za upravljanje zaščitenih območij Krasa.

Na mednarodnem področju je LAS predstavil več projektov za čezmejno in mednarodno sodelovanje, ki so financirani iz javnih evropskih sredstev, da bi pridobil dodatna sredstva za izvajanje institucionalnih aktivnosti LAS-a. S tem je pridobil tudi izkušnje, na podlagi katerih bo v prihodnosti mogoč dostop do še dodatnih fondov. Tako je LAS Kras kot partner sodeloval pri

2 strateških projektih na programu čezmejnega sodelovanja Slovenija-Italija 2007-2013 - oba projekta sta bila že uradno odobrena, in sicer Kras-carso (v skupni vrednosti 3.085.000 evrov, sredstva za LAS 58.000 evrov) in projekt Sigma 2 (v skupni vrednosti 3.697.431 €, sredstva za LAS 113.800 €). Sodelovali pa so še pri nekaterih drugih projektih čezmejnega sodelovanja Slovenija-Italija 2007-2013, od katerih je eden že odobren, eden v odobritvi, tretji pa v ocenjevanju.

Proces ocenjevanja in odobritve teh projektov bo v celoti zaključen v teku leta 2010, ko bodo tudi dobili točne podatke o dodatnih pridobljenih sredstvih. V vseh teh projektih so bile vsekakor vključene za LAS Kras samo aktivnosti, ki so bistveno povezane z njegovim poslanstvom, in sicer promocija teritorija,

Predsednik Las Kras Franc Fabec

ARHIV



subjektov, proizvodov in njegovih posebnosti, in preko katerih bo možno pridobiti dodatna finančna sredstva.

V sodelovanju z Občino Tržič so v pričakovanju stalnega sedeža dobili nov operativni sedež v Ul. sv. Ambroža 12 v Tržiču, kjer je urad za stranke odprt vsak torek od 17. do 19. ure, ko tudi organizirajo srečanja z raznimi subjekti na teritoriju. V naslednjih tednih je bo sklučil LAS s pomočjo članov pridobiti še operativni sedež na Tržaškem.

Na občnem zboru so še ugotovili, da je najpomembnejše to, da LAS nade-

ljuje z dejavnostjo na področju, ki ga pokriva. Zato nameravajo v naslednjih mesecih projektno zaposliti enega sodelavca, ki bo skrbel za tesnejši stik s člani in drugimi zainteresiranimi subjekti, pripravo spletne informativne strani, preverjanje možnosti vstopa novih javnih in zasebnih članov in za angažiranje na področju obnovljivih virov energije in energetske učinkovitosti, predvsem na področju ureditve procedur za pridobivanja prispevkov za postavitev fotovoltaičnih central za člane in druge zainteresirane subjekte.

BORDON IMPIANTI ELETTRICI
BORDON ALESSANDRO

NUDIMO TUDI

- CIVILNE IN INDUSTRIJSKE ELEKTROINŠTALACIJE
- NAPRAVE ZA PODATKOVNO OMREŽJE
- AVTOMATIZACIJA VRAT

Šempolaj, 15 - 34011
Devin-Nabrežina (TS) - Tel. 040200727 Mob. 3482251122
www.bordonimpianti.com - info@bordonimpianti.com

FOTOVOLTAIČNI in TERMIČNI SISTEMI

Specializirani smo v projektiranju, inštalaciji in vzdrževanju fotovoltaičnih in termičnih sistemov majhne, srednje in velike zmogljivosti. Nudimo vam vso potrebno dokumentacijo in načrte za izkoriščanje odloka "Conto energia" z dne 19.02.07 in davčno olajšavo do 55% na podlagi finančnega zakona 2007 za prihranek energije.

IDROSYSTEM
SKERK PAOLO

NUDIMO TUDI

- PLINSKE INŠTALACIJE
- VZDRŽEVANJE
- KLIMA NAPRAVE
- HIDRO-SANITARNE INŠTALACIJE
- TALNO IN STENSKO OGREVANJE
- POOBlašČENI SERVIS BUDERUS

Proseška postaja 29/F - Zgonik
Tel. 040225035 Mob. 3332811793
www.idro-system.it - info@idro-system.it



DAN ODPORNIŠTVA - 65. obletnica zmage nad nacifašizmom

Danes v Rižarni osrednja svečanost V Repnu so se spomnili svojih padlih

Slovesnosti tudi pri Sv. Ivanu in drugod - Danes tudi proslava pred spomenikom pri Sveti Ani

Rižarna bo tudi letos prizorišče osrednje svečanosti ob 25. aprilu, dnevu odporništva. Slovesnost ob 65-letnici zmage nad nacifašizmom se bo začela ob 11. uri, ko bodo predstavniki krajevnih uprav, institucij in borčevskih organizacij položili vence ob spominsko obeležje na veliki ploščadi v državnem spomeniku. Sledila bosta govora tržaškega župana Roberta Dipiazze in zgoniškega župana Mirka Sarđoča in slovenščini ter verski obredi v spomin na padle v boju za osvoboditev. Po izteku uradnega dela svečanosti bo opoldne nastopil Tržaški partizanski pevski zbor Pinko Tomažič, ki bo zapel in zaigral vrsto borčevskih pesmi.

V Repnu so sinoči svečanost ob 25. aprilu povezali s 60-letnico postavitve spomenika 19 občanom, padlim v narodnoosvobodilnem boju. Najmlajšemu, Albinu Škabarju, je bilo komaj 16 let, ko je leta 1943 njegovo življenje ugasnilo. Ob kamnitem spomeniku sta mladi tabornici na straži spremljali polaganje vencev domače občinske uprave in vseh krajevnih društev, organizacij in strank, medtem ko je pevski zbor KD Kraški dom pel žalostinko Žrtvam. V kulturnem programu, ki ga je povezovala občinska odbornica za kulturo Roberta Škabar, so najprej učenci osnovne šole Alojza Gradnika recitali pesmi o kurirčku Andrejcu, o mahu in o zmaju ter zapeli pesem o pionirski četi ter Le vkup uboga gmajna. Potem je o aktualnem pomenu 25. aprila v tej pozabljeni Italiji govorila pokrajinska pred-



sednica Vsedržavnega združenja partizanov - ANPI Stanka Hrovatin. Spomnila se je izmučenega obraza Albine Škabar, ko se je 1. maja 1945 pojavila "pri nas doma, potem ko se je rešila iz

komaj osvobojene Rižarne, spomnila se je bratstva med narodi, iz katerega se je porodila zmaga nad nacifašizmom. Opozorila pa je tudi na sedanjo Italijo, v kateri "kraljujejo mafija, kamora in



n'drangheta" in v kateri Severna liga kaznuje otroke staršev, ki ne premorejo plačila šolabusa in šolskega kosila. Tej Italiji je treba zoperstaviti tisto, ki je izšla iz odporništva in katerega temelji so in ostajajo ustava ter vrednote miru, solidarnosti, socialne pravičnosti in sožitja. Svečanost so sklenila pričevanja kurirke Marije Guštin - Stršinove, partizana Ivana Guliča - Kovačeva in kurirke Ljudmile Purič - Ževkne, ki so jih prebrali člani mladinskega odseka KD Kraški dom, ob koncu pa je iz grl domačih pevcev spet zadonela partizanska pesem.

Zupan Marko Pisani, člani odbora, svetniki in drugi občani so se nato podali k občinskemu spomeniku na Colu in tam položili venec, prav tako pa so se tudi poklonili komandantu Nemgarju.

Pri Sv. Ivanu pa se je 50 domačinov poklonilo "svojim" padlim za svobodo pred pročeljem zapuščenega Narodnega doma. Tu so domača društva, organizacije in stranke položili vence ob ploščo, na kateri so vklesana imena 54 padlih. Med njimi je tudi ime Josipa Mijske, v Rižarni zažganega antifašista. Prav njegov vnuk Samo je ogovoril prisotne, opozoril na ideale odporništva, a tudi pozval k ohranjanju vrednot, za

katere so padli žrtvovali svoja življenja.

Včeraj je bila še vrsta spominskih svečanosti. Tako je delegacija borčevskih organizacij VZPI-ANPI, ANED in ANPPA položila vence ob kraje mučeništva, od Ul. Massimo D'Azeglio do Ul. Ghega.

V dolinski občini je odborništvo za kulturo v sodelovanju z občinsko civilno zaščito in kulturnima društvoma Krasno Polje iz Gročane in Rapotec iz Prebenega priredila drugo izvedbo pohoda ob mejah občine z naslovom Objemi občino Dolina. Udeleženci so se zjutraj zbrali v Prebenegu, se podali proti vrhu Griže, nato mimo Botača, Drage in Peska do Gročane, od koder je sledil vzpon na Kokoš, nato sestop do Jezera in Boršta ter do kolesarske steze nad Ricmanji, kjer se je popoldne zaključila prva etapa pohoda. Nadaljevanje bo na vrsti danes od kraja včerajšnje premora proti Ricmanjem, nato mimo Loga, Pulj, Domja, Frankovca do Dolge krone, Trmuna in Križpota ter vse do izhodiščne točke v Prebenegu, kjer se bo zaključil ta dvodnevni »objem« dolinske občine.

Odbor za spomenik padlim v NOB iz Škednja, od Sv. Ane ins Kolonkovca je za danes pripravil slovesnost pred spomenikom pri Sv. Ani, ki se bo začela ob 9.30. Slavnostna govornica bo predsednica pokrajinskega VZPI Stanka Hrovatin, zapel pa bo tudi zbor Lopar iz Koprca.

Danes bodo potekale še številne druge svečanosti in polaganja vencev. Tako bo delegacija krožka Kras-Altipiano Stranke komunistične prenovne položila vence v vaseh na Vzhodnem Krasu, in sicer ob 9. uri na Opčinah, ob 9.15 v Trebčah, ob 9.30 na Padričah, ob 9.45 v Gropadi in ob 10. uri v Bazovici.



Zgoraj levo: v Rižarni bo danes osrednja svečanost ob 25. aprilu; zgodaj desno: predsednik mestne skupščine Sergio Pacor in pokrajinska odbornica Adele Pino sta položila venec ob spomenik padlim v NOB pri Sv. Ani; v Repnu je zbranim spregovorila Stanka Hrovatin (levo); spominska slovesnost je bila tudi pred Narodnim domom pri Sv. Ivanu

KROMA



ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA

vabi cenjene člane, da se udeležijo rednega občnega zbora, ki bo v prvem sklicanju v sredo, 28. aprila 2010, ob 8.30 na zadržnem sedežu in

V DRUGEM SKLICANJU V PETEK, 30. APRILA 2010, ob 19.00 v športno kulturnem centru v Zgoniku s sledečim dnevnim redom:

- Obračun do 31. decembra 2009: s tem povezani in iz tega izhajajoči sklepi
- Sklepi v zvezi s plačilno politiko do članov upravnega odbora, uslužbencev in zunanjih sodelavcev v smislu čl. 30 zadržnega statuta. Informiranje članov v skladu z nadzornim normativom.
- Določitev honorarjev za člane upravnega in nadzornega odbora ter smernic za določitev povračila stroškov opravljanja mandata.
- Izvolitev članov upravnega odbora po predhodni določitvi števila članov le-tega.

Če se kateri izmed članov ne more udeležiti občnega zbora, prosimo, da pooblasti **izključno** drugega člana. Pooblastila, ki ne navajajo imena pooblastitelja, niso veljavna; vabila, ki ne navajajo imena pooblaščenca, ne bodo overovljena. Pooblastilo mora ob podpisu overoviti Upravitelj, Ravnatelj ali Načelnik podružnice v smislu 25. člena zadržnega statuta.

Občnega zbora se lahko udeležijo člani, ki so vpisani v člansko knjigo vsaj devetdeset dni v smislu 25. člena Zadržnega statuta. Pravilnik Občnega zbora, Obračun in Poročilo so na razpolago članom na zadržnem sedežu in v podružnici v Nabrežini od ponedeljka do petka v delovnem času.

Za vstop v dvorano je obvezno vabilo.

za Upravni odbor
Predsednik Sergij Stancich





BORŠT - V priredbi SKD Slovenec in VZPI-ANPI

Spomnili so se žrtev bunkerja in počastili obletnico osvoboditve

Nagovor zgodovinarja Jožeta Pirjevca - Nastop mladih recitatorjev in veliko glasbe

Borštanke in Borštani so se v petek zvečer spomnili petinšestdesete obletnice napada na vaški bunker pri Toninovih. A tudi svobode, ki je nad njihovo vas, tako kot na velik del Evrope, zasijala nekaj mesecev kasneje. V napadu, ki ga je 10. januarja 1945 izvedla banda Collotti, so izgubili življenje štirje aktivisti.

Občuteno slovesnost sta v srenjski hiši priredila domače društvo SKD Slovenec in krajevna sekcija partizanskega združenja VZPI-ANPI. Kronologijo dogodkov je predstavil Emil Petaros, ki je spomnil, kako je zločinska banda Collotti s sodelovanjem Nemcev navsezgodaj obkolila vas in nagnala vaščane v gostilno pri Ljeni. Tu je Colloti mučil in ustrahoval s posebnim električnim aparatom vse tiste, ki so bili osumljeni, da sodelujejo z Osvobodilno fronto. Osemnajst domačinov je bilo na smrt izmučenih, a kljub temu ni nihče črnil o bunkerju in partizanski postaji.

Mučitelji so vsekakor že vedeli, kje je bunker. Okoli poldan se je pred njim vnel hud boj, v katerem so izgubili življenje vodja postaje Dušan Munih - Vojko, doma iz Volč pri Tolminu, Ivan Grzetič iz Podgorja in Stanko Gruđen - Strela iz Šempolaja. Četrti član postojanke, domačin Danilo Petaros - Lisjak, doma iz iste hiše, pa je bil tisti dan ranjen in odpeljan v zapor. Svoje mlado življenje je zaključil nekaj mesecev kasneje v Rižarni.

Kulturni spored so izoblikovali domači višješolci Marko in Matej Petaros, Aleks Bachi in Gregor Vižintin, ki so skozi recital obudili spomine na tiste dni. Njihove pesmi in odlomke so občasno »prekinili« akordi glasbenega kvarteta Nomos, ki ga vodi tržaški skladatelj Aljoša Tavčar: najprej otožni, nato pa borbeni. A tudi petje domačega mešanega pevskega zbora Slovenec - Slavec pod vodstvom Danijela Grbca. Na koncu so skupaj zaigrali in zapeli Vstajenje Primorske.

Polna dvorana srenjske hiše, v kateri je sedela tudi županja Fulvia Premolin, je pozorno prisluhnila zgodovinarju Jožetu Pirjevcu, ki je v svojem razmišljanju spregovoril o tržaških Slovenceh in njihovi vlogi v polpretekli zgodovini. O njihovem počasnem vsestranskem razvoju, a tudi o dejstvu, da so postali z družbenim vzpenjanjem trn v peti. Trst se po njegovem mnenju še danes ne more resnično razviti, ker se noče sprijazniti s svojim večkulturnim tkivom in sosedi.

Jutri odprtje razstave ustvarjalca Edija Žerjala

V občinski dvorani umetnosti na Velikem trgu št. 4 bodo jutri ob 17.30 odprli razstavo ustvarjalca Edija Žerjala La spiritualità dell'acqua (Duhovnost vode), uvodno besedo pa bo podal Alessandro Pasetti Medin. Razstava bo za javnost odprta od 27. aprila do 19. maja vsak dan od 10. do 13. ure in od 17. do 20. ure.

Zadnji jazz koncert v baru-knjigarni Knulp

V baru-knjigarni Knulp (Ul. Madonna del mare št. 7/a) bo jutri ob 20.45 zadnji iz niza jazz koncertov, ki jih je priredil krožek Thelonius. Tokrat se bo občinstvu predstavil ruski glasbenik Alex Sipiagin, ki je eden izmed najboljših trobentačev na svetu. Sipiagin sodeluje z raznimi skupinami, v Trstu pa se bo predstavil skupaj s kitaristom Michelejem Calgarom iz Vicenze.

Kulturni spored so izoblikovali višješolci, kvartet Nomos in MePZ Slovenec-Slavec

KROMA



DSI - Jutri ob 20.30

Podoba našega otroka na Tržaškem

Veseli me, da je v zadnjem času toliko zanimanja za našo šolo. Razglabljanja, ki jih zasledimo v dnevnem časopisu dokazujejo, da je naša šola manjšini pri srcu. To je brez dvoma pozitivno dejstvo, ker samo tako bo lahko prišlo do izboljšanja stanja naše šole.

Koristno je, da vse to razpravljanje in razmišljanje poteka javno, ker pomeni, da šola ni stvar, ki se tiče samih šolnikov, temveč celotne manjšine. Vendar pri vsem tem razpravljanju pogrešam pomanjkanja dejstev, podatkov, ki predstavljajo podlago na kateri lahko razpravljamo, v nasprotnem primeru gre le za osebná mnenja, kar je sicer koristno, a vendar premalo za konstruktivno diskusijo, ki bi naredila boljšo našo šolo.

S tem problemom se je v 90. letih spoprijela Slovenska Psihopedagoška služba v Trstu in v ta namen organizirala raziskavo, ki je zaobjela celotno slovensko osnovnošolsko populacijo na Tržaškem. Rezultati raziskave so bili zelo koristni za programiranje dela pri slovenski službi. Naknadno smo opravili podobno raziskavo v Gorici, na

šempetrski šoli v Benečiji, na Koroškem, v Porabju, v Argentini in Sloveniji. Tako smo imeli možnost, da smo lahko primerjali vse slovenske manjšine med seboj in da smo naredili primerjavo s Slovenijo.

Od tedaj je minilo skoraj 20 let (točno 17 let), svet se je spremenil, veliko stvari se je med tem pripetilo, imamo osamosvojenost Slovenijo, smo slovenske manjšine v Evropski zvezi, ipd. Zato se nam je zdelo potrebno, da ponovimo raziskavo na naši osnovnošolski populaciji in preverimo, kaj se je med tem spremenilo med našimi otroki, ker imamo opravka z novo generacijo. O tem bomo govorili na predstavitvi novega zbornika v Društvu slovenskih izobražencev, kamor so vsi, ki jim je pri srcu usoda novih generacij.

Tako razmišlja vodja raziskave Danilo Sedmak v napovedi okrogle mize, ki bo jutri zvečer v okviru sodelovanja med Društvom slovenskih izobražencev in Slovenskim raziskovalnim inštitutom Slori. Ob Danilu Sedmaku bodo še soavtor Emidij Susič, Lorena Ravbar in Marjan Kravos. Začetek ob 20.30

SLOVENSKI TV PROGRAM RAI - Danes

V okviru Lynx Mgazina dokumentarec o Pahorju

Danes (takoj po slovenskem TV dnevniku, ob 20.50), Slovenski TV program RAI vabi k ogledu mesečnika Lynx, ki je rezultat sodelovanja med RAI in TV Slovenija in specifično štirimi programskimi enotami: slovenskim in italijanskim TV programom RAI ter slovenskim in italijanskim programom TV Koper-Capodistria.

Tokrat bo na sporedu dokumentarni film Boris Pahor – Trmasti spomin. Dokumentarni portret tržaškega pisatelja Borisa Pahorja se osredotoča na odločilne trenutke, ki so gradili njegovo življenjsko izkušnjo in predstavljajo osrčje avtorjevega literarnega ustvarjanja. Režijo filma je podpisal Tomaž Burlin, scenarij zanj Neva Zajc in Tomaž Burlin, direktor fotografije je Niko Čadež, avtor glasbe v filmu pa Vlado Batista.

Pahorja v filmu spremljamo od Trsta do Pariza, kjer je doživel prvo mednarodno priznanje, in odkrivamo dolgo ter zapleteno življenjsko pot velikega pričevalca dvajsetega stoletja. Zgodnji fašizem, izguba jezika, nemška delovna taborišča in zmeda v povojnem Trstu, so poleg ljubezni teme, h katerim se Pahor ves čas vrača. Dokumentarni film gradi pripoved o avtorju z besedo zgodovinarjev, pisateljskih kolegov, založnikov in prijateljev.

V mesecu februarju bil film predpremierno na ogled gledalcem v Kinu Odeon v Izoli in na malih ekranih Televizije Koper-Capodistria. Potekajo pa tudi dogovori za predstavitev na sedežu UNESCO v Parizu, ki naj bi se zgodila predvidoma maja meseca. Avtorji so dobili vabilo iz Belgije, založniki, ki pripravljajo izid petih prevedov Pahorjevih del v nemščino, pa ga želijo predstaviti skupaj s knjigami v Avstriji, Nemčiji in Švici.

Režiser in scenarist filma Tomaž Burlin je bil rojen leta 1977 v Kopru. Deluje kot oblikovalec, fotograf in filmski publicist, od leta 2003 pa živi v Parizu, kjer je študiral uprizoritvene umetnosti in diplomiral iz dokumentarno-antropološkega filma na Univeršitě Paris 10 Nanterre.

Ponovitev oddaje bo na sporedu v četrtek, 29. aprila, ob koncu slovenskega tv dnevnika .

OPČINE - Prvič zaživela mladinska igra Patrizie Jurinčič

Dogodivščine v slačilnici

Mlajša igralska skupina SKK je pripravila prijetno zabavo gledalcem, ki so napolnili dvorano Finžgarjevega doma

Pretekli petek je na odrskih deskah prvič zaživela mladinska igra Patrizije Jurinčič Dogodivščine v slačilnici. Društvo Finžgarjev dom je zadelo v črno, ko je povabilo Mlajšo igralsko skupino Slovenskega kulturnega kluba, da izvede premiero pri njih. Gledalci, ki so do zadnjega kotička napolnili dvorano Finžgarjevega doma, so se namreč ob prigodah in neizgovornostih, ki si pred treningom v slačilnici telovadnice zaupajo razne skrivnosti, iz srca nasmejali. Zgodba se vrtila okoli nesporazuma, ki nastane ob sporočilu na mobilnem telefonu. Fant misli, da ga je poslal ljubljenski dekletu, številka pa ni prava, zato ga dobi napačno dekle, ki pa tudi misli, da ji ga je poslal nekdo drug, ki je njej všeč. Okoli tega nedolžnega zapleta se razpredajo tipične najstniške situacije, ki jih zaznamujejo želje in hrepenenja, dolžnosti in prijateljstva, nesporazumi, nerodnosti ob prvih ljubezenskih sestankih.

Mlada režiserka in avtorica teksta Patrizia Jurinčič je odlično prestala svoj ognjeni krst. Tudi igralci so se prav dobro izkazali: Klara Kravos v vlogi »piflarke«, katere vsakdanja skrb sta le šola in treningi odbojke, dokler ne odkrije ljubezenskega čustva; Eva Škabar kot zadržana in sramežljiva Nataša; Nina Malalan kot samozavestna, včasih predrzna Urša, ki stalno menjuje fante, Jasmina Gruđen kot klepetuljica, zvesta svojemu ljubljancu, zaupnica vseh prijateljic; Igor De Luisa kot košarkar Jan, ki se zanima le za televizijo in avtomobile, dekleta pa prezira; prijazni in spravljeni prijatelj Fe-

Mlade protagonistke so se dobro vživele v svoje vloge

KROMA



lipe Kopušar, edini pravi realist, ki s svojo zdravo pametjo miri prijatelje; ter Andrej Pelikan kot nerodni, do ušes zaljubljeni Aljoša, povzročitelj vse zmede v slačilnici.

Verjetno je bilo igralcem precej lahko vživeti se v like, ki so jih predstavljali, saj jim je bilo besedilo pisano tako re-

Botanični vrt Carsiana bodo danes spet odprli

Botanični vrt Carsiana bo s prihodom pomladi danes spet odprl vrata in bo odprt do 15. oktobra. V botaničnem vrtu bodo že danes vodeni obiski, ki bodo nudili možnost obiskovalcem, da spoznajo kraško okolje in njegovo floro. Vodeni obiski bodo ob 16. in 17. uri, ob 17. uri pa bo vodenje tudi v slovenskem jeziku. Vodeni obiski bodo v prihodnosti ob nedeljah in praznikih, vedno ob 16. in 17. uri in torej tudi v soboto, 1. maja. Botanični vrt Carsiana bo do oktobra odprt od torka do petka od 10. do 13. ure, ob sobotah in praznikih od 10. do 13. ure in od 15. do 19. ure. Spomnimo naj, da se botanični vrt nahaja na cesti med Gabrovcem in Zgonikom. V njem je več kot 600 rastlinskih vrst, ki so značilne za Kras in so na ogled v posebni dolini.

Obnova signalizacije na nekaterih ulicah

Na nekaterih mestnih ulicah bodo od jutri do četrтка, 29. aprila, obnovljali cestno signalizacijo. Jutri bodo dela od 10. ure do 17.30 na Trgu Duca Puglia in Ul. Carnaro, v torek in v sredo bodo dela od 8.30 do 17.30 na Ul. Flavia na odseku med Žavljami in Ul. Brigata Casale. Dalje bodo dela tudi v Naselju sv. Sergija, in sicer jutri (od 10. ure do 17.30) ter v torek in sredo od 8.30 do 17.30.



KVESTURA - Po nočni zasedi pri Ribiškem naselju so aretirali tri Romune in enega Moldavca

Policija je onespособila »tolpo izvenkrmnih motorjev«

V zadnjih mesecih so kradli v mnogih pristanih na Tržaškem in v Tržiču

Policija je aretirala tri Romune in enega Moldavca, ki so bili pravi specialisti v kraji izvenkrmnih motorjev. V zadnjih mesecih so ukradli motorje številnih plovil, ki so bila zasidrana v raznih pristanih in marinah v Trstu, v Miljah, v Devinu in v Tržiču, še najbolj prizadeti pa so bili lastniki plovil v Ribiškem naselju. Nazadnje je tolpa prejšnjo noč v Ribiškem naselju ukradla 12 motorjev, ki so bili kot ostali namenjeni v Romunijo. Toda policisti so pripravili nočno zasedo in jih ob zori aretirali ter ukradene motorje zaplenili.

Preiskavo in akcijo, ki je privedla do aretacije so predstavili včeraj dopoldne na kvesturi načelnik tržaškega mobilnega oddelka Mario Bo, njegov namestnik Leonardo Boido in vodja tržaške mejne pomorske policije Rosanna Conte. Kot so poudarili, je bilo v tem primeru temeljno sodelovanje med preiskovalci. Policija je namreč v ta namen ustanovila posebno preiskovalno enoto, ki so jo sestavljali pripadniki tržaškega mobilnega oddelka, tržaške pomorske policije in komisariata v Miljah, ki so delovali v tesnem sodelovanju s pristaniškim poveljstvom. Začelo se je daljše preiskovalno delo, ki je po večdnem opazovanju, zasledovanju raznih oseb in križanju podatkov v registrskih tablicah nekaterih vozil privedlo do ugotovitve članov mednarodne tolpe.

Tem so tako začeli slediti, dan pred aretacijo pa so jim bili ves dan za petami. Romuni in Moldavec so se sprva podali v neki večnamenski center v Tržiču, v katerem so kupili za krajo potrebno orodje. Kasneje so bili še v nekaterih drugih trgovinah, nato so se tudi preoblekli in podali na večerjo v neko restavracijo. Pozno zvečer so šli v Ribiško naselje in tam parkirali dva avtomobila. Policisti so jih kljub temi uspeli slediti in opazovati. Ob 5. uri so se trije Romuni odpravili z enim avtomobilom proti Sloveniji in očitno pripravljali pot za moldavskega pajdaša. Policija jih je aretirala na mejnem prehodu pri Fernečih. Za zapahi so zdaj 36-letni Cristian Georgel Dragomir Olariu, 26-letni Ionica Petru Sirea in 19-letni Mihai Cosmin Jurca. Istočasno so pri Ribiškem naselju ustavili večji avtomobil, ki ga je upravljal 34-letni Moldavec Vasilica Dragomir Moise. V vozilu je bilo natrpanih 12 izvenkrmnih motorjev, katerih tržna vrednost je po 7 do 8 tisoč evrov in s prodajo katerih bi v Romuniji zaslužili okrog 3 tisoč evrov. Tudi Moldavec je zdaj seveda za zapahi. (ag)

Aretacijo tolpe so predstavili na tiskovni konferenci na kvesturi. Z leve: načelnik tržaškega mobilnega oddelka Mario Bo, njegov namestnik Leonardo Boido in vodja tržaške mejne pomorske policije Rosanna Conte

KROMA



BAVISELA - Občinska odredba

Od 28. aprila do 2. maja vrsta omejitev v prometu

Zaradi vrste pobud in organizacijskih zahtev, ki bodo uvedle v nedeljsko prireditve Bavisela, bo od 28. aprila do 2. maja v Trstu in predvsem na nabrežju vrsta omejitev v prometu.

Na osnovi ustreznih županove odredbe bo na Nabrežju Mandracchio in na Trgu marinai d'Italia veljala prepoved parkiranja in prometa od nedelje, 25. aprila, opolnoči do torka, 4. maja, opolnoči. Na območju med Nabrežjem 3 novembra in Nabrežjem N. Sauro bo veljala vsakokor prepoved parkiranja in prometa od 30. aprila ob 20. uri do 1. maja ob 20. uri.

V nedeljo, 2. maja, bo ves dan (od 00.00 do 20. ure) prepoved parkiranja in prometa na novem odseku med Trgom Città di Santos in Trgom Duca degli Abruzzi ter na nabrežju od Trga Tommaseo in Ul. F. Venezian in med Ul. mercato vecchio in Trgom Tommaseo.

Od 6. do 17. ure bo prepoved parkiranja na Miramarskem drevoredu od Miramara do Trga Roiano. Prepoved prometa bo veljala na Trgu Tommaseo, Nabrežju 3 novembra, Trgu Duca degli Abruzzi, in na Korzu Cavour (do Ul. Valdirivo). Na Miramarskem drevoredu bo med Rojanom in Trgom Libertà v smeri proti mestu prepovedan promet na strani morja. Na Miramarskem drevoredu med Rojanom in Trgom Libertà bo tudi prepoved parkiranja na obeh straneh cestišča. Dalje bo vedno od 6. do 17. ure prepoved prometa na trgih Libertà, Città di Santos in Duca degli Abruzzi, povsod na strani morja, promet pa bo prepovedan tudi med Rojanom in Miramarom. Med 6. in 17. uro bodo tudi ukinjena parkirišča za taksije na Trgu Tommaseo, na Trgu 11. septembra, na Miramarskem drevoredu in na Trgu Libertà (pri silosu).

LICEJ PREŠEREN Jutri na Opčinah o preventivi proti zlorabi drog

Znanstveni licej Franceta Prešerna nadaljuje niz predavanj, na katera so vabljeni tako starši učencev in dijakov vseh slovenskih šol kot vsi, ki jih ta vprašanja zanimajo.

Jutri bo psiholog dr. Bogdan Polajner predaval na temo »Celostna vzgoja in mladostniku koristni vzgojni slogi«. Bogdan Polajner je eden vodilnih slovenskih strokovnjakov na področju preventive proti zlorabi drog. S skupino sodelavcev je izdeloval program terapije in socialne rehabilitacije zasvojenec z drogami. Deluje kot terapevt za zasvojene in njihove starše. S svojimi predavanji sodeluje na številnih kongresih v Sloveniji in tujini in objavlja v strokovnih in poljudnih revijah.

Jutrišnje predavanje v dworani Zadrúžne kraške banke na Opčinah se bo začelo ob 18. uri.

OBISK - V organizaciji ustanove Istitut Cultural Ladin Cesa de Jan

Skupina Ladincev na študijskem obisku spoznavala stvarnost Slovencev na Tržaškem



Ladinci v redakciji našega dnevnika

KROMA

V našem mestu se je v petek in soboto na ekskurziji skupina Ladincev, študijski obisk pri Slovencih na Tržaškem pa je organizirala ustanova Institut cultural ladin Cesa de Jan, ki predstavlja Ladince krajev Cortina d'Ampezzo, Colle Santa Lucia in Livinallongo del Col di Lana. Poleg spoznavanja manjšinske stvarnosti je bil cilj ekskurzije tudi preučitev vprašanj kolektivne lastnine Slovencev na Tržaškem. Ladinci so si v spremstvu Daše Grgič ogledali Narodni dom, Tržaško knjižno in Narodno in študijsko knjižnico, nakar so bili na sedežu deželne sveta gostje svetnikov Igorja Kocijančiča in Igorja Gabrovca.

Pozneje so bili Ladinci gostje v osnovni šoli Pinka Tomažiča v Trebčah. Najprej jih je nagovoril g. Bruno Kralj – učitelj, ki jim je opisal številne vaše organizacije in na kratko orisal zgodovino vasi, nato jim je učiteljica predstavila šolo in njeno delovanje. Gostje so si ogledali poslopje, učenci petega razreda pa so jim posredovali zgodovino šole od daljnjega leta 1868 vse do danes. V dar so prinesli njihove publikacije, ki so napisane v latinščini in italijanščini, v zameno so prejeli prav tako dvojezični knjigi – v slovenščini in italijanščini Vsak dan z mlekom v Trst in Naša Lienčkina hiša bo postala muzej, ki ju je pred leti izdala prav šola. Sledil je obisk redakcije Primorskega dnevnika, kjer je goste sprejel odgovorni urednik Dušan Udovič, nakar so si Ladinci ogledali Trst v spremstvu predsednika jusrarjev Vladimirja Vremca.

Včerajšnji dan je bil namenjen obisku parka Globojner in območja bazovskega sinhrotrona, nato pa še jame pri Briščikih, Kraške hiše in občine Repentabor, kjer so Ladince sprejeli župan in predstavniki Jusa.



Založništvo tržaškega tiska

obvešča, da bo
v petek, 30. aprila,
v Domu Alberta Sirka
v Križu
potekalo
fotografiranje del
Alberta Sirka.

Prijazno prosim vse
lastnike, da se oglasijo v
domu od 10. do 17. ure.

Za vse informacije me lahko
pokličete na
040 36 88 92 ali na
339 156 41 47 (Alina Carli).

Hvala!

Včeraj danes

Danes, NEDELJA, 25. aprila 2010
MARKO

Sonce vzide ob 6.03 in zatone ob 20.04
- Dolžina dneva 14.01 - Luna vzide
16.45 in zatone ob 4.05.

Jutri, PONEDELJEK, 26. aprila 2010
MARCELIN

VREME VČERAJ: temperatura zraka 14 stopinj C, zračni tlak 1019 mb raste, brezvetrje, vlaga 86-odstotna, nebo oblačno, morje skoraj mirno, temperatura morja 14,7 stopinj C.

OKLICI: Paolo Babici in Camilla Marfia Nordio, Roberto Covacci in Berquis Marisol Mordan, Igor Ursich in Paola Moscovin, Ivan Merlino in Sonia Militti, Silvano Cavressi in Pasqualina Guasta Sierro, Raffael Schiavone in Patrizia Secchi, Lorenzo De Lorenzo in Maria Vanessa Sainz Acosta, Roberto Marangelli in Patrizia Signitti, Paolo Sacchi in Valentina De Nidè, Filippo Navarra in Anna Teruzzi, Leopoldo Angelletti in Monica Natale, Andrea Baccicchi in Laura Fondamella, Lorenzo Giachin in Francesca Guastella, Roberto Passini in Marina Bonetti, Eric Fregolen in Silvia Taverna, Dario Palm in Marialuisa Paris, Bruno Ferraro in Lisa Covalero, Domenico Mangione in Alessandra Parlato, Giovanni Cella in Antonella Francarri, Cesare Daniele Del Meri in Fulvia Cerosino, Cristiano De Pasquale in Michela Sardo, Davide Glavina in Mara Cerantola, Dino Micich in Mara Zanello, Luca Zanet in Mara Cammarozzo, Marco Cellitti in Serena Rinaldi, Luca Derau in Martina Nardini, Alien Sessan Villalba in Gloria Bratulic, Roberto La Rocca in Valentina Iurincich, Jeffrey Nubis in Molina Svetlin.

Loterija 24. aprila 2010

Bari	22	32	6	64	2
Cagliari	84	59	10	22	72
Firence	59	55	89	63	78
Genova	28	19	24	23	4
Milan	52	87	55	54	26
Neapelj	82	55	26	41	68
Palermo	35	83	17	28	37
Rim	58	77	63	71	78
Turin	32	75	64	71	17
Benetke	78	14	73	36	86
Nazionale	22	37	90	51	60

Super Enalotto št. 49

6	7	45	46	67	85	jolly	31
Nagradni sklad							4.154.612,57 €
Brez dobitnika s 6 točkami Jackpot							64.575.237,46 €
1 dobitnik s 5+1 točkami							830.922,51 €
24 dobitnikov s 5 točkami							25.966,33 €
1.686 dobitnikov s 4 točkami							369,62 €
68.925 dobitnikov s 3 točkami							18,08 €

Superstar

21

Brez dobitnika s 6 točkami	– €
Brez dobitnika s 5+1 točkami	– €
Brez dobitnika s 5 točkami	– €
13 dobitniki s 4 točkami	36.962,00 €
393 dobitnikov s 3 točkami	1.808,00 €
5.720 dobitnikov z 2 točkama	100,00 €
32.492 dobitnikov z 1 točko	10,00 €
68.015 dobitnikov z 0 točkami	5,00 €



VZPI Evald Antončič–Stojan
in **SKD Vesna**
vabita na

PROSLAVO OB DNEVU OSVOBODITVE

v petek, 30. aprila, ob 20.00
v Kulturnem domu A. Sirka v Križu

Sodelujejo:

OŠ A. Sirka, ŽPZ Kombinat
in **MoPZ Vesna**

Slavnostni govornik **Jože Šušmelj**, sledita
baklada do spomenika in kres

KD Ivan Grbec
Škedenjska ulica 124

*Spoštovani član,
cenjena članica*

obveščamo Vas, da bo
v **torek, 27. aprila 2010**
v društveni dvorani potekal
LETNI OBČNI ZBOR
ob 18.30 v prvem sklicanju,
ob 19.00 v drugem sklicanju.

*Z najlepšimi pozdravi
upravni odbor*

Občinsko gledališče F. Prešeren – Boljunec
27. april – 4. maj 2010

EDI ZOBEC

Temnosvetlo

Vljudno vabljeni na
odprtje likovne razstave
v torek, 27. aprila, ob 18.30

Umik: sreda, četrtek, petek 17.30-21.00;
sobota, nedelja 10.00-12.00, 17.30-20.00;
ponedeljek, torek 17.30-20.00

SLOVENSKO AMATERSKO KONJENIŠKO DRUŠTVO »Skuadra Uoo« prireja danes, 25. aprila, v Vižovljah dvodnevni tečaj sožitja s konji »Parelli Natural Horsemanship« z inštruktorji Teama Parelli Italia (ni tečaj jahanja). Udeležba je možna z lastnim konjem ali kot slušatelj. Število mest je omejeno. Za informacije www.parelli.com ali www.istruttoriparelli.it, tel. 329-2010356.

STRANKA KOMUNISTIČNE PRENOVE vabi danes, 25. aprila, na praznik osvoboditve v Ljudski dom v Podlonjer. Ob 13. uri odprtje kioskov in kosilo; sledi komemoracija ob plošči padlim.

SZSO-TRST vabi na tradicionalno Jurjevanje danes, 25. aprila, na travniku pri Trebčah. Zbiranje na travniku ob 8.30. Sledi sv. maša in obred obljud, ob 12.00 bo kosilo, ob 16.00 pa zaključni taborni ogenj. Parkirni prostor je med nogometnim igriščem in pokopališčem v Trebčah (nad krajšim avtocestnim predorom). Od parkirišča bo označena steza, ki pelje do travnika, kjer bo potekalo Jurjevanje. Od parkirišča do travnika je približno 10 minut hoje. Vabljeni vsi člani, starši in prijatelji!

TPPZ P. TOMAŽIČ sporoča, da bo danes, 25. aprila, okoli 12. ure nastop v Rižarni. V ponedeljek, 26. aprila, ob 14. uri odhod avtobusa za nastop na državni proslavi v Novi Gorici. V torek, 27. aprila, ob 19. uri koncert v Kulturnem domu v Komnu. V soboto, 1. maja, ob 16. uri odhod avtobusa za nastop na prazniku v Števerjanu. V nedeljo, 2. maja, ob 17. uri na Opčinah skupen koncert s pevskim zborom »Kombinat«.

DRUŠTVO SLOVENSКИH IZOBRAŽENECV v sodelovanju s SLORI-jem vabi v ponedeljek, 26. aprila, v Peterlinovo dvorano, Donizettijeva 3, na večer na temo »Podoba našega otroka na Tržaškem«. O istoimenski raziskavi Danila Sedmaka in Emidija Susiča bosta poleg avtorjev govorila Marijan Kravos in Lorena Ravbar. Začetek ob 20.30.

OBČINA REPENTABOR zbira gradivo za naslednjo številko občinskega časopisa »Glasilo občine Repentabor«. Članke, obvestila, opozorila, fotografije ipd. lahko oddate v občinskem tajništvu do ponedeljka, 26. aprila. Tel. št.: 040-327335.

PIHALNI ORKESTER RICMANJE obvešča vse člane, da se bo v ponedeljek, 26. aprila, odvijal redni občni zbor v prostorih babne hiše v Ricmanjih ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju.

KRD DOM BRIŠČIKI vabi člane na 14. redni občni zbor, ki bo v društvenih prostorih v torek, 27. aprila, ob 20.00 v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju.

AŠD CHEERDANCE MILLENIUM sklicuje svoj redni občni zbor v sredo, 28. aprila, ob 19.30 v prvem in ob 20.00 v drugem sklicanju, v prostorih telovadnice OŠ F. Bevk, Nanoški trg 2 na Opčinah.

TPK SIRENA vabi člane, da se vključijo v čistilno akcijo po terenu v sredo, 28. aprila, od 9. ure dalje. Zagotovljena je zakuska.

UPRAVNI ODBOR SLOVENSKEGA RAZISKOVALNEGA INŠTITUTA SLO.R.I. sklicuje XXXIV. občni zbor v sredo, 28. aprila, ob 16.30 v prvem in ob 17.00 v drugem sklicu, v razstavnici in konferenčni dvorani Narodnega doma v Trstu, Ul. Filzi 14. Dnevni red: nagovor predsednika in pozdravi gostov; poročilo ravnateljice o opravljenem delu in predstavitev programa delovanja za leto 2010; poročilo blagajnika, odobritev obračuna 2009 in predračuna 2010; bodoče smernice inštituta; razprava; razrešitev starih in izvolitev novih organov (upravnega, znanstvenega sveta in nadzornega odbora); razno.

*Zaradi pomanjkanja prostora
bomo ostala obvestila
objavili v naslednji izdaji.*



Prireditve

V TOREK, 27. APRILA, bodo v baru - knjižarni KNULP, Ul. Madonna del Mare 7/1 - Trst, ob 18. uri predstavili knjigo Marina Voccija »Fughe e approdi« (Begi in pristani). Z avtorjem se bodo pogovarjali Fabiana Martini, Melita Richter in Patrizia Vascotto, glasbena spremljava Stefano Bembi. **SKD LIPA IN MEPZ LIPA** vabita na dobrodelni koncert za Sklad Lucchetta, Ota, D'Angelo, Hrovatin, ki bo v sredo, 28. aprila, ob 20.30 v športnem centru Zarja v Bazovici. Koncert bodo oblikovali MePZ Lipa, MePZ Igo Gruden iz Nabrežine ter pevska skupina Studenec iz Pivke.

SKLAD MITJA ČUK vabi na Drugo mednarodno gledališko srečanje FestinvalOp v Prosvetni dom na Opčinah. V sredo, 28. aprila, ob 10. uri: nagovor predsednice Stanke Čuk. Častni gost bo igralec Danijel Malalan. Nastopata Barvana klapa in I Girasoli. V četrtek, 29. aprila, ob 10. uri: Azzurro iz Medee, OVI Jarše - Zavod J. Levca, Ljubljana in Društvo gluhih in naglušnih Severne Primorske. Glasbena medigra Martina Feri. Glasbeni zaključek U'pnska mularija.

SKD PRIMOREC vabi na ogled gledališke predstave »Salon Expon« avtorice Jane Kolarič, v izvedbi gledališke skupine Tamara Petaros, režija: Maruška Guštin in Anka Peterlin, mentorstvo Lučka Susič, v četrtek, 29. aprila, ob 20. uri v Ljudskem domu v Trebčah.

SEKCIJA VZPI EVALD ANTONČIČ - STOJAN IN SKD VESNA vabita na proslavo ob Dnevu osvoboditve, ki bo v petek, 30. aprila, ob 20.00 v Kulturnem domu Alberta Sirka v Križu. Sodelujejo: OŠ Alberta Sirka, ŽePZ Kombinatski in MoPZ Vesna. Slavnostni govornik Jože Šušmelj. Sledita baklada do spomenika in kres.

Ob izgubi drage mame izrekamo Alenki in družini iskreno sožalje

Morena, Ivana, Tania in Boris

Draga Olga,
tvoja nenadna smrt
me je globoko pretresla.
Albinu, Alenki, Davorinu, Mariji
in sorodnikom iskreno sožalje.

Danica z družino

Matejka Peterlin Maver

26.4.2008



*...česar ne zamete zimski čas,
kar sije venomer kot draga ruda,
je luč srca.*

Cene Vipotnik

25.4.2009

25.4.2010

Laura Cucek Rudez



V naših srcih tvoj spomin vedno živi.

Vsi, ki smo te imeli radi

† Nenadoma nas je zapustila naša draga

Olga Štolfa por. Kralj



Žalostno vest sporočajo

mož Albino, hči Alenka
in sin Davorin z družinama
ter ostalo sorodstvo

Pogreb bo v sredo, 28. aprila, ob 12.30 iz ulice Costalunga v prošeško cerkev. Za zadnji pozdrav bo pokojnica ležala v mrliški vežici od 11. ure.

Namesto cvetja darujte v dobrodelne namene.

Gabrovec, 25. aprila 2010
Pogrebno podjetje Alabarda

Ciao nona!

Kim in Hana

V tem težkem trenutku se žalovanju družine pridružuje

Liljana

Žalovanju se pridružujeta

svakinji Berta in Angelina
z družino

Zadnji pozdrav predragi Olgi

Desi in Silvio

Teta Olga,
ostala boš vedno v naših srcih.

Massimo in Manuela z družinama

Ob prerani in boleči izgubi drage Olge izrekamo iskreno sožalje Albinu, Davorinu in Alenki

prijatelji Ervin, Barbara, Boris,
Sonia, Ivo, Daniela, Stefano,
Daniela, Renato, Nataša, Rio,
Francesco, Lorenzo in Claudio

Ob izgubi drage Olge se žalovanju družine pridružujejo

Nadja, Srečko in Lara

Ob nenadni izgubi družinske prijateljice Olge izrekamo Albinu, Davorinu in Alenki naše iskreno sožalje.

Tonko z Mirelo, Francka, Tanja,
Ketty in Marko ter Mirko in Gaby

Ob prerani izgubi drage Olge izrekamo iskreno sožalje Alenki, Davorinu in Albinu

Dunja, Gianni, Nikol,
Erik, Marta in Franko

Ob težki izgubi drage Olge izrekamo Alenki, Davorinu, Albinu in ostalim v družini iskreno sožalje

Tamara, Igor, Alen in Karin

Ob prerani izgubi drage mame Olge izrekamo Alenki in družini naše najgloblje sožalje

David, Nives, Tiziana, Marko,
David, Astrid, Paulo, Lili, Martina,
Boris, Lorena, Maurizio in Martina



Izleti

PODPORNO DRUŠTVO V ROJANU IN KROŽEK KRUT vabita v nedeljo, 9. maja, po slikoviti obali na otok Rab z obiskom koncentracijskega taborišča v Kamporju in ogledu mesta Rab. Dodatne informacije in vpisovanje na sedežu krožka, Ul. Cicerone 8, Trst, tel. 040-360072; pri g. Darku Kobalu, tel. 040-826661 in pri g. Antonu Boletu, tel. 040-417025.

SKD TABOR Z OPČIN prireja v četrtek, 13. maja, avtobusni izlet v Mantovo z ogledom čudovitih palač in umetnin vojvodske rodbine Gonzaga. Na razpolago je še nekaj mest. Zadnji termin za vpis zapade 29. aprila. Informacije nudi med 13. in 15. uro tel. 348-3628234.

SKD IGO GRUDEN vabi na krožni pohod »Kje so tiste nabrežinske stezice« v nedeljo, 9. maja. Zbirališče na trgu v Nabrežini ob 8.45, odhod ob 9.00. Obiskali bomo: jamo Pod kalom, Slivenski gradec, frnažo pri Šempolaju, Ostri vrh, Lišček - največjo dolino na Tržaškem Krasu - in vojaško pokopališče iz 1. svetovne vojne. Pohod je primeren za vsakogar, traja pribl. 4 ure; vodil bo Paolo Sossi. Informacije na tel. št. 040-200924 (Zulejka).

SKD IGO GRUDEN prireja krožni pohod »Spoznavajmo našo Učno pot Nabrežina« v nedeljo, 16. maja. Zbirališče na parkirišču pri Srednji šoli Igo Gruden ob 8.45, odhod ob 9.00. Pohod je primeren za vse in traja pribl. 3 ure. Vodi Zvonko Legiša. Za info 040-200924 (Zulejka).

50-LETNIKI IZ BREGA, TRSTA IN KRA-SA zbudite se! V soboto, 19. junija, organiziramo celodnevni izlet v Savinjsko dolino. Za informacije in vpisovanje pokličite na tel. št. 040-226517 (Nives) ali 040-226687 (Marinka) najkasneje do četrтка, 20. maja.



Spomini na leto 1945

Kakšno je bilo življenje leta 1945? Kakšni občutki so spremljali prebivalce naših krajev, ko je bilo 1. maja končno vojne konec? Kakšne spomine hranijo na tiste prve po-vojne mesece? Posodite nam svoje fotografije, posredujte nam svoje spomine! Spoštljivo in z veseljem jih bomo iztrgali pozabi.

**Zglasite se v naših
uredništvih ali pošljite
nam svoje fotografije
na www.primorski.eu!**





SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

PONUDBE IZVEN ABONMAJA

Bonawentura/ Pupkin Kabarett

TINGELTANZ

ali biti vsestransko blesavi v času uživanja izrazite idiotskosti

V sredo, 28. aprila ob 21.00 v Veliki dvorani SSG

Izbira sedežev je prosta. Vstopnice pri blagajni SSG vsak delavnik od 10. do 17. ure in uro in pol pred pričetkom predstave.

Brezplačna telefonska številka: 800214302

Čestitke

24. aprila sta **GIGI** in **MARIJA** iz Praprota praznovala zlato poroko. Ob tej lepi obletnici jima iz srca čestita vaša skupnost Praprotr.

Danes **ANDREINA** rojstni dan slavi. Za darilo moža **VALTERJA** dobi. Čestitke za vajino poroko! Društvo Timava.

Danes praznuje **ROBERT SCERNI** rojstni dan. Da bi imel v življenju in pri delu veliko zadoščenja mu želijo teta Ada, Martina, Katja z Robertom, Matteo in Lisa.

Hip hip hurá, **LORENZO** diploma v rokah ima! Novopečenemu inženirju čestitamo vsi, veliko uspehov mu želimo vse dni. Klapa reditelj.

LIJA in **ENIO** praznujeta danes 50 let skupnega življenja. Da bi še drugih 50 živela zdrava in srečna vama iz srca voščijo Kristina, Alja, Živa in Leon.

Danes praznujeta zlato poroko **LIJA** in **ENIO** od Banov. Vse najboljši, zdravja in obilo srečnih let skupnega življenja, v pričakovanju naslednje okrogle obletnice, vama želi jo Peter, Nikolaj, Xenia, Robi in Nini.

Lekarne

Nedelja, 25. aprila 2010
Lekarne odprte od 8.30 do 13.00
 Oširek Sonnino 4, Ul. Alpi Giulie 2, Trg S. Giovanni 5, Milje - Ul. Mazzini 1/A, Sesljan.

Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00
 Oširek Sonnino 4, Ul. Alpi Giulie 2, Milje - Ul. Mazzini 1/A, Sesljan - 040/208731 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte od 16.00 do 20.30
 Oširek Sonnino 4, Ul. Alpi Giulie 2, Trg S. Giovanni 5, Milje - Ul. Mazzini 1/A, Sesljan - 040/208731 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA
Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
 Trg San Giovanni 5 - 040-631304.

Od ponedeljka, 26., do petka, 30. aprila 2010
Običajni urnik lekarn:
od 8.30 do 13.00
in od 16.00 do 19.30
Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00
 Ul. Cavana 11 - 040/302303, Oširek Osoppo 11 - 040/410515, Boljunec - 040/228124 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30
 Ul. Cavana 11, Oširek Osoppo 11, Ul. Settefontane 39, Boljunec - 040/228124 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA
Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
 Trg San Giovanni 5 - 040-631304.

Od ponedeljka, 26., do petka, 30. aprila 2010
Običajni urnik lekarn:
od 8.30 do 13.00
in od 16.00 do 19.30
Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00
 Ul. Cavana 11 - 040/302303, Oširek Osoppo 11 - 040/410515, Boljunec - 040/228124 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30
 Ul. Cavana 11, Oširek Osoppo 11, Ul. Settefontane 39, Boljunec - 040/228124 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in nujnim receptom.

Sklad Mitja Čuk

VABI NA

Drugo mednarodno gledališko srečanje

FESTIVALOP

Prosvetni dom na Opčinah

Sreda, 28. aprila 2010 – ob 10. uri:
 Nagovor predsednice Stanke Čuk
 Barvana Klapa - VZS-CEO Mitja Čuk: **"V vetru je resnica"**
 I Girasoli: **"Pinocchio"**.
 Častni gost bo igralec Danijel Malalan

Četrtek, 29. aprila 2010 – ob 10. uri:
 Azzurro - Centro Villa S. Maria della pace, Medea: **"Dramski prizori"**,
 OVI Jarše - Zavod J. Levca, Ljubljana: **"Muca Copatarica"**,
 Društvo gluhih in naglušnih Severne Primorske:
"Komu bo uspelo dobiti plašč?",
 Glasbena medigra Martina Feri
 Glasbeni zaključek U'pnska mularija?

Marko in Martina vabita prijatelje, znance in vaše organizacije na **prijeten večer**

ob otvoritvi BARA – GOSTILNE

ČUČH

v Trebčah - 29. aprila 2010 od 18. ure dalje

Kot žarki, ki milo pokukajo, tako je

Alex

glasno naznanil mamici Tamari in tatku Andreju, da je pomlad prišla. Pristrčno jim čestitamo

vsi od Piščancev, iz Samatorce in Bajte

22. aprila 2010 je na tržaški univerzi z odliko in pohvalo

Lorenzo Milič

postal kemijski inženir. Čestitajo mu

Valentina, Tereza, Ivana, Gregor in tata Dušan

Danes praznuje

Rado Slavec

90. rojstni dan

Še veliko zdravih in srečnih dni mu želimo

Savica, Boris, Neda in Dorjan

NOČNA SLUŽBA
Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
 Ul. Settefontane 39 - 040/390898.
www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)
 Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televisa.
 Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111.
 Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Kino

AMBASCIATORI - 14.30 »Dragon trainer 3D«; 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »La città verrà distrutta all'alba«.

ARISTON - 16.30, 18.45, 21.00 »Departures«.

CINECITY - 10.50, 13.00, 15.10, 17.30, 20.00, 22.05 »La città verrà distrutta all'alba; 10.55, 13.15, 15.20, 17.30, 20.00, 22.00 »Matrimoni e altri disastri«; 10.45, 14.50, 17.15, 19.40, 22.00 »Agorà«; 10.45, 11.15, 13.15, 15.00, 16.00, 17.30, 18.30, 20.00, 21.15, 22.10

»Scontro tra titani 3D«; 20.00 »From Paris with love«; 11.00, 13.00 »Fantastic Mr. Fox«; 17.30, 22.05 »Green Zone«; 15.00, 19.40, 22.00 »L'uomo nell'ombra«; 10.45, 13.00, 15.10, 17.30 »Dragon trainer 3D«.

FELLINI - 15.30 »Dragon trainer 2D«; 17.00, 20.20 »Happy family«; 18.30, 22.10 »Basilicata coast to coast«.

GIOTTO MULTISALA 1 - (Ulica Giotto 8) 15.45, 17.50, 20.00, 22.15 »L'uomo nell'ombra«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.30, 18.20, 20.15, 22.10 »Matrimoni e altri disastri«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 15.30, 17.00 »Il piccolo Nicholas e i suoi genitori«; 18.30, 20.15, 22.00 »Simon Konianski«.

KOPER - KOLOSEJ - 15.30, 17.20, 19.10, 21.00 »Romanca v Rimu«; 16.50, 19.00, 21.10 »Spopad titanov 3D«; 17.10, 21.20 »Ne pozabi me«; 15.10, 19.20 »Predobra zame«; 14.50 »Kako izuriti svojega zmaja 3D«.

KOPER - PLANET TUŠ 19.30 »Alica v čudežni deželi 3D«; 21.50 »Avatar 3D«; 11.00, 13.00, 15.10, 17.20 »Kako izuriti svojega zmaja 3D«; 13.30, 16.00, 18.20, 20.40 »Lovec na glave«; 12.30, 14.40, 16.50, 19.00, 21.10 »Predobra zame«; 12.50, 14.50, 16.50, 18.50, 20.50 »Romanca v Rimu«; 11.05, 13.20, 15.40, 18.00, 20.20 »Spopad titanov«; 11.30, 14.15, 16.35, 18.55, 21.15 »Spopad titanov 3D«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 15.45, 17.50, 20.00, 22.15 »Agorà«; 18.20, 20.30 »From Paris with love«; Dvorana 2: 14.30, 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »Scontro tra titani 3D in 2D«; Dvorana 3: 14.30 »Alice in Wonderland«; 16.30, 20.15, 22.15 »Misure straordinarie«; Dvorana 4: 16.30, 22.15 »Green Zone«; 18.20, 20.30 »Gatti persiani«.

SUPER - 18.15 »E' complicato«; 20.00, 21.45 »Cella 211«.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 15.45, 17.40, 20.00, 22.00 »Matrimoni e altri disastri«; Dvorana 2: 16.00, 18.15, 20.15, 22.15 »Scontro tra titani 3D«; Dvorana 3: 15.30, 17.45, 20.00, 22.10 »La città verrà distrutta all'alba«; Dvorana 4: 15. 30, 17.00 »Fantastic Mr. Fox«; 19.50, 22.10 »L'uomo nell'ombra«; Dvorana 5: 15.30 »Green Zone«.

Mali oglasi

PRODAJAM zazidljivo parcelo v bližini Sežane s priključki (voda in elektrika). Tel. št.: 338-7412320.

PRODAJAM renault twingo 1.2, 75 hp, letnik 2003, sive metalizirane barve s klimo, edini lastnik. Tel. 040-226284.

PRODAM hišo v Bazovici. Vse informacije na tel. št.: 340-0728428.

PRODAM hišo v Krogljah. Vse informacije na tel. št. 335-5749609.

PRODAM novo stanovanje na Hrvaškem v kraju Novi Vinodolski, 40 kv.m. s terasom in dvoriščem, v bližini morja s čudovitim razgledom na otok Krk. Cena: 79.000 evrov. Tel. 346-9520796.

Sekcija VZPI - ANPI
 Dolina-Mačkolje-Prebeneg

SKD V. Vodnik-Dolina

vabita na

SVEČANOST OB 65. OBLETNICI OSVOBODITVE

danes, 25. aprila, ob 17. uri
pri spomeniku padlim na Taborju v Dolini

Sodelujejo Pihalni orkester Breg, MoPZ Valentin Vodnik in taborniki RMV; priložnostna govora bosta podala **Jože Pirjevec** in **Roberto Birs**

Društvo slovenskih izobražencev v sodelovanju s SLORI-jem

vabi **jutri** v Peterlinovo dvorano, Donizettijeva 3, na večer

»Podoba našega otroka na Tržaškem«

Govorili bodo: Danilo Sedmak, Emidij Susič, Marijan Kravos in Lorena Ravbar.

Začetek ob 20.30.

Najlepša iskrena zahvala

vsem mojim dragim, prijateljem in znancem,

ki so ob prihodu letošnje pomladi z mano praznovali in lepo počastili mojo 90-letnico.

Anica Turco

Poslovni oglasi

FIRMA POHIŠTVA IŠČE dinamične prodajalce od 30 do 50 let za delo na terenu v Sloveniji.

Razpoložljivost tudi sobote in nedelje in lastno vozilo, aktivno znanje italijanskega jezika. Nudimo 1.500 € mesečno plus provizije. Za razgovor telefon 00386-5-6641072 od 13. do 19. ure.

IŠČEM BABY SITTER, ki ima izkušnje z otroki in nudi vsak dan svojo razpoložljivost v poznih popoldanskih urah za delo z dvema osnovnošolcema.

Za informacije 0039-347-7405795

ODVETNIŠKA PISARNA V TRSTU išče tajnico za določen čas od maja 2010 dalje.

Obvezno znanje slovenskega in italijanskega jezika.

Svoj curriculum pošljite na naslov segreteria@benvegnuepartners.it

TRI-SOBNO STANOVANJE v centru Sežane oddam.

00386-(0)31617838 ali 00386-(0)41617838

Osmice

DENIS IN KATJA sta odprla osmico v bližini Rižarne, Ul. San Sabba 6. Nudita domače prigrizke. Tel. št.: 348-3077185.

DRUŽINA FRANDOLI je odprla osmico, Slivno št. 25. Toči belo in črno vino ter nudi domače prigrizke. Tel. št.: 040-200750.

FRANC IN TOMAŽ FABEC sta v Mavhinjah odprla osmico. Poleg dobrega vina nudita tudi domače prigrizke. Vabljeni. Tel. 040-299442.

IVAN PERNARČIČ ima odprto osmico v Vižovljah. Tel. 040-291498.

OSMICA je odprta pri Škerku v Praprotru. Tel. št.: 040-200156.

OSMICA je odprta pri Stolfvih. Nudimo domače dobrote, Salež 46. Tel. št.: 040-229439.

OSMICA je odprta v Šempolaju v oljčnem gaju. Vabljeni.

OSMICO je odprl Miro Žigon, Zgonik 36. Tel. št.: 040-229198.

OSMICO je odprl Paolo Pernarčič, Medja vas 21. Tel. št.: 040-208601.

OSMICO je odprla družina Laurica v Dolini, 445. Tel. št.: 040-228511.

OSMICO je odprla kmetija Kraljič, Prebeneg 99. Tel. št.: 040-232577.

OSMICO V BAZOVICI sta odprla Nada in Boris. Tel. 040-226382.

OSMICO so odprli pri Batkovih, Repen 32. Nudimo domače prigrizke. Tel. 040-327240.

OSMICO sta odprla Igor in Roberta, Gabrovec 27. Tel. 040-229281.

V KLETI PAROVEL v Boljuncu je odprta pomladanska osmica. Tel. 346-7590953.

V SAMATORCI sta odprla osmico Cvetko in Zmaga Colja. Toplo vabljeni. Tel. 040-229224.

ŠUBER ima na Opčinah odprto osmico. Toplo vabljeni.

Turistične kmetije

OSMICA ABRAM-ŽERJAL, Sveto pri Komnu 69 (Slovenija), odprta od 23.4. do 2.5.2010

OBVESTILO BRALCEM

Bralce obveščamo, da je zaradi okvare na telefonski centrali tržaška redakcija Primorskega dnevnika dosegljiva samo na številki

040-7786333

Bralce prosimo za razumevanje.

Kam po bencin

Danes bodo na Tržaškem obratovale naslednje črpalke:

AGIP: Drevored Campi Elisi 59, Naselje sv. Sergija - Ul. Forti 2, Devin - državna cesta 14

SHELL: Drevored Sanzio

ESSO: Trg Foraggi 7, Opčine - križišče

Q8: Istrska ulica 212

TAMOIL: Miramarski drevored 233/1

ČRPALKE ODPRTE 24 UR NA 24
AGIP: Devin (jug) - avtocesta A4, Valmaura - hitra cesta SS 202 km 36
TOTAL: Devin (sever) - avtocesta A4

NOČNE ČRPALKE IN SELF SERVICE
TAMOIL: Ul. F. Severo 2/3, Miramarski drevored 233/1
AGIP Istrska ulica 155, Naselje Sv. Sergija - Ul. Forti 2, Miramarski drev. 49, Ul. A. Valerio 1 (univerza), Katinara - Ul. Forlanini, Furlanska cesta 5; Devin SS 14
ESSO: Ul. Flavija 120, Trg Foraggi 7, Zgonik - Državna cesta 202, Ul. Carnaro - Državna cesta 202 km 3+0,67, Opčine - križišče, Kraška pokrajinska cesta km 8+738
OMV: Proseška postaja 35
SHELL: Ul. Locchi 3, Fernetiči
TOTAL: Ul. Brigata Casale, Sesljan RA km 27
 V sodelovanju s FIGISC Trst.



Goriški prostor

Ulica Garibaldi 9
tel. 0481 533382
fax 0481 532958
gorica@primorski.eu

Primorski
dnevnik

GORICA - Na jubilejnem 40. Expomegu

Med 200 razstavljalavci tudi dva ducata novogoriških obrtnikov

Skupen nastop »enostavnejša pot do najbližjega, a hkrati pomembnega tujega trga«



Poleg briške stojnice z vini in pršutom je bil včeraj »oblegan« tudi turistično informacijski center

FOTO T.B.

Potem ko so se leta 2008 odločili, da prvič družno nastopijo na vzorčnem sejmu Expomego, se novogoriški obrtniki in podjetniki kot člani Območne obrtno-podjetniške zbornice Nova Gorica nanj letos vračajo tretjič, skupen sejmski nastop pod okriljem zbornice pa ocenjujejo kot »enostavnejšo pot do najbližjega, a hkrati pomembnega tujega trga.« Po številu članov tretja najmočnejša obrtna zbornica v Sloveniji je tako letos pod eno streho, na več kot 170 kvadratnih metrih razstavnih površin v hali D sejmišča v Gorici, združila 24 od sicer 2.000 članov.

Zbornica je poleg obrtnikov k sodelovanju privabila tudi vseh šest goriških občin, turistična društva, banke, zavarovalnice in druge gospodarske družbe. Prav dober odnos z lokalnimi skupnostmi je v uvodu včerajšnjega Goriškega dne na Expomegu izpostavil njen predsednik Aljoša Fiegl in dodal, da bo zbornica kot krovna organizacija novogoriških obrtnikov na sejmu prisotna, če in dokler jim bo ta le zanimiv. »Gre namreč za veliko tržišče, ki se nam odpira. Ta trg je seveda zahteven, a ima hkrati veliko dodano vrednost.«

»Čezmejno sodelovanje so naši obrtniki začeli mnogo pred politiko,« pa je svoje uvodne besede včeraj začel novogoriški župan Mirko Brulc in nadaljeval: »V tej krizi gre izpostaviti velik pomen obrtnikov, kajti oni nas, ob velikih podjetjih, ki propadajo, držijo nad vodo.« Z dobrimi željami razstavljalcem se mu je pridružil Zlatko Martin Marušič, župan Občine Miren Kostanjevica, podžupan Brd Joško Zamar pa je izpostavil, »da poleg proizvodov na sejmu že nekaj let razstavljamo tudi življenje.« Na Goriškem dnevu so zanj poskrbeli briški harmonikarji in žene iz Društva kmečkih žena Dornberk, ki niso le zapele, ampak so obiskovalcem ob koncu prireditve ponudile tudi domače jedi.

»Ob ostalih sejmih doma in na tujem, ki so, najbrž tudi zaradi oddaljenosti, manj privlačni za širši krog naših članov, Expomego za večino njih pomeni dobro priložnost, kjer si lahko blizu doma pridobijo nove kupce in spoznajo nove partnerje za dolgoročne poslovno sodelovanje. A to je obenem tudi turistična promocija Goriške v sosednji državi,« so besedam briškega podžupana pritrčili v novogoriški obrtno-podjetniški zbornici. Najbolj oblegan je bil včeraj popoldne prav razstavni prostor Goriških Brd, na katerem se je ob Turističnem centru Venko iz Neblega predstavil tudi Tic Brda in seveda briška vina. »Pešpoti, kolesarske poti, kmečki turizmi in gostilne ter naše vino, to je to, po čemer te dni najpogosteje sprašujejo obiskovalci,« je povedala Tamara Maver iz briškega TIC-a. Aktualni so tudi zemljevidi in turistične karte, še posebej zloženke s turističnimi ponudniki in vabila na prireditve, ki jih italijanski gostje že kar dobro poznajo. Vsaj ti, ki živijo ob »meji«. Obisk v petek ni bil najboljši, zato pa se je že včeraj zjutraj na sejmišču zbralo kar nekaj obiskovalcev, ki so se v vse večjem številu za obisk odločali popoldne. Sejmišče danes ob 20.30 zapira vrata, ponovno pa bo zaživel v petek ob 15.30. (tb)

GORICA - Učenci šole Ivan Trinko ob sejmu Expomego

Poslikali mesto

Podobe, s katerimi so slovenski nižješolci prikazali mestne znamenitosti, krasijo izložbe trgovin



Likovno delo slovenskega učenca v izložbi

BUMBACA

Goriški grad, Trgovski dom, sinagoga, Trg Sv. Antona, palača Attems, Raštel in še marsikaj. V izložbah štiridesetih trgovin goriškega mestnega središča so na ogled izvirna likovna dela učencev drugih razredov slovenske nižje srednje šole Ivan Trinko, ki so sodelovali pri pobudi, s katero je zveza trgovcev Ascom želela praznovati 40. izvedbo goriškega vzorčnega sejma Expomego. Slovenska šola s sedežem v Ulici Grabizjo je bila edina, ki se je prijavila na razpis »Punti di vista« (Pogledi/Zorni koti), v okviru katerega je zveza Ascom s podporo Fundacije Goriške hranilnice in dežele Furlanije-Juljske krajine priredila »razpršeno« razstavo na temo mesta Gorica.

»Najprej se je skupina učencev s fotografskim aparatom odpravila na popoldanski sprehod, med katerim so posneli najbolj značilne mestne ulice, trge, palače in cerkve. Nato so si povečane posnetke ogledali še ostali sošolci. Vsak učenec je po ogledu izbral en motiv in ga narisal s tehniko tuša ali črne tempere. Učenci so se osredotočili le na obrise stavb in naravnih elementov, nato pa so izbrali en detajl in ga pobarvali. Uporabili so lesenke ali barvane kartončke,« je povedala profesorica likovne vzgoje Mara Bogatec, ki je bila skupaj s Hijacintom Jusso mentorica projekta. Zveza trgovcev Ascom je v prejšnjih tednih med umetninami slovenskih nižješolcev izbrala približno 40 likovnih del in jih natisnila na večje lepenske, ki že krasijo izložbe trgovin na korzih Italia in Verdi, v ulicah XXIV Maggio, Garibaldi in Oberdan, na Travniku in Trgu Sv. Antona ter v Raštelu. (Ale)

KARABINJERJI - Denarna kazen za 38-letnika

Goričan beračil v Palermu s pomočjo pasjih mladičev

GRADIŠČE - Nesreča na domu

Hudo poškodovan po padcu z drevesa

47-letnega S.R. sprejeli s pridržano prognozo

Včeraj pod večer v Gradišču je resne poškodbe utrpel domačin, ki je padel z drevesa. 47-letni S.R. je obrezoval veje visokega bora na domačem dvorišču, iz še nepojasnjenih razlogov je izgubil ravnotežje in padel z višine vsaj petih metrov. S pridržano prognozo so ga sprejeli na zdravljenje v videmski bolnišnici, kamor so ga pripeljali s helikopterjem.

Nesreča se je pripetila v naselju Trevisan št. 32 v Gradišču. Moški, rojen leta 1963, je že od jutranjih ur s pomočjo sina obrezoval veje okrog deset metrov visokega bora na dvorišču hiše, v katero se je po besedah sosedov preselil pred nedavnim. Na drevo je splezal po visoki lestvi. Okrog 19.15, ko se je že mračilo, je med obrezovanjem na višini 5-6 metrov izgubil ravnotežje in padel, lestev pa je ostala na drevesu. Družina je takoj poklicala na pomoč službo 118. Z reševalci je na kraj prišel tudi helikopter, ki je pristal v bližini in ranjenca odpeljal v Videm. Na kraju so posredovali karabinjerji iz Gradišča.

Karabinjerji oddelka NAS so v prejšnjih dneh v Palermu pridržali 38-letnega Goričana, ki je beračil v centru mesta in pri tem izkoriščal pasje mladiče. 38-letni S.A., ki je po rodu Goričan, a živi na Siciliji več let, je že nekaj dni sedel pred trgovino v mestnem centru Palermo. Družbo mu je vsakič delalo nekaj psičkov, s katerimi je skušal vzbujati usmiljenje in s tem prepričevati večje število mimoidočih, da so mu darovali nekaj denarja. Na 38-letnikovo početje so sile javnega reda večkrat opozorili občani, upravitelji trgovine in predstavniki združenj za zaščito živali, ki so protestirali zaradi izkoriščanja pasjih mladičev. Karabinjerji so zato v prejšnjih dneh moškega pridržali in mu naložili denarno kazen zaradi posedovanja živali, ki niso imele predvidene identifikacijske številke oziroma mikorčipa. Po poročanju karabinjerjev posebnega oddelka NAS iz Palerma, ki so moškega pridržali, je 38-letnik v preteklosti že imel opravka s pravico. Pasje mladiče so vrnili lastniku, ki se bodo morali prav tako zagovarjati, ker živali niso označili z mikročipom.

GORICA - Univerza

DS kritično obdelala predsednika konzorcija

»Za obstoj goriške univerze je nujno potrebno, da bo univerzitetni konzorcij vključen v nov odbor deželnega univerzitetnega sistema. Kdor za univerzo plačuje, kar goriška občina, Trgovinska zbornica in Fundacija Goriške hranilnice počnejo, mora biti prisoten tam, kjer se sprejemajo odločitve. Odnos župana Romolija do tega vprašanja nas pušča brez besed, za Gorico pa je porazna tudi nepremičnost predsednika goriškega univerzitetnega konzorcija Enrica Agostinisa, ki ni od svojega imenovanja naredil ničesar.«

Tako je povedal goriški občinski tajnik Demokratske stranke Giuseppe Cingolani, ki je včeraj s somišljeniki predstavil stališča stranke v zvezi z goriškim univerzitetnim polom in njegovim razvojem. Cingolani ocenjuje, da mora biti Gorica kraj integracije med Tržaško in Videmsko univerzo, ter da mora univerzitetni konzorcij imeti središčno vlogo pri odločitvah, ki se tičejo prihodnosti goriškega univerzitetnega pola. Njegov obstoj, pravi Cingolani, je povezan z internacionalizacijo in izboljšanjem storitev za študente. Pri Demokratski stranki so prepričani, da je vodenje univerzitetnega konzorcija s strani Agostinisa porazno, ter da je le-ta »doslej živel od projektov, ki mu jih je zagotovil prejšnji predsednik Fornasir.« Ustanovo je treba okrepiti, ob občini, pokrajini, Trgovinski zbornici in dveh univerzah pa je treba v upravni svet vključiti tudi Fundacijo Goriške hranilnice in podjetja,« je povedal Cingolani.

Občinski svetnik DS Aleš Waltritsch je bil kritičen do ravnanja občinske uprave, ki ni upoštevala predloga leve sredine po vključitvi področja univerze med glavne problematike, s katerimi se bo ukvarjal EZTS, izrazil pa je upanje, da bo desna sredina vzela v poštev vsaj predlog po znižanju količnika za davek ICI na stanovanja, ki so dana v najem univerzitetnim študentom. Oliviero Furlan meni, da mora pokrajina poseči in preveriti, kaj menijo člani o delovanju vodstva konzorcija, načelnik DS v goriškem svetu Federico Portelli pa je bil kritičen do župana Romolija. »Župan se vedno baha, da je v Gorico prinesel arhitekturno fakulteto, v resnici pa ima zasluge za to prejšnji predsednik univerzitetnega konzorcija Fornasir,« je zaključil Portelli. (Ale)

OB 25. APRILU - Waltritsch

Vrednote odpornišтва bistvene za demokracijo in še vedno aktualne

»Danes poteka najpomembnejši civilni praznik v Italiji, ko obeležujemo konec druge svetovne vojne in zmago nad naci-fašizmom. 25. april je uresničitev idealov svobode in socialne pravičnosti, ki so zaznamovali protifašistični boj italijanskega naroda od dvajsetih let do pomladi leta 1945.« Besed, ki jih je pred 40 leti izrekel takratni predsednik poslanske zbornice, socialist Sandro Pertini, bodoči priljubljeni in cenjeni predsednik Republike, se je ob današnjem prazniku spomnil goriški občinski svetnik Demokratske stranke Aleš Waltritsch.

Po 65 letih je vrednost dejanj večinoma mladih ljudi različnih družbenih slojev, ki so dali vse, večkrat tudi življenje, v boju proti fašistični tiraniji in nacističnemu okupatorju, še vedno neokrnjena. Brez odporniškega gibanja bi naša država bila še bolj potlačena in postavljena ob rob s strani zmagovalcev. Pertini je ocenjeval, da bi se brez odporniškega gotovo ne sprožil proces ustavodajne skupščine in ustanovitve Republike. Žrtvovanju partizanov in drugih ljudi iz odporniškega gibanja gre zahvala, da so Italijani lahko 2. junija 1946 volili in izbrali Republiko. Ta datum je od takrat praviloma državni praznik, ob 25. aprilu in 1. maju tretja prava državna slovesnost v italijanski republiki,« pravi Waltritsch in poudarja: »Vrednote, ki izhajajo iz 25. aprila, so še vedno aktualne in bistvene za našo demokracijo. Istočasno so vodila za naše delovanje tako v vsakodnevnem življenju kot v javnem udejstvovanju. Obenem morajo biti del kulturne in civilne dediščine mlajših generacij in Goričanov nasploh.«



GORICA - Pri VZPI-ANPI enoletno zbiranje in katalogiziranje podatkov

Z digitaliziranim arhivom se obračajo tudi na mlade

Koristno bi bilo zbrati še žive priče in jih posneti na video, da se ohrani tudi živa beseda

V dvorani pokrajinskega sveta v Gorici so v petek predstavili urejen arhiv VZPI-ANPI za Goriško. Ni naključje, da je bil dogodek umeščen v okvir praznovanj ob 25. aprilu, dnevu osvoboditve. Tistega dne so partizanske enote prevzele nadzor v največjih mestih severne Italije; pri nas je osvoboditev prišla prvega maja. Delegacija VZPI-ANPI je že včeraj polagala vence v Gorici in jih bo tudi danes.

V goriški pokrajinski dvorani so bila vsa mesta zasedena, za predsedniškim omizjem pa so sedeli Silvano Bacicchi, častni predsednik pokrajinskega združenja partizanov, Paolo Padovan, sedanjí predsednik, Dario Mattiussi, ravnatelj raziskovalnega središča Gasparini iz Gradišča, Pier Paolo Dorsi, deželni nadzornik za arhive, Catterina Melli, predsednica arhivistične zadruge iz Trsta, Marina Dorsi, ki je opravila strokovno delo, in Mirko Primožič, predsednik mestne sekcije VZPI-ANPI. Slednji je spregovoril prvi in dvojezično napovedal naslednje posege. Povedal je, da sta zbiranje in katalogiziranje trajala več kot leto dni, opravljeni pa sta bili z denarno podporo pokrajinske uprave. Predsednik Padovan je podrobneje predstavil goste za omizjem. O opravljenem delu je dejal, da je bilo resno in natančno, sedaj pa je tudi uporabno. Urejevalka je obdelala okrog 5.000 kartončkov s podatki borcev in aktivistov, ki so bili natipkani na šestdeset let starem tankem papirju. Arhiv premore tudi okrog 3.000 posnetkov.

Predsednik pokrajinskega odbora En-

rico Gherghetta je pozdravil v treh jezikih - ob italijanski tudi v slovenski in furlanski - in poudaril, da mu to omogočata zmaga in osvoboditev leta 1945. Dotlej so vrednote bile vojni pohodi, razizem in diktatura, osvobodilno gibanje je prineslo svobodo, mir in demokracijo. Del italijanske politike se ne istoveti z odporištvo in ustavo - je še dejal Gherghetta -, zato namerava slednjo spreminjati. Nado nam krepi nekaj mladih, slednji pa so dojemljivi za nova sredstva sporo-

čanja in digitalizacija arhiva VZPI-ANPI je takšen način obravnave zgodovine. Koristno bi bilo zbrati še žive priče in jih posneti na video, da se ohrani tudi živa beseda.

V nadaljevanju je bil poudarek na opravljenem arhivističnem delu. Dorsi je okviril petkovo predstavitev v dvanajsti Teden kulture, ki poteka prav te dni, saj ne gre za neke nostalgije zadeve, nasprotno, delo je potrebno nadaljevati in dopolniti. Urejevalka je nato podrobno - za predstavitev morda pre-

več - obrazložila način obdelave in uporabo podatkov, ki jih seveda lahko pregledujemo tudi križno glede teritorialnosti, starosti borcev, obdobja vključevanja v enote in pripadnosti celo posameznim bataljonov. Glede vstopa v arhiv podatkov pa bo vselej potrebna povezava z vodstvom VZPI-ANPI. Mattiussi je zaključil s spominom na prejšnje pokrajinske predsednike, ki so zaslužni, da se je arhivsko gradivo zbiral in ohranilo. (ar)

VZPI-ANPI - Goriško odporištvo v številkah

V arhivu 4.928 kartonov s podatki borcev, domoljubov in sodelavcev

Tudi zavzeti poznavalci partizanskega gibanja, slovenskega in italijanskega - sicer pa skupnega, nimajo pogosto priložnosti slišati točnih števk o udeležencih in udeleženkah upora.

Po navajanju Silvana Bacicchija je v sedaj urejenem arhivu pokrajinskega VZPI-ANPI obdelanih 4.928 kartonov, ki vsebujejo podatke 3.668 borcev, 501 domoljubov (tisti, ki so se upora udeležili za manj kot 6 mesecev ali so se udeležili manj kot 3 spopadov) in 759 sodelavcev. Od teh je bilo 2.503 pripadnikov garibaldinskih enot, 975 se jih je vključilo v enote pod okriljem Osvobodilne fronte, 45 se jih je borilo v tujini, 127 jih je bilo v drugih enotah in strukturah. Ta števila se nanašajo seveda na arhivske kartone, ne pa na vse udeležence upora, saj se je na primer samo v diviziji Garibaldi Natisone borilo 5.564 italijanskih in furlanskih partizanov. Od navedenih evidentiranih borcev jih je padlo 1.059, kar je zelo visok odstotek glede na število prebivalstva, in sicer v 20 mesecih borbe. V vseh ostalih vojnih dogodkih je umrlo 651 oseb vključno z civilnimi žrtvami in deportiranimi. Deklet je med njimi bilo 129 in 26 jih je padlo; veliko več žensk je bilo med deportirankami. Glavnina je odšla v partizane po razpadu Italije jeseni 1943, sledila sta dva vala leta 1944 zaradi vpoklicev v nemško vojsko (skupaj 13 letnikov), a so raje izbrali ilegalo.

Koristno je omeniti tudi podatke o članih tako imenovane Proletarske brigade, sestavljene v glavnem iz ladjedelniških delavcev v dneh Goriške fronte leta 1943. Delovala je v okoliščinah ljudske vstaje, zato popolna rekonstrukcija njene sestave ni še dokončana. Ni pa res, kar podtikajo nasprotniki upora, da se je Goriška fronta, vsaj za italijanski del, omejila na spopad na južni železniški postaji v Gorici. Spopadi so trajali do konca meseca in padlo je 130 borcev iz vrst italijanskega upora, od teh 98 prav iz Proletarske brigade. Ljudske vstaje in zato Goriške fronte se je udeležilo okrog 5.000 borcev in bork, med njimi tudi Proletarska brigada z več kot 1.000 borci, kasnejšimi garibaldinci. (ar)



Bacicchi in Primožič na predstavitvi arhiva

BUMBACA

VZPI-ANPI

»Skupni boj nakazal pot do sožitja«

»Ravno pri nas, na simbolni meji med zahodom in vzhodom, so italijanski, slovenski in hrvaški partizani znali preseči razlikovanja, ne sporazume in nacionalistično sprtost ter sooblikovali so zametek Evrope ljudstev. Njihov skupni boj priti naci-fašistični diktaturi nam je nakazal pot do miroljubnega in demokratičnega sožitja v združeni Evropi.« Tako je zapisano v sporočilu, ki ga goriški VZPI-ANPI naslavlja na javnost ob današnji obletnici osvoboditve: »To obeleževanje je doživetje pri vseh tistih, ki v zmagi nad naci-fašizmom vidijo začetek novih odnosov med državami, predvsem pa med evropskimi ljudstvi, odnosov, ki slonijo - vsaj v teoriji - na enakovrednosti in enakosti.« Obletnica je pri nas še bogatejša z utemeljitvami, saj obuja spomin na prvi poraz, ki ga je na naši zemlji utrpel fašizem po svojem zlomu septembra 1943, ko se je preko tisoč delavcev tržiške ladjedelnice pridružilo slovenskim partizanom, ki so že dve leti vodili oborožen boj proti naci-fašističnemu agresorju in okupatorju. Goriška bitka je tako bil prvi vojni spopad odporištva in Italiji. Zaznamovalo ga je odločno zavračanje etničnega ločevanja, ki ga je fašizem izvajal proti Slovincem in Hrvatom, pravijo pri VZPI-ANPI: »Svoboda, enakost, demokracija so dosežki oboroženih partizanov ter nato demokratov in delavcev. VZPI-ANPI nanje opozarja ob današnji obletnici, zato da bi zlasti mlajše generacije ne izgubile vrednot odporištva in da bi bile tudi danes pripravljene boriti se za svobodo, pravico do dela, mir, spoštovanje drugih kultur in narodov, za pravo demokracijo. Tudi v Gorici pa se najdejo posamezniki, ki nasprotujejo dnevu osvoboditve zaradi povojnih dogodkov. S tem dokazujejo ne le to, da niso uglaseni na čutenje lastne države, temveč zlasti to, da so nesposobni objektivnega in umirjenega razmerja do zgodovine na vzhodni meji in tukajšnjih ljudstev.«



Na odprtju razstave Franka Žgavec, Marilka Koršič in Julijan Čavdek (zgoraj), pa še Tamara Blažina, Damijan Terpin in Livio Semolič (levo)

BUMBACA

GORICA - Razstava lepakov SSK

Dokumenti

Koršičeva: »Iz njih lahko vsakdo razbere skrb za dostojanstvo identitete«

Razstava volilnih in političnih lepakov stranke Slovenske skupnosti, ki so jo odprli v petek v Kulturnem centru Lojze Bratuž, bo na ogled do 31. maja. Vredna je ogleda ne le zaradi dokumentarne vrednosti, a tudi zaradi različnih pristopov do uporabe tega komunikacijskega sredstva, kar predstavlja neko novost v obravnavanju manjšinske pojavnosti.

Občinstvo je najprej pozdravila predsednica centra Bratuž, Franka Žgavec, za njo pa je pevsko dobrodoščilo izrazil moška vokalna skupina Akord. V predverju centra so se zbrali v glavnem somišljeniki stranke, iz Goriške in Tržaške, med njimi so izstopali deželni tajnik Damijan Terpin, pokrajinski predsednik Silvan Primosig, pokrajinska odbornica Mara Černic in števerjanska županja Franka Padovan. Med udeleženci je bila tudi senatorka Demokratske stranke Tamara Blažina, ki jo je spremljal Livio Semolič. Da so razstavo priredili ob 35-letnici SSK na Goriškem, ker plakati lepo razodevajo zgodovino stranke in njeno delovanje, je poudaril pokrajinski tajnik Julijan Čavdek: »Za vsakim lepakom stojijo ljudje in veliko dela v korist naše narodnostne skupnosti.« Opozoril je še, da naj bo razstava spodbuda vsem tem, ki morda hranijo manjkajoče plakate, da pomagajo zapolniti vrzeli. Ker pa večina plakatov nima letnice, bo dobrodošla tudi pomoč pri določitvi datuma izdaje.

Nov dogovor z družbo Eaton

Po podaljšanju izredne dopolnilne blagajne so sindikati in vodstvo družbe Eaton v prejšnjih dneh dosegli nov dogovor v zvezi s prostovoljno mobilnostjo, ki naj bi zadevala okrog 30 delavcev. Zaenkrat se je za ta korak odločila le deseterica uslužbencev, malo je tudi predčasni upokojitev, šest delavcev pa je našlo drugo zaposlitev.

Romoli odgovarja opoziciji

»V goriški Demokratski stranki se nadaljuje boj, ki je povezan s kongresom za izvolitev novih tajnikov, a tudi s pokrajinskimi volitvami. Ker želijo pridobiti konsenz, skušajo možni kandidati na vse načine streljati na našo občinsko upravo, včasih tudi z lažmi.« O tem je prepričan goriški župan Ettore Romoli, ki odgovarja na kritike goriškega tajnika DS Giuseppeja Cingolanija v zvezi z goriško univerzo in konzorcijem. »Tudi Cingolanijevo stališče v zvezi s predsednikom konzorcija Agostinisom je presenetljivo. Po eni strani ga krivi, češ da je popolnoma ohromil ustanovo, po drugi pa kaže s prstom name, češ da nameravam izdati Agostinisu nezaupnico. Zdi se mi, da gre tudi v tem primeru za obračunavanja v DS in da tarča teh sporočil sploh nisem jaz.«

O zaščiti gradov v Števerjanu

Danes bo na gradu Formentini v Števerjanu potekala letna skupščina konzorcija za zaščito zgodovinskih gradov FJK. Ob 15.30 bo o obnovi števerjanskega gradu govoril Mauro Nocchieri.

Odnegli za 90 tisoč evrov očal

V noči na petek so neznani storilci vlomili v trgovino Optika Art v Novi Gorici. Po vlamu so iz nje ukradli večje število korekcijskih in sončnih očal. Lastnika so oškodovali za okoli 90 tisoč evrov. (nn)

Slovesnost na Nanosu

V organizaciji Zveze borcev NOB Ajdovščina-Vipava bo danes ob 11.45 uri na Nanosu proslava v spomin na eno prvih partizanskih bitk na Primorskem in v počastitev dneva OF. Slavnostni govornik bo predsednik RS Danilo Turk. (nn)

Dan oddiha drevi v Renčah

V okviru praznika občine Renče-Vogrsko bo danes ob 19. uri gledališko društvo Kontrada v kulturnem domu uprizorilo komedijo Dan oddiha. (km)



ŠMARTNO - Brda in vino vse bolj prepoznavna prireditve

Vinska kraljica skočila v tolmun po steklenice

Približno leto dni je na dnu počivala penina iz Vinske kleti Goriška Brda

V okviru dvodnevne prireditve Brda in vino, ki se je včeraj začela v Šmartnem, je potekal tudi svojevrsten pravljичni oz. promocijski dogodek. Letošnja vinska kraljica Slovenije, Brika Andreja Erzetič, se je v spremstvu članov potapljaškega kluba Subrda potopila šest metrov globoko na dno tolmunu Krčnik po skriti zaklad. Približno leto dni je tam počivalo 365 steklenic penine Quercus iz Vinske kleti Goriška Brda.

Dogodek je na strmo in spolzko obrežje Krčnika, edino lokacijo, kjer lahko pridejo potapljači v Brdih na svoj račun, privabil lepo število domačinov, pa tudi obiskovalce od drugod. Kot je pred potopom povedal Ivan Skubin iz kluba Subrda, ki deluje že pet let, je bil tolmun Krčnika včasih precej globlji. »V davni naj bi sneli vrv iz cerkvenega zvonika, nanjo privezali kamen in ga spustili v tolmun, pa ni prišel do dna. Globina naj bi bila tako preko 25 metrov, danes pa je zaradi kamenja in vej, ki ga potok nosi sabo, tolmun globok le še šest metrov,« je pojasnil in dodal, da je temperatura na dnu okrog pet stopinj celzija, na gladini pa nekaj stopinj več. »Zaklad smo na dno spustili člani kluba Subrda. Zaščitili smo tudi blagovno znamko De profundis. Gre zato, da ima penina na dnu tolmunu izjemne pogoje. Primerno temperaturo, temo. Nič je ne moreti pri počitku,« je še dodal Skubin in povedal, da so v klubu zainteresirani za to, da bi v prihodnje na tak način zorele tudi penine drugih briških vinarjev.

Vinska kraljica s potapljaško opremo in brez krone v tolmunu Krčnik

FOTO N.N.



Simpatična Vinska kraljica Andreja, ki ob tej priložnosti pač ni nosila krone, je povedala, da je potop zanjo predstavljal poseben izziv, saj s potapljanjem nima izkušenj, v otroštvu pa se je vode celo bala. Dodala je, da je popolnoma zaupala potapljačem, s katerimi se je pred dogodkom dvakrat spustila pod vodo, da bi šlo včeraj vse tako, kot je treba. Briški župan Franc Mužič je pojasnil, da sodi dogodek v koncept promocije Brd. Glede tovrstnega postopka zorenja penine je izrazil prepričanje, da bi bilo smiselno na tak način narediti serijo 500 do 1000 steklenic za poseben priložnosti. Omenil je tudi, da so se potapljači kluba Subrda že ponudili, da bi očistili dno tolmunu, in da na Regijski razvojni agenciji za Severno Primorsko že išče načine, kako speljati projekt in urediti tudi okolico Krčnika.

Precej živahno je bilo včeraj tudi v srednjeveškem Šmartnem, kjer je v okviru šeste prireditve Brda in vino svoja vina predstavljalo 28 briških vinarjev. Obiskovalcem, ki so prihajali z vseh koncev Slovenije, precej pa jih je prišlo tudi iz Italije in Avstrije, so bile na stojnicah in po domačijah na voljo tudi značilne kulinarne dobrote. Na ozkih ulicah je bilo mogoče srečati ustvarjalce udeležence likovnega ex-tempora, v popoldanskem in večernem času pa so pravilice postale prizorišče kulturnega programa. Danes se prireditve nadaljuje, in če nimate ideje kam na popoldanski izlet, je obisk slikovitega Šmartnega, v katerem se bo dogajalo cel dan, zadetek v polno. (nn)

GORICA - SSG

Nagrajeni »Tartuffe« v centru Bratuž

IZ PREDSTAVE

FOTO P. UHAN



Maska in obraz je tema, ki sega v bistvo gledališke umetnosti in je hkrati osnovna življenjska dilema, v kateri so dramatik vseh časov dobili navdih za mojstrovine svetovne literature. Med temi je tudi Molièrova komedija »Tartuffe«, ki je ob premieri leta 1664 pokazala ostrino svojega kritičnega pogleda na hinavščino in prevaranstvo svetoholince. Ta z masko globoko pobožnosti privede družino naivnega Orgona do totalnega poloma, saj si prisvoji vse imetje svojih dobrotnikov. Sončni kralj Ludvik XIV. je moral prepovedati predstavo z moralno utemeljitvijo: »Četudi je bila komedija zelo zabavna, je kralj prepoznal tolikšno ujemanje med tistimi, ki jih prava pobožnost žene na poti k Nebu, da njegova izjemna rahločutnost v zadevah religije ni mogla prenašati te podobnosti pregrehe s krepostjo, ki bi ju bilo mogoče zamenjati, in četudi ni dvomil o dobrih namenih avtorja, je to delo prepovedal za publiko in se sam odrekal temu ugodju, da ne bi tako dopustil zmote pri drugih, ki so manj zmožni pravega razločevanja.« Politično-ideološke poteze besedila so tako naletele na cenzuro, Tartuffe pa je kljub temu postal obči pojem in eden od najbolj uprizorjenih klasikov gledališča.

Slovensko stalno gledališče iz Trsta je letos uvrstilo v osnovni abonmajski program uprizoritev Slovenskega narodnega gledališča Drama iz Ljubljane v režiji Dušana Jovanovića, ki bo jutri ob 20.30 gostovala v Kulturnem centru Lojze Bratuž v Gorici. Igralske kreacije članov ansambla ljubljanske Drame so bile deležne visokega priznanja Borštnikovega srečanja, saj so trije igralci prejeli nagrado za igro: Igor Samobor v naslovni vlogi, Saša Pavček za vlogo Elmire in Polona Juh za vlogo Dorine. Goriško ponovitev je omogočila podpora družbe Splošna plodba iz Portoroža. Abonentni imajo kot običajno na voljo avtobusni prevoz s sledečimi postajami: Poljane (gostilna, ob 19.20), Doberdob (avtobusna postaja, ob 19.25), Romjan (Ulica Capitello, ob 19.30), Tržič (S. Polo, 19.35; črpalnica Shell, ob 19.40), Štivan (nad gostilno, ob 19.50) in Jamlje (gostilna, ob 20. uri).



Jabolčna kraljica

GORICA - Od oktobra do aprila deset Pravljič sveta

Za slovo otroke nagovorili v treh goriških jeziki

V knjižnici Damirja Feigla v Gorici so se zaključile Pravljič sveta, pri katerih so s slovensko knjižnico letos sodelovali ZSKD, SKGZ, zavod združenega sveta iz Devina, študentje Videmske univerze, goriška pokrajina in prostovoljci civilne službe pri goriškem Arciju.

Na začetku poslovilne pravljичne urice se je pokrajinska predsednica ZSKD Vesna Tomsic zahvalila vsem, ki so sodelovali pri projektu, predvsem pa malim obiskovalcem in njihovim staršem, ki so redno vozili otroke na srečanja s pravljicami in prispevali k njihovu uspehu. Na kar desetih srečanjih, ki so potekala ob ponedeljkih od oktobra do aprila, so otroci prisluhnili pripovedim in pesmim v slovenščini, pa še v jezikih z najrazličnejših koncev sveta. Utrinke, slike in nove besede, ki so se jih v teh mesecih naučili, sta Kristina Frandolc in Debora Comar zbrali v knjigo Pravljič sveta, ki

je vsem na voljo v knjižnici, otroci in starši pa so vabljeni, da vsebino nadgradijo z risbami in mislimi.

Zadnjo pravljico z naslovom »Jabolčni kralj« so prostovoljci Arcija Debora in Kristina ter Federico Capuano in Elena Visintin uprizorili v treh jezikih, ki so prisotni na Goriškem, in sicer v slovenščini, italijanščini in furlanščini. Prizor so animirali tudi otroci, ki so se izkazali v likih vojakov, črvičkov in vaščanov. V zgodbi so namreč kraljevo jablano napadli črvički. Ko je kraljica ugotovila, da jih je povabila osamljena jablana, je priredila jabolčno pojedino. Kraljica in služinčad sta starše in otroke pogostili s slastnimi jabolki, s plesalko Antonello di Capua, sicer študentko na Videmski univerzi, pa so vsi skupaj zaplesali španski vles. Otroci in starši so pripovedovalcem krepko zaploskali in organizatorjem obljubili, da bodo še obiskovali knjižnico.

OB PRVEM MAJU - Briški grič

Po poteh spomina od Tržiča do Števerjana

Vabijo k udeležbi - Pri vsakem spomeniku poklon padlim v NOB

V okviru tradicionalnega prvo-majskega praznovanja v organizaciji Briškega griča bo v soboto, 1. maja, spominski pohod od Tržiča do Števerjana. Pobuda za priredbo daljših spominskih pohodov, ki so vezani na dogajanje med drugo svetovno vojno, se je porodila pred petimi leti. »Pot od Tržiča do Števerjana smo prvič prehodili leta 2005, v naslednjih letih pa smo startali z Lokev, s kolesi smo se pripeljali iz Gonars, šli smo po poteh internancev in pot zaključili v Števerjanu. Ob letošnji 65. obletnici osvoboditve smo sklenili, da ponovimo pohod od Tržiča do Števerjana. Pri vseh spomenikih padlim, ki jih bomo srečali med potjo, bomo položili cvetje in se tako oddolžili spominu naših padlih v NOB,« pravi Silvan Pittoli, ki skrbi za organizacijo pohoda.

Zbirališče bo v soboto, 1. maja, ob 4.30 na Jeremitišču, od koder se bodo pohodniki s kombijem odpeljali v Tržič in ob 5.15 startali izpred ladjedelnice. Sledili bodo postanki pri spomenikih v

Doberdolu (7.00), kjer bo pohodnike sprejel pihalni orkester Kras, v Jamljah (8.00), na Palkišču (9.00), na Poljanah (9.30), na Vrhu (10.15). Po daljšem premoru bodo krenili proti Gabrjam (11.30). V Sovodnje bodo prišli ob 12. uri: pred tamkajšnjim spomenikom bo krajši kulturni spored. Ob 12.30 bodo pohodniki na Peči, ob 12.45 v Rupih, ob 13.45 na pokopališču v Gorici, ob 14.15 v Štandrežu, ob 15. uri v Podgori in ob 15.30 v Pevni. Pohod se bo zaključil ob 17. uri pri spomeniku v Števerjanu.

Pri organizaciji pohoda sodelujejo krajevna društva in sekcije VZPI-AN-PI pod pokroviteljstvom ZSKD, SKGZ in ZSSDI. K sodelovanju vabijo vse ljubitelje hoje. Kdor je v dobri kondiciji, lahko prehodi celotno progo; vso pot bo zagotovljeno s kombijem. Posamezniki ali skupine se lahko pridružijo pohodnikom tudi od spomenika do spomenika. Za dodatne informacije in prijave je na razpolago Silvan Pittoli (tel. 0481-884226).

VIPAVA - Famo mika tudi kraško območje

Zaradi krize se ljudje vračajo v manjše, prijaznejše trgovine

»Opažamo, da zaradi gospodarske krize ljudje spet več zahajajo v manjše podeželske trgovine, kjer se promet večja, medtem ko se je lani prodaja v večjih nakupovalnih centrih statistično zmanjšala,« pravi Aleksander Lemut, direktor trgovskega podjetja Fama iz Vipave. Fama, ki zaposluje preko sto ljudi, ima trenutno na Primorskem štirinajst manjših podeželskih trgovin in dva večja centra ter veleprodajno skladišče, s katerim oskrbuje več kot 500 gostincev in malih trgovcev. Lani so imeli 13 milijonov evrov prihodkov in minimalen dobiček. Letos načrtujejo 6-odstotno povečanje prihodka in odprtje nekaj novih podeželskih trgovin. Ciljajo na obalo in Posočje, kjer še niso prisotni. Glede na povpraševanje ljudi jih mika tudi kraško območje. Razmišljajo o odprtju trgovin v Mirnu, Renčah ali kje v bližini.

»Tudi drugod po svetu so se začeli ljudje vračati v manjše, bolj prijetne trgovine, kjer je človeški odnos bolj prišten, in kjer se ljudje, če gre za vas, tudi srečujejo,« pojasnjuje Lemut. Kot velik

ALEKSANDER LEMUT

FOTO N.N.



problem izpostavlja dejstvo, da podeželska trgovina ne pri ministrstvu za kmetijstvo ne pri ministrstvu za lokalno samoupravo in regionalni razvoj ni med dejavnostmi, ki omogočajo pridobitev nepovratnih sredstev. »Čudi nas, da država na primer pospešuje proizvodnjo plastičnih mas na podeželju, ne zavzema pa se za ponovno odpiranje trgovin,« dodaja. Od vlade in ministrstev v Fami pričakujejo, da jim bodo dali možnost za izdelavo projektov, s katerimi bi lahko enakovredno kandidirali za nepovratna državna sredstva.

Lemut je kritičen tudi do delovanja Trgovinske zbornice Slovenije, ki nima po njegovi oceni nobenega poslušala podeželski trgovini in je na strani veletrgovine oziroma trgovskih sistemov, zato razmišljajo celo o izstopu iz zbornice. Prepričan je, da je perspektiva Slovenije v enakomerni poseljenosti in razvitosti celotne države. »Ko smo po petih letih odpirali trgovino v Vremskem britofu, je prišla na otvoritev skoraj cela vas,« pravi in k temu dodaja, da rezultati tudi v drugih krajih presega pričakovanja. Med razlogi za uspeh Faminih podeželskih trgovin omenja tudi drugačno ponudbo, v kateri prevladujejo izdelki domačih dobaviteljev, tudi tistih najmanjših, družinskih. »Če posluha še naprej ne bo, se bo podeželje še naprej praznilo. Demografski kazalci bodo še bolj katastrofalni, kar lahko pripelje do zloma zdravstvene in pokojninske blagajne. Mi trdno verjamemo, da se bo proces obrnil v drugo smer,« zaključuje direktor vipavskega trgovskega podjetja, Aleksander Lemut. (nn)



ŠTEVERJAN - Sedemletna Jana Stekar Ob literaturi odlična tudi v twirlingu

Četrta na lestvici in obenem najmlajša v skupini kadetov



Jana Stekar na posnetku s tekmovanja

Na letošnjem državnem prvenstvu Mažoretne in twirling zveze Slovenije je odličen rezultat dosegla tudi Jana Stekar iz Jazbin. Sedemletna Jana, ki obiskuje drugi razred osnovne šole Gradnik v Števerjanu (o njej smo že pisali lani, saj je bila nagrajena na literarnem natečaju Mlada vilenica), se je na finalnem tekmovanju v disciplini twirling, ki je potekalo 17. aprila v Benediktu, uvrstila na četrto mesto. Bila je najmlajša v skupini kadetov, zato je bila odlična uvrstitev še lepše presenečenje.

S twirlingom se ukvarja drugo leto, trenira pa pri Mažoretni in twirling skupini Brda s trenerkama Nives Tabaj Godeas in Andrejo Benedetič. V finalni del, ki je potekal prejšnjo soboto, se je prebila po zaslugi dobrih rezultatov na treh predtekmovanjih. Prvo je potekalo konec januarja v Lenartu, kjer je nastopilo 32 tekmovalk. Šestnajst deklic se je nato prebilo v četrtfinale v Kanalu, kjer je 28. marca potekalo tudi polfinalno tekmovanje. »Jana je v Kanalu dosegla osmo mesto, nato pa je bila v Benediktu, kjer je nastopala v obvezni disciplini "solo", četrta. To je odličen dosežek,« je povedala Nives Tabaj Godeas in poudarila, da so tudi ostala dekleta briškega kluba dosegla dobre rezultate. »Med našimi dekleti so tudi državne prvakinje, zato bomo imele prihodnji teden sprejem pri županu,« je pristavila trenerka. (Ale)

GORICA

Dijaki s profesorji tokrat po 25 letih

Nekdanji dijaki 3.A razreda nižje srednje šole Ivan Trinko iz Gorice so priredili v soboto, 17. aprila, prijetno srečanje ob 25. obletnici male mature. V gostilni pri Solkanu se je zbralo skoraj dvajset dijakin in dijakov, katerim so se pridružili profesorji Kazimira Paulin, Fedja Bednarich, Emil Devetak in Vladimir Klanjšček. V vselem vzdušju so obujali spomine, zlasti na razne šolske dogodivščine. Dijaki so se sicer že nekaj let družili na takih hvalevrednih srečanjih, saj to lepo skupino veže trdno prijateljstvo. Toda letošnji jubilej je bil zanje posebna priložnost. Dijakinje in dijaki so prejeli za spomin rdečo vrtnico, profesorji pa šopek cvetja. Obljubili so si, da se bodo še srečevali.



Nekdanji dijaki 3.A razreda na družabnosti s tedanjimi profesorji



SLOVENSKO STALNO GLEDALIŠČE

OSNOVNI ABONMA

Slovensko narodno gledališče
Drama Ljubljana:

Jean-Baptiste Poquelin Molière

Tartuffe

Režiser Dušan Jovanović



JUTRI, 26. aprila ob 20.30
v Kulturnem centru Bratuž

Predstava je opremljena
z italijanskimi nadnapisi

POSKRBLJENO BO ZA AVTOBUSNI PREVOZ

Postaje: Poljane (gostilna, 19.20),
Doberdob (avtobusna postaja, 19.25),
Romjan (ul. Capitello, 19.30), Tržič (S. Polo, 19.35; črpalka Shell, 19.40),
Štivan (nad gostilno, 19.50), Jamlje (gostilna, 20.00).

Info in rezervacije na blagajni
Kulturnega doma Gorica, ul. Brass 20
9.00-13.00 / 15.00-18.00
(Ponedeljek/Petek)
Tel. 0481.33288

jih bosta izvajala na prihodnjem spominskem obisku preminulih v posebnih bataljonih na Sardiniji.



Čestitke

Danes praznuje MARTA 75 let. Z njo se veselijo hči Lucia z Marcom, sin Robert z Eleno ter vsi vnuki Nikolas, Mitja, Manuel, Gaja, Sebastjan in Sara.



Osmice

KOVAČEVI za cerkvijo v Doberdolu imajo odprto ob petkih, sobotah in nedeljah; tel. 0481-78125.

PRI CIRILI v Doberdolu je odprto ob petkih, sobotah in nedeljah; tel. 0481-78268.



Poslovni oglasi

ZAPOSLIM mladega usposobljenega mehanika.

Pokličite na
tel. 0481-21915



Mali oglasi

PRODAM HIŠO V PODGORI z garažo, vrtom in dvoriščem; tel. 320-1817913.

PRODAM svetlo in razgledno stanovanje v Štandrežu: dnevna soba, jedilnica, kuhinja, dve spalni sobi, dve kopalnici, dva balkona, shramba in garaža, cena 132.000 evrov; tel. 328-8872507.

Prosvetno društvo "Rupa-Peč" prireja v RUP

PRAZNIK FRTALJE

Program:

DANES, 25. aprila, ob 16.30:

* nastop otroških pevskih zborov * tekmovanje v cvrtju najbolje frtalje, nato nastop starejših plesalk skupine AŠKD Vipava
* ples z ansamblom "HRAM"

SOBOTA, 1. maja, ob 16.30

* častni govornik: Igor Gabrovec, deželni svetnik Ssk * "4 penzionistke praznujejo rojstni dan" - izvajajo članice KD Oton Župančič
* ples z ansamblom "HAPPY DAY"

NEDELJA, 2. maja, ob 16.30

* nastop mlajših plesalk AŠKD Vipava in KD Oton Župančič
* nagrajevanje ex-tempore * **TOMBOLA** z bogatimi nagradami
* ples z ansamblom "SOUVENIR"

Vabljeni!



Izleti

DRUŠTVO SLOVENSKIH UPOKOJENCEV za Goriško sporoča, da je še nekaj mestza avtobusni izlet v Beograd, Vukovar, Novi Sad itd., ki bo od 30. maja do 3. junija. Vpisovanje čimprej po tel. 0481-390688 ali 349-6708562 do zasedbe mest na avtobusu; na račun 200 evrov.

SPDG priredi v soboto, 22. maja, avtobusni izlet na Golico (cvetoče narcise), zmerne hoje slabi dve uri, kosilo iz nahrbtnika. Društvo obenem obvešča, da bo v nedeljo, 9. maja, vsakoletni pohod Sabotinske družne poti, primeren za vsakogar, na Banjško planoto.



Obvestila

KRUT sporoča, da je še nekaj prostih mest za skupinsko vadbo v termalnem bazenu v Gradežu ob sredah dopoldne; informacije in obvezna prijava na sedežu krožka v Trstu, Ul. Cicerone 8/B, tel. 040-360072.

KRUT obvešča člane z Goriškega, da se lahko zgledajo v pisarni na korzu Verdi 51/int., tel. 0481-530927 v torek, 27. aprila, in v torek, 4. maja, med 15.30 in 17. uro.

SOVODENJSKA OBČINSKA UPRAVA vabi prebivalce Vrha na informativno srečanje o projektu ovrednotenja jarkov iz 1. svetovne vojne v sredo, 28. aprila, ob 20.30 v centru Danica na Vrhu.

AŠKD KREMENJAK iz Jamelj prireja v petek, 30. aprila, ob 21. uri 6. tekmovanje v najboljši torti in najsajših piškotih v večnamenskem centru v Jamljah. Gospodinje lahko predstavijo LE ENO VRSTO torte ali piškotov; prinesejo naj jih na sedež društva od 20. do 20.45. Komisija bo sladice ocenila, po nagrajevanju organizatorji vabijo udeležence, da poprimajo za vrv in z njimi dvignejo mlaj.

OBČINA SOVODNJE obvešča občane, da zapade rok za Družinsko izkaznico (Carta Famiglia) 30. aprila. Kdor je zainteresiran za olajšave in podpore v zvezi s to pobudo, se mora javiti v občinskem tajništvu od ponedeljka do petka med 8. in 9.30 ter med 12. in 13.30, ob ponedeljkih in sredah tudi popoldne od 16. do 18. ure.

Prispevki

Namesto cvetja na grob soletnika Davida Fajta darujejo bivši sošolci iz Sovodenj ob Soči 320 evrov za sekcijo krvodajalcev iz Sovodenj.

V spomin na Olgo Cotič-Koy darujejo družine Cotič 50 evrov za sekcijo krvodajalcev iz Sovodenj.

Ob priložnosti svete birme darujeta Sara Spermole in Martina Devivo 100 evrov za krvodajalce iz Doberdoba.

V spomin na drago mamo Gizelo ob obletnici smrti daruje Wilma Bregant 50 evrov za vzdrževanje spomenika padlim partizanom v Podgori.

Pogrebi

JUTRI V TRŽIČU: 10.00, Gelinda Fumis vd. Tuni na pokopališču; 10.50, Dario Giuseppe Varicchio v kapeli pokopališča, sedita bo upepelitev.

JUTRI V ŠTARANCANU: 11.00, Giulio Iuri v cerkvi v kraju Bistrigna in na pokopališču v Štarancanu.



Kam po bencin

Danes so na Goriškem dežurne naslednje bencinske črpalke:

GORICA
ESSO- Ul. Lungo Isonzo 77
ERG- Ul. San Michele 57
AGIP- Ul. Trieste 179
TRŽIČ
SHELL- Ul. Boito 43
AGIP- Ul. Matteotti 22
ERG- Ul. G.F. Pocar
KRMIN
OMV- Drev. Venezia Giulia 53
GRADIŠČE
SHELL- Drev. Trieste 60/a, na državni cesti 351
RONKE
AGIP- Ul. Redipuglia, na državni cesti 305 km 14+
ŠTARANCAN
AGIP- Ul. Trieste 47
MARIAN
OMV- Ul. Manzoni 164
ŠKOCJAN
AGIP- Ul. Battisti 22 (Pieris)
ROMANS
API- Ul. del Castelliere 50

10. CC. BRIŠKI GRČ
Pod pokroviteljstvom Občine Števerjan
Prvomajsko slavlje v Števerjanu
1/5/2010
5.00 - 17.00 Pohod od Tržiča do Števerjana
ob 17.30 OSREDNJI PROGRAM
Tržaški partizanski zbor
PINKO TOMAŽIČ
ob 18.00 Ples **MODRI VAL**
2/5/2010
ob 09.00 **BRDAUT**
Info (+39 334 2294517)
Spoznavajmo
Brda in okolico
ob 18.00 Nastop plesne skupine
ALEXANDER CLUB
(latinoameriški plesi)
ob 19.00 Ples **KRAŠKI KVINTET**
BUFFET / POKUŠNJA www.brincelj.net
BCC Doberdob - Savogna
Doberdob in Sovodnje

FONDAZIONE
Casa di Riposo di Gorizia
Založništvo tržaškega tiska
in
Občinska knjižnica Sovodnje ob Soči
vabita na pot
V zakrpanih gozdarjih
v družbi **Matjaža Klemšeta**
Občinska knjižnica Sovodnje ob Soči
ponedeljek, 26. aprila
ob 20.00

Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
PROVIDENTI, Travnik 34, tel. 0481-531972.

DEŽURNA LEKARNA V ŠLOVRENCU
SORC, Trg Montesanto 1, tel. 0481-80023.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
BRAČAN (FARO), Ul. XXIV Maggio 70, tel. 0481-60395.

DEŽURNA LEKARNA V ZAGRAJU
LUCIANI, Ul. Dante 41, tel. 0481-99214.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
S. NICOLO', Ul. I Maggio 92, tel. 0481-790338.



Kino

DANES V GORICI

KINEMAX Dvorana 1: 15.40 - 17.45 - 20.00 - 22.00 »Scontro tra Titani«.
Dvorana 2: 15.20 - 17.30 - 19.50 - 22.15 »Agora«.

Dvorana 3: 16.00 - 18.00 - 20.10 - 22.10 »Matrimoni e disastri«.

JUTRI V GORICI

KINEMAX Dvorana 1: 17.45 - 20.00 - 22.00 »Scontro tra Titani«.

Dvorana 2: 17.30 - 19.50 - 22.15 »Agora«.

Dvorana 3: »Kinemax d'Autore« 17.45 - 19.50 - 22.00 »Io sono l'amore«.

DANES V TRŽIČU

KINEMAX Dvorana 1: 15.45 - 17.40 - 20.00 - 22.00 »Matrimoni e disastri«.

Dvorana 2: 16.00 - 18.15 - 20.15 - 22.15 »Scontro tra Titani« (Digital 3D).

Dvorana 3: 15.30 - 17.30 - 20.00 - 22.10 »La città verrà distrutta all'alba«.

Dvorana 4: 15.30 - 17.00 »Fantastic Mr. Fox«; 19.50 - 22.10 »L'uomo nell'ombra«.

Dvorana 5: 15.30 - 17.45 - 20.00 - 22.10 »Green Zone«.

JUTRI V TRŽIČU

KINEMAX Dvorana 1: 17.40 - 20.00 - 22.00 »Matrimoni e disastri«.

Dvorana 2: 18.15 - 20.15 - 22.15 »Scontro tra Titani« (Digital 3D).

Dvorana 3: 17.30 - 20.00 - 22.10 »La città verrà distrutta all'alba«.

Dvorana 4: 17.30 »Fantastic Mr. Fox«; 19.50 - 22.10 »L'uomo nell'ombra«.

Dvorana 5: »Kinemax d'Autore« 17.45 - 20.00 - 22.00 »Donne senza uomini«.



Prireditve

KULTURNO DRUŠTVO OTON ŽUPANČIČ prireja srečanja na temo

Gojiti starševstvo, ki jih bo vodila strokovna vzgojiteljica Paola Scarpin.

Srečanja v italijanščini bodo potekala od 19.30 do 21. ure v zgornjih prostorih Kulturnega doma A. Budal, Ul. Montello 9 v Štandrežu: 29. aprila bo sledilo srečanje »Do kdaj obdržati plenico? Kaj pomenita otroku v tem obdobju izraza: umazano - čisto?«; 6. maja še srečanje na temo »Premišljena vzgoja. Odgovorna vzgoja«; informacije in predpis po tel. 328-4791856 (Paola Scarpin), paola.scarpin@libero.it in po tel. 328-0309219 (Tanja Gaeta) tanjagaeta@libero.it.

»**DA BI NE POZABILI**« je naslov pevskega srečanja v soboto, 8. maja, ob 19.30 na društvenem sedežu v Gabrih. Združena zbora Skala in Jezero bosta predstavila repertuar pesmi, ki

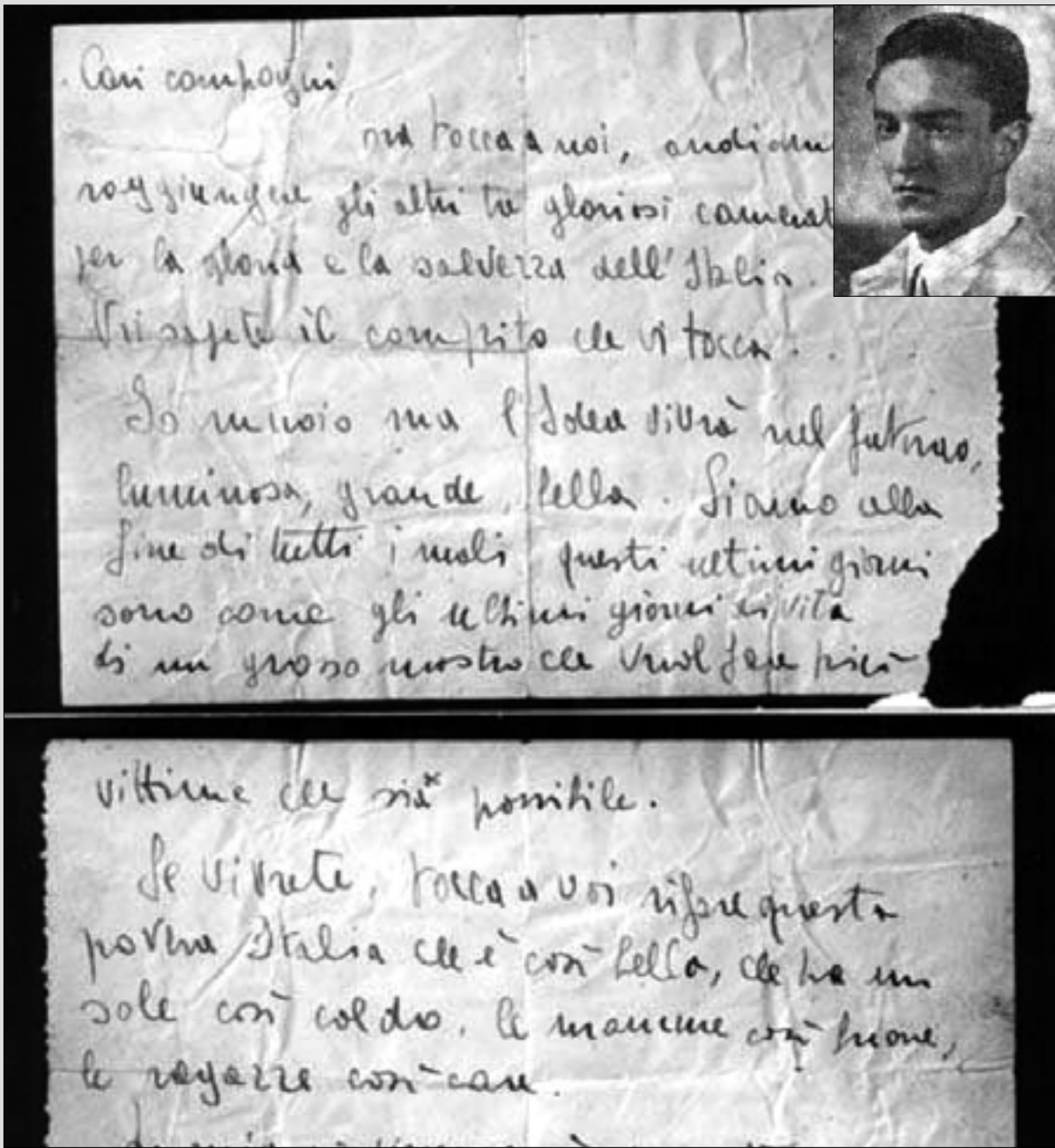
n

nedeljske teme

OB 25. APRILU

»Jaz bom umrl, a ideja bo živela naprej, svetla, velika in lepa«

DUŠAN KALC



Viskanju navdihla za članek o 25. aprilu, dnevu osvoboditve, o katerem sem že tolikokrat pisal in o katerem ne bi hotel ponavljati nešteto-krat prežvečenih misli, sem pokukal med pisma na smrt obsojenih in ustreljenih pripadnikov italijanskega odporniškega gibanja, kot da bi v njih tičali odgovori na tesnobna vprašanja, ki nam jih zastavlja današnji čas. Ob tem branju me vedno znova prešinjajo moreči občutki. Ne znam si predstavljati, kaj doživlja človek, ki ve, da bo v kratkem ob življenje in ob vse, kar mu je najdražje. In vendar v teh pisemih začuda ni zaznati obupa. Na dnu smrtno ranjene zavesti vseh obsojenih se zrcali ponos, da žrtvujejo svoja življenja za boljše in pravičnejšo domovino in se kot tolažilna luč v temi svetlika prepričanje, da bo njihova smrt oplojevala cvetove svetlejše prihodnosti.

»Jaz bom umrl, a ideja bo živela naprej, svetla, velika in lepa,« je zapisal v parmski jetnišnici osemnajstletni partizan Giordano Cavestro - Mirko, (**na fotogra-**

fiji je ob njegovem portretu faksimile pisma) ki ga je vojaško sodišče obsodilo na smrt. Ustrelili so ga 4. maja 1944, svojim soborcom pa je v oporoko napisal naslednje besede: »Na vas je naloga, da obnovite to ubogo Italijo, ki je tako lepa, ki ima tako toplo sonce, tako dobre mame in tako draga dekleta. Mojo mladost so strli, a prepričan sem da bo to služilo za zgled. Na naših truplih boste zgradili veliki svetilnik svobode.«

In dejansko je na njihovih truplih zrastel velik svetilnik svobode, ki mu pravimo Ustava. Vzkliel je iz trpljenja in iz krvi tisočerihi, predvsem pa iz njihovega neizmerne upanja in vere, da bo res osvetljeval in pravilno usmerjal plovbo prihodnjih rodov. Zrastel je na vrednotah, ki so pripomogle, da se je Italija izvlekla iz turobne tunela dvajsetletne fašistične diktature, na vrednotah, ki so oplajale mladega partizana Mirka in njegove brezštevne tovariške ter blažile njihove poslednje trenutke.

Toda luč tega svetilnika svobode ni več tako močna. Njen sij skušajo zadnja leta ošibiti. Najraje bi ga popolnoma zate-

nili in porušili, da bi ne bil več kažipot v svobodo, kakršno so si zamišljali padli junaki. Zatemnjevalci skušajo nakazati pot do drugega svobode. Takšne, ki sloni na oblasti močnejših na račun šibkejših, na privilegijih bogatejših na račun revnejših, na nebrzdanem individualizmu, brezčutnosti in nestrpnosti do drugačnih, na nezdravi tekmovalnosti in na zvijačnosti, ki smatra poštenost za odvečno šaro in človekovo dostojanstvo kot preživelo pritliklino.

»Svoboda je kot zrak, ki ga dihamo. Njegovega pomena se zavemo šele, ko nam ga zmanjkuje,« je zapisal Pietro Calamandrei, eden od graditeljev svetilnika - Ustave italijanske republike. Te njegove besede so na predvečer 65. obletnice osvoboditve morda bolj zgovorne in aktualne kot kdajkoli prej v povojni zgodovini Republike, ki je zrastle iz odpornišva. Letošnji 25. april prihaja v trenutku velike zbegnanosti in tesnobe. Sile, ki se napajajo ob izvrih odporniških vrednot svobode, enakopravnosti, družbene pravičnosti, strpnosti in solidarnosti ječijo pod težkimi volilnimi udarci. Kot da bi se ti izviri izsušili, poča-

si usiha v ljudeh tudi žeja po resnici in pravi. V zameno se širi madež vse očitnejših teženj po ošibitvi demokracije in ohromitvi svobode. Pod posebnim udarom pa je prav odpornišvo, ki simbolizira prav boj za demokracijo in svobodo in na katerem sloni ustava, ki bi jo radi popolnoma predelali v svoj ekskluzivni prid.

Znamenj o teh premikih s svetlobe proti temi je vsak dan več. Začnimo pri najbolj drobnem, a dovolj zgovornem. V Moglianu Venetu, kjer bo Združenje partizanov VZPI-ANPI, kot skoraj povsod drugod po Italiji, proslavljalo 65. obletnico osvoboditve, se je tamkajšnjemu županu Azoliniju, ki je bil nekoč levo usmerjen, a je preskočil v politično bolj obetajočo Severno ligo, zazdelo neprimerno, da bi občinska godba na pihala igrala na slovesnosti tradicionalno partizansko pesem Bella ciao, češ da je preveč levo usmerjena, preveč rdeča. Bolje bi bilo, da bi izvedla pesem o reki Piave, je dejal in seveda izzval jezo partizanske sekcije, ki se upravičeno ne more sprijazniti s takšnimi prepovedmi. Človek se ob tem sprašuje, kakšna je pravzaprav razlika med somalskimi islamskimi oblastveniki, ki prepovedujejo poslušanje glasbe, afganistanskimi talibani, ki so prepovedali gledanje televizije in padanskimi zelenimi srajcami, ki določajo godbam, kaj lahko izvajajo in kaj ne.

Brisanje vsega, kar diši po odporništvu in razglaša ideje, ki ne prijajo desničarskim oblastem, pa naj gre za preprosto pesem, ali veliko organizacijsko pobudo, je ena od nalog sedanje večine. Zgodovinsko obdobje, ki je zaznamovalo konec fašizma in nastanek demokratične republike, je v šolskih učbenikih obravnavano v par vrsticah. Sedaj bi Berlusconijska vlada, kot dokazujejo reformni poskusi ministrice Gelminijeve, rada izkoreninila iz šolskih programov še to, kar je (odporniškega) ostalo in dokončno osiromašila že itak osiromašeno italijansko kulturo. Če je narodova identiteta sad poznavanje zgodovine, je brisanje zgodovinskega spomina uničevanje te identitete in ustvarjanje nove, ki naj sloni na (televizijskem in drugačnem) poenmljanju človeka, da ne bo več kritično razmišljal, temveč pasivno sprejemal odločitve z vrha, pa naj še tako rušijo svobodo in prezirajo resnico.

Kot poteka po eni strani razvrednotenje simbolov odpornišva, tako opazujemo po drugi strani ponovno vrednotenje simbolov fašizma. Primeri povičevanja nekdanje črne diktature, rimski pozdravi na raznih športnih in drugih prireditvah, tiskanje podob, ki pripovedujejo o "junaških" gestah črnosrajčnikov in njihovega voditelja Mussolinija, spodbujanje razizma in celo fizični napadi obritoglavcev na demokrate in njihove sedeže so že dalj časa vsakodnevna praksa, nad katero se žal zgraža vse manj ljudi, medtem ko jo sedanje desničarske oblasti ne le ščitijo in tolerirajo, temveč jo včasih s svojim zadržanjem celo spodbujajo. Kot nekakšna krona vsega tega, se neofašistične bande pripravlja na ponoven (sicer le »proslavljen«, zato pa nič manj zaskrbljujoč) pohod na Rim. To so napovedale za 7. maj, neposredno po proslavljanju 25. aprila. Že sam namen, da bi po rimskih ulicah simulirali pohod, ki je odprl pot krvavi diktaturi in s tem povzročil toliko gorja, je skrajno žaljiv za Rim, mesto, ki si je prislužilo zlato kolajno odpornišva, za vso Italijo ter sploh za ves svet.

Borčevske organizacije so na ta nesramen izziv odločno odgovorile in zahtevale od oblasti, da »pohod« preprečijo, tako kot so v Firencah pred nekaj dnevi preprečile vsedrjavni kongres Nove socialne desnice, to je skrajne desničarske organizacije, ki združuje pripadnike Fiamme Tricolore in Forza Nuova, se prepoznava v političnih in etičnih idealih Salojske republike, sloni na nestrpnosti in nasilju in verjame v premoč arijske rase. Da bi bila mera še bolj polna, so na kongres povabili kot glavna poročevalca zloglasna fašistična pretepača Franca Fredo in Stefana Delle Chiaieja. Prvi je bil obsojen in nato oproščen za pokol na milanskem trgu Fontana, drugi pa je bil ustanovitelj organizacij Or-

dine Nuovo in Avanguardia Nazionale ter sodelavec španskega diktatorja Franca in čilskega diktatorja Pinocheta.

Medtem ko se dogajajo te stvari, ki jih nekateri (in ne samo na desni) preprosto odpravijo kot folklorne pojave, se Italija vse bolj pogreza v močvarjo gospodarske, družbene in kulturne krize, na površje pa prihaja najslabše, kar premore italijanski podjetniški in politični razred, od skrajnih cinikov, lažnivcev in objestnežev, do goljufov in spekulantov vseh vrst. Najbolj emblematično se je po mojem mnenju ta pojav izkazal ob katastrofalnem potresu v Abrucih, ko je prišlo na dan, da so si v noči tragedije nekateri podjetniki ob smehu in zabavi meli roke in ugibali, koliko denarja jim bo prinesla obnova porušene Aquile.

Vendar škandali, kakršnikoli si bodo – zakonodajni, finančni, erotični itd.), ne vzbujaajo več takšnega odpora, da bi ob njih ljudstvo reagiralo. Berlusconiem na pohodu je z vsemi sredstvi (s televizijo in primis) uspal ljudsko vest in delno ohromil tudi samo opozicijo. Črni vetri, kot so mu pravili v časih Gellijeve framazonske lože P2, je ustvaril politični model, ki je po mnenju slovenskega filozofa Slavoj Žižka skrajno nevaren. Spojil je namreč dva elementa, ki sta bila doslej v vseh liberalnih demokracijah ločena, pravi Žižek. Predstavlja se kot globalni kapitalist, hkrati pa kot populist, ki se opira na rasizem in nacionalizem.

Med značilnostmi berlusconizma je tudi popolna brezobzirnost in brezsrčnost. Ko je Berlusconi prejel večino v parlamentu, je z brezobzirnim preglasovanjem, poslužujoč se zaupnic, najprej poskrbel za zaščito samega sebe pred sodnim pregonom. Misel, da s tem krši osnovna pravila pravne države, ga še zdaleč ni opazila. In prav tako mu je bila deveta briga, da je s takšnim ravnanjem potrdil, da zakon ni enak za vse. Iz parlamenta je ustvaril vladni privesek, v katerem (»komunistična«) levica nima besede, nakar se je lotil takšnih zakonskih reform, ki prezirajo vsakršno človekovo dostojanstvo, diskriminirajo tujce, delavce, šolnike, onemogočajo informacijo in hromijo sodstvo. Razviti Zahod svoje žive dni še ni videl nekega liderja, ki bi iz čisto osebnih interesov in ne oziraje se na konflikte interesov sprožil institucionalni spopad med zakonodajno in sodno oblastjo in skušal preko prve, ki je v njegovih rokah, delegitimirati drugo. Med državniki tudi težko najdemo nekoga, ki bi tako grobo vsevprek napadal sredstva javnega obveščanja, ki mu niso podložna. Kot založnik (spet konflikt interesov!) je napadel celo avtorja knjige, ki je izšla pri njegovi založbi, Roberta Saviana, ki razkriva podlosti mafije, rekoč, da s svojim pisanjem le spodbuja mafijsko dejavnost. Saviano mu je odgovoril v vprašanju: »Mar mafijsko oblast determinira tisti, ki opisuje njene zločine, ali tisti, ki zločine povzroča?«

Na obzorju so medtem že novi konflikti in novi poskusi, da bi korenito okrnili demokratično ustavo. Ljudstvo svobode (sicer zadnje čase nekoliko zdelano zaradi Finijeve trave) se pri tem naslanja na glavnega zaveznika - Severno ligo, ki je na zadnjih volitvah osvojila deželi Veneto in Piemont in cilja na Milan (ter severne banke), hkrati pa postaja vse bolj populistična in rasistična. Njeno bistvo je nehoti (misleč, da je mikrofoni pred njim ugasnjen) razkril javnosti sen. Borghesio, nekdanji predsednik namišljene Padanie, ko je dejal, da je treba vztrajati na regionalizmu, ker je najboljši način, da te ne smatrajo za nostalgичnega fašista »A za tem ostajamo vedno enaki...«, je še dodal. Torej: kaj drugega kot nostalgичni fašisti?

In že spet smo pri fašizmu, ki ga je odporniško gibanje pred 65 leti spravilo s poti, a si ga vedno znova spet najdemo pod nogami. Kaj bi o njem in o vsem ostalem, kar se danes dogaja na italijanskem političnem prizorišču, menil mladi partizan Mirko, ki je šel v smrt s ponosom, da se je boril za boljše domovino, in s prepričanjem, da bo njegova žrtev prispevala k gradnji boljše prihodnosti?

Gospa Vlada v svoji tržaški kuhinji (KROMA), desno pa kot partizanka Morana, ki nagovarja množico na velikem trgu (osebni arhiv in Arhiv NŠK)

VLADA ŠEBEK BIDOVEC - PARTIZANSKO IME MORANA

1. maja 1945 so bila okna zastrta: za Tržačane smo bili še vedno ščavi ...

POLJANKA DOLHAR



Če bi bilo življenje film, bi življenje Vlade Šebek Bidovec lahko naslovili *Partizanka Morana*. Kajti njeno dolgo življenjsko zgodbo je zaznamovalo partizanstvo v najširšem pomenu besede. V podobnem pomenu, ki ga je temu pojmu dal Antonio Gramsci, ko je nekoč zapisal: *Življenje je partizanstvo, je zavzemanje stališč in boj proti brezbriznosti*.

Vlada Bidovec, partizansko ime Morana, pravi, da je v mladosti politika ni zanimala. Iz njene dolge in kot film razburljive pripovedi postane kaj kmalu jasno, da jo je zanimala predvsem pokončna drža, »ravna hrbtenica«, kateri je ostala zvesta vse do danes. Strniti njeno skoraj triurno pripoved, polno vtisov, podatkov, detajlov, na dve časopisni strani, ni bilo lahko, a žal nujno.

Vlada je odrasčala v Mariboru, nato pa kar nekaj let preživela v Trstu, kamor se redno vrača. Njena tržaška zgodba se je začela sredi druge svetovne vojne, ko so jo fašisti izključili z ljubljanske univerze, ker se ni hotela vpisati v njihovo organizacijo.

»Tokrat sem že imela absolutorij, bila sem pri koncu študija. Ko so me izključili, smo se prehranjevali v ljudski kuhinji in tam sem dobila prve zveze s partizani, z Osvobodilno fronto. Teta, ki je prišla iz Trsta v Ljubljano, je rekla: Ne boste stradali, pridite v Trst, na Katinaro. Tam je bil naš stric Anton Piščanc župnik. Bilo je leta 1942.«

Ste se pri njem seznanili z ilegalnim gibanjem?

Stric je poznal veliko ljudi, pri njem so se shajali antifašisti. Tu je bila tudi moja sestrična Darinka, ilegalno ime Slovenka, ki je

organizirala žensko antifašistično organizacijo. Po kapitulaciji Italije smo šli v Brkine, da bi se pridružili partizanom. Ko je Matevž Velušček, ki je bil sekretar pokrajinskega odbora za slovensko Primorje, zvedel, da se v Trstu znajdem, je rekel, naj se vrnem in organiziram tamkajšnjo mladino.

Vrnila sem se v Trst oziroma na Opčine in moje prvo srečanje je bilo s Slavo Čebulec - Katro, ki ni mogla verjeti, da sem hodila naokrog prav nič po tržaško oblečena, s strganimi čevlji ...

Prek nje sem dobila zvezo s slikarjem Jožkom Cesarjem, z njegovo pomočjo pa smo začeli organizirati mladino: v vseh okrajih in moram reči zelo zelo uspešno. Res smo bili mladinci med prvimi in najbolj borbenimi. Vse velike akcije v mestu je opravila mladina.

Danes si težko predstavljamo, kaj pomeni postaviti na noge ilegalno organizacijo.

S posredovanjem znancev si izvedel, kdo je zanesljiv. Pazili smo predvsem, da so to bili zavedni ljudje, antifašisti: izredno važno je bilo, da ne bi prišlo do izdaje. Pazili smo tudi na to, da so bili narodnostno zavedni, če pa niso bili, sem velikokrat organizirala tečaje slovenskega jezika. Ti mladi fantje in dekleta so zelo slabo govorili slovensko, tudi pisati niso znali, ker so hodili v italijanske šole ...

Sestanke smo imeli pri zavednih družinah, pri Sv. Ivanu na primer pri Rožančevih. Rožančeva mamca je postala naša druga mama. Vedela je, da imam rada fižol in kadar sem prišla do njih, me je na štedilniku vedno čakal lonček fižola. Res, imeli so nas

zelo radi, ker so videli, da smo pošteni in da nam gre za to, da bi pomagali Slovencem. V tistih časih je bilo zatiranje res hudo, fašisti so pretepali, mučili, zapirali naše ljudi. Velikokrat se je zgodilo, da si prišel v hišo, kjer smo imeli sestanek, pa nam je kaka mamca dala svoj krožnik mineštre. Velikokrat sem se mu tudi odpovedala, čeprav sem bila lačna, ker sem videla, da je bil tisti krožnik potreben ožji družini. Ampak tako smo preživeli.

Koga se še spominjate iz tistega obdobja?

Zelo zavedna je bila družina Side Sancin na Kolonkovcu, njena mama je tam imela pekarno. Sida je bila zelo aktivna, tu je bilo kot pri Rožančevih: mama nam je dajala kruh in kadar smo prišli, nam je vedno pripravila kako kosilo. Podobno je bilo pri Kodričevih pri Sv. Ani, kjer so bili Dušan, Miloš, Božena in celo mati Marička, ki so ogromno žrtvovali.

Spominjam se Stanke Hrovatin, ki je bila zelo aktivna kurirka na Opčinah, a tudi gospe Eme Tomažič: ko je bilo že vse kompromitirano, ko nisem bila nikjer več varna, mi je dovolila, da prespim pri njej v Ulici dei Porta.

O tem gibanju in OF so veliko pisali, velikokrat pa ni nihče omenil teh naših zavednih žensk in mater, ki so toliko žrtvovale. Bili smo ilegalci, nismo vedeli, kje bomo prespali, kje bi se lahko umili ali preoblekli. Bili smo na begu, ničesar nismo imeli, one pa so nas sprejele pod streho, nam velikokrat dale del sebe, kljub temu, da je bilo takrat v Trstu izredno težko.

Z nami so sodelovali tudi slovenski intelektualci, srednji sloj, ampak v glavnem so

bili v naših vrstah zelo preprosti ljudje, delavci, ki so res veliko žrtvovali ...

Občasno se je v vaše vrste vrnil tudi kak izdajalec.

Bili smo realno v nevarnosti, da bi nas lahko odkrili: občasno so nas res in so nato izselili ali zaprli cele družine, posebno, ko se je v naše vrste vrnil esesovski agent Harauer. Ne spominjam se, kako smo dobili zvezo z njim, ampak nekdo ga je gotovo predlagal. Ta človek je dobil vpogled v našo organizacijo in meni se je zdelo čudno, ker je hotel vse vedeti: to je bila namreč stroga tajnost, glede konspiracije smo imeli izredno točna pravila in navodila ...

Pri njem je bil nekega dne sestanek, živel so na Piazza Garibaldi, v vogalni hiši v 4. nadstropju in ker sem prišla na sestanek pre zgodaj, sem čas porabila za prebiranje pošte. Bila sem ob mizi, pride njegova stara mati in me povabi v drugo sobo, kjer mi na steni pokaže sliko mladega fanta: pogled, tega mojega vnuka so partizani mučili in ga ubili. Ženska je rekla, da se bo Harauer maščeval in da bo na hrbtih pisal imena tistih partizanov, ki so zakrivali smrt njenega vnuka.

V tistem trenutku sem si rekla, ali se je ženski zmešalo, vrnila sem se v kuhinjo in spet začela pregledovati pošto. V tistem se na vratih pojavi SS-ovc: jejžeš, ali je to mogoče! Poberem papirje, jih denem v torbo, ta stara baba pa me drži za roko: ne, ne, to je naš človek, kar počakajte, kar počakajte. Zbežala sem po stopnicah, nisem vedela, kam naj grem, vedela sem, da bodo prišli Lučka, Sida in ostali člani, zato sem hodila po trgu, a nikogar od nikoder. Pa sem šla proti Viale XX settembre, kjer mi Sida pove, da sta z Lučko srečali tega Harauerja in nekega SS-ovca, ki je Lučko aretirali, ona je pa zbežala.

200 ljudi je bilo takrat aretiranih v Trstu, predvsem ožji sodelavci OF.

Tokrat ste aretaciji ušli, kasneje pa je ta usoda doletela tudi vas.

Nekega dne, ko sem šla po Ul. Carducci, sem srečala Igorja Deklevo, sošolca iz Maribora, ki je bil po vojni zdravnik v Vidmu. Njegova mama je bila iz družine mecena Kalistra, ki je podpiral na primer Frana Levstika. Igorja sem vključila v našo organizacijo: bil je izredno aktiven, vedno pripravljen na vsako akcijo. Tako sta 27. aprila 1944, na dan Osvobodilne fronte, z Dušanom Kodričem obesila tri zastave na tisti štirideset metrov visoki stolp pri Sv. Mariji Magdaleni: italijansko zastavo z zvezdo, slovensko zastavo z zvezdo in rdečo zastavo. In seveda je Igor, ki sem mu dala ilegalno ime Miha, splezal na stolp. Obesil je tri zastave in ob sestopu razžagal stopnice, da jih ne bi mogli več sneti. Oče Sancin je medtem stražil po via Costalunga, da ne bi policisti in fašisti odkrili, kaj se dogaja ...in hvala bogu, akcija je uspela. Drugi dan so ljudje hodili mimo in se čudili, prišli so policisti in šest ur niso mogli sneti zastav: nekateri so se smejali, nekateri so se bali, zlasti fašisti, ki so se zavedali, da je v mestu organiziran odpor. Isto se je ponovilo 1. maja 1944.

Ampak nacisti so bili Igorju na sledi.

Nekega dne so prišli k njim domov, da bi ga aretirali. Hoteli so ga odpeljati in takrat je prosil, če lahko gre na stranišče: iz 2. nadstropja je splezal po odvodni cevi za deževnico in zbežal. Aretirali so najprej očeta, nato še mater. Očeta so ustrelili med dvainšedesetimi talci na Opčinah, mati je končala v Rižarni.

Naslednji dan smo bili spet zbrani pri Rožančevih, zopet smo imeli sestanek, bil je »coprifuoco«, bilo je že okrog 21. ure, ko je nekdo potrkal na vrata in je mati Rožančeva rekla: Zdaj je pa prišla policija. A na vratih je bil Igor-Miha, izpod plašča vzel tri vrečke zlata in rekel: To je pa zlato, ki sem ga od doma prinesel in ga bom dal za Osvobodilno fronto, za udrnitev slovenske valute. Takrat je ravno najvišja slovenska oblast sprejela odločitev, da bodo ustanovili banko in da bo slovenski dinar kot veljavna valuta.

Na mizo je stresel te tri vreče, bili so tudi briljanti zraven, in mati Rožančeva mu je rekla: a si sploh pomislil, da je to premoženje tvoje družine in da ga boš zdaj daroval OF? Rekel je: Kaj mi pa vse to bogastvo pomaga, če nimam nikogar. S kupa je vzel medaljon in rekel, da mi ga daruje v spomin na svoje starše. V medaljonu sem videla sliko očeta in matere in sem rekla: Hvala ti za tvojo velikodušnost, ampak mene na vsakem koraku iščejo, aretirali me bodo. Pride morda čas po vojni in ga boš daroval svoji ženi. Res ga je vzel, potem pa rekel: Te tri vreče zlata dam samo pod pogojem, da jih Morana nese na osvobodeno ozemlje.

To smo povedali tudi okrožnemu odboru OF in Branko Babič je rekel, da moram res na pot, ampak s kurirko: ona naj nosi te vreče zlata. Šli sva proti osvobojenemu ozemlju, proti Čepovanu: peš iz Trsta čez Kras in se med potjo ustavljale in prespale po družinah. Pridemo v Goricko, tudi tu smo prespale pri neki družini in tisto noč sem ime-

la čudne sanje: zbežala sem z zapora.

Zjutraj sem bila nemirna, čim prej sem hotela na pot. Šli sva peš do Črnuč in se začeli vzpenjati proti Čepovanu. Lezli sva v hrib, po snegu, in zagledali četo vojakov: nisva vedeli, ali so fašisti, partizani, domobranci, zato sva požrli prepustnici za osvobodeno ozemlje. Bili so belogardisti in fašisti in kapetan je začel spraševati, kam greva. Rekla sem, da imam doma družino, zato greva po hrano. Čudil se je moji lepi slovenščini, rekoč: Ti si pa visoka funkcionarka in imaš s seboj celo kurirko, a ne? Seveda sem zanikala, rekoč, da sem pač učiteljica na Krasu ...a ni verjel.

»Non posso, sono la moglie del questore di Gorizia.«

Aretirani sva bili in ker nisva bili vklenjeni, sva se hoteli rešiti zlata. Vedela sem, da mi je Igor zaupal veliko odgovornost, zato sem jih med dvema padcema sama zakopala v sneg. Tretjo pa sem v Črnučah, kjer je bilo polno zajetih partizanov in sem si izprosila, da grem na stranišče, izročila neki ženski, najbrž poštarici: boljše, da jo ona dobi kot Nemci ...

Peljali so nas v goriški zapor: bila nas je dolga vrsta, spremljala pa sta nas samo dva domobranci ali fašista. Rekla sem, pa zbeži-mo! Sekretar OF, imena ne bom povedala, je rekel: Tiho bodi, baba! Prav, pa tiho bodi baba, sem si mislila.

V celici je bilo veliko deklet, med njimi tudi dve iz Gorice, naslednje jutro pa me pridejo iskat v celico in me dva Nemca peljeta po goriških ulicah na zaslišanje. Takrat nam nasproti pride množica ljudi, ne vem, če je bila procesija ali pogreb in jaz ...frk, sem zbežala. Zgleda, da sem tekla kot Emil Zatopek in me nista ujela. Gorice nisem poznala: kaj zdaj? Potrkala sem na vrata s slovenskim imenom in ženski povedala, da sem zbežala iz zapora. Svoj nov kostim sem želela zamenjati za drugo obleko, a je rekla: Zgini partizanska kurba, drugače te prijavim policiji! Na koncu mi je dala moški klobuk, a bil je tako grozen, da ga nisem hotela nositi ...

Po cesti je takrat prišla ženska v krznem plašču in spet sem povedala, da sem zbežala iz zapora. Slovenščine ni znala, jaz le nekaj italijansčine, a sem jo prosila, naj mi pomaga do partizanov. »Non posso, sono la moglie del questore di Gorizia.« Gledali sva se, naposled se me je usmili in me je pospremila do bloka, kjer so ji vsi fašisti salutirali. Ne vem, zakaj, a nisem mogla verjeti, da bi me predala fašistom. Rekla je, naj mi bog pomaga, a da naprej ne more.

Brez težav sem prišla v Renče, kjer je bila partizanka Ana, a je bil ravno »rastrelament«: četniki in Nemci so iskali bunker, ki je bil skrit v hlevu. Prav tja noter so me skрили, mater, s puškami so tolkli po tleh, da bi slišali votel zvok! Dolgo je trajalo, potem pa vse utihnilo. Mislija sem, da bodo zažgali vas, a je prišla Ana in povedala, da so odšli. Jaz pa sem na okrajnem odboru OF povedala, kje sem zakopala zlato. Ponj so poslali 8-letnega pionirčka, ne vem, kje je hodil, a vrnil se je z obema vrečama. Novico so sporočili v Čepovan in na belem konju je prijedil partizanski oficir, ne bom povedala imena, a še danes ga vidim: vzel je prstan in uro in rekel, to bo pa moje. Če mi verjamete ali ne, ampak v tistem trenutku so mi prišle solze jeze ali ne vem česa: tvegala sem življenje, on pa kar tako vzame ...

Tudi pri drugih akcijah so vam pomagali kurirčki.

Res so nam večkrat priskočili na pomoč. Spominjam se na primer režiserja Franca Giraldija, star je bil 8, morda 9 let: s tramvaja številka 6, ki je vozil v Barkovlje, je stresel vrečo naših letakov, na naslednji postaji pa izstopil. Akcija je bila opravljena, izmišljali smo si neverjetne stvari, da bi imele odmev med ljudmi, da bi pač vedeli, da obstaja neko odporiško gibanje ...

Zaupane so vam bile številne akcije, na primer tista, ki ste jo izvedli v veži tržaške kvesture.

Nekega dne je na naš sestanek mladincev prišel Danilo, ki je bil sekretar Skoja za Primorje, in določil, kdo naj izvede naplanske akcije. Svojo sem morda opravil v bližini kvesture v Ulici XXX Ottobre, ki je bila najvišja fašistična oblast v Trstu. Po zidovih bližnjih ulic sem morala napisati živila OF, dol s fašisti, živila antifašistična mladina Trsta in podobno: z rdečo barvo, seveda. Naročeno pa mi je bilo, naj isto napišem tudi v veži kvesture. Pred vhomod sta stalno patrolirala dva fašista, pot je bila prosta le hip. Dolgo sem hodila tam naokrog s kanglico barve, roke sem imela umazane, naposled sem smuknila noter, napisala vse tri velike parole in v ponovno smuknila na cesto. Bežala sem, kar naprej sem čutila, da nekdo hodi za menoj, vse bolj sem bežala in hitela do Marije

Magdalene, kjer smo se dobili pri Alenki Tomšič. Kot ostali sem tudi sama povedala, kako sem opravila akcijo, takrat pa je Danilo povedal, da mi je on sledil: prepričati se je hotel, ali si bom res upala napisati vsa gesla v kvesturi. In ker sem jih, me je predlagal v Skoj, ki je bila mladinska komunistična organizacija, a jaz tega nisem vedela: politika me ni zanimala, mislila sem, da je to organizacija najbolj borbenih mladincev ...

Vas ni bilo nikoli strah?

Mislím, da so se največji heroji najbolj bali. Ni me sram priznati: jaz nisem bila heroj »de natura«, po naravi. Bila sem dekle, mladinka, pri triindvajsetih letih, ki sem se tudi bala za svoje življenje. Ampak tako si bil odgovoren, navdušen ... zavedala si se, da moraš zadolžitev opraviti. In sem jo opravila.

Naposled so vas ponovno aretirali.

Sredi aprila 1945 sem zvedela, da brat, za katerega sem mislila, da je padel v Bosni, dela pri OF za Goriško in Benečijo. Zmenjena sva bila, da pošlje kurirko pome: vedno si moral biti do minute točen, jaz pa sem bila zelo nervozna in sem naredila usodno napako, da sem prišla na Trg sv. Antona pol ure prej. Zagledala sem moškega v civilu, zdel se mi je znan, gledala sva se ... bil je tisti belogardistični oficir, ki me je aretiral v Črnuču! Naradila sem napako in zbežala, on pa me je kmalu ujel: Kurba partizanska, ne boš mi ušla! Začela sva se tepsti, jaz pa: Aiuto gente, mio marito me vol copar! Gledali so, pomagali ni nihče. Strgala sem mu jopič, v tistem pride-ta dva nemška vojaka ... in kasneje sem se znašla na komandi SS na Trgu Oberdan. Zaprli so me v tisti izredno majhen bunker brez dnevne svetlobe, le na vratih je bila majhna odprtina z mrežo. Dan in noč je kapljala voda, še danes ne morem dopovedati svojim otrokom, da ne morem poslušati kapljanja vode. Pred mano je tam partizan znorel.

Po enem tednu se je vrnil tisti belogardist in mi ponujal svobodo in denar, če bi mu pomagala zbežati: to je bilo tedaj pred koncem vojne, vedeli so, da jo bodo zgubili. Meni so rekli, da sem obsojena na smrt, zato sem čakala smrt in nisem hotela izdati sebe, svojega prepričanja, tovarišev.

Minila sta dva dneva in SS me peljejo na zasliševanje, nič me niso topli ... morda je bilo že tisto kapljanje dovolj. Polkovnik mi je razkazoval fotografije: moj stric, moja sestrična, vsi naši tovariši. Rekla sem, da ni kogar ne poznam. Čudil se je: saj ste vendar visoki funkcionar OF! Čisto nič nisem, čisto slučajno so me aretirali, sem se izgovarjala. Zaslíševal me je, vztrajal, naj priznam, bila sem vsa iz sebe, nisem mogla dihati: prosila sem, če lahko grem k oknu na svež zrak. »A mislite skočiti skoz okno in narediti samomor?« Veste kaj, sem rekla, tako pa res ne umirajo partizani. »Da vam povem čisto po pravici, ko bi imeli take ljudi kot ste vi, ne bi izgubili vojne.« Tudi on mi je ponujal denar, jaz pa sem rekla, da čakam na izvršitev smrtné obsodbe ...

Od bombonjere v Koroneju do balkona na Velikem trgu

Preselili so me v koronejski zapor. Še danes vidim poln pograd stenic, ne morete si misliti, kaj pomeni, da te stenice obgrizejo. Vsake pol ure je nekdo odprl vrata,



dan in noč so gledali skoznje. Upala sem, da me peljejo na streljanje ... a je vstopil tovariš Milanović, minister v jugoslovanski vladi in poveza med Rdečim križem in komando mesta Trst. Prinesel mi je bombonjero in zvedela sem, da me iščejo za menjavo z nemškim generalom. 30. aprila so mi Nemci res dali prepustnico in me izpustili iz zapora, kjer sem naletela na kamion belogardistov z brzostrelkami. Zapuščali so svetoivansko kasarno in bežali proti Italiji, med njimi je bil moj sošolec, ki me je eno leto iskal po Trstu. Ne vem, kaj bi se zgodilo, če bi me videl ...

Medtem smo vedeli, da se mestu približujeta 9. korpus in Bazoviška brigada, Nemci pa so branili sodišče, pristanišče in Sv. Just. Škof Santin je šel k Sv. Justu v imenu odbora Comitato di liberazione nazionale, a posredovanje ni bilo uspešno, nemška vojska se ni predala.

Mi smo že prej iskali stike s CLN, a pravega sodelovanja ni bilo, pač pa je nekaj domačinov CLN sodelovalo z nami pri osvoboditvi. Prav tako so z nami sodelovali mladina, ženske, delavci. Center je osvobodilo trideset domačinov, ki so sodelovali s komando mesta Trst, drugod so se nadaljevali boji. Bitke je vodila naša armada, sodelovalo pa je osem tisoč aktivistov, slovenskih in italijanskih.

1. maja so se ljudje zgrinjali na Veliki trg, se srečevali, se objemali, bili srečni, da je Trst osvobojen, da so preživeli. Pred mestno hišo se je zbrala ogromna množica, Boris Kraigher pa mi je rekel: Ti boš govorila v imenu OF. Bila sem na balkonu mestne hiše, nisem bila pripravljena, ljudje pa so že kričali živio Morana. No, zbrala sem se in k sreči so me večkrat prekinjali, tako da sem se lahko vsakič ponovno zbrala in nadaljevala svoj govor, ki je bil seveda prežet z našimi boji, trpljenjem, željo po miru. Ob meni sta stali Ema Tomažič in Cita Perkan, ki se ju na sliki ne

vidi, a tudi Ivan Regent in komisar 9. korpusa (njegovega imena se ne spomnim).

Ko sem ob koncu stopila na trg, so me delavci nesli na ramenih, vsi smo jokali od veselja, vsak, ki je sodeloval z OF, je preživel težke trenutke, a bili smo živi, srečni. *(Na pripombo, da smo v Trstu doslej mislili, da je bila velika manifestacija 3. maja 1945, je Morana dejala, da je bil v njeni glavi vedno zapisan datum 1. maj in da se živo spominja, da so bili boji še v teku; op. nov.)*

Ko pa smo korakali po Korzu, so bila okna tržaških hiš zastrta, tu pa tam je visela kaka slovenska zastava, a si jih lahko preštel na prste ene roke. To smo občutili. Toliko smo žrtvovali: 72 talcev na Opčinah, 4 na via Massimo D'Azzeglio, 42 na via Ghega, toliko žrtev je šlo mimo njih, zdaj pa so bili za zastrtimi okni: za njih smo bili še vedno ščavi, še vedno manjvredna rasa, čeprav smo se borili proti fašizmu. Ko pa so v mesto vkorakali Novozelandci, je bil ves Trst v italijanskih zastavah, ljudje so bili na ulicah, se veselili.

Kakšen občutek ste imeli v tistih štiridesetih dneh? Ste vedeli, sumili kaj se dogaja pri kraških breznih?

Bila sem članica komande mesta Trst, odgovorna za informacije in stanovanja. Čisto po pravici, nisem vedela. Edino to sem vedela, da so k Sv. Ivanu, v kasarno, kjer so bili prej domobranci, vozili te fašiste, kot smo takrat pravili. Da so jih peljali nato na streljanje, pa nismo vedeli ...

Jaz obsojam vsako nasilje, tudi fojbe. Bila so sodišča, lahko bi jih bili postavili pred sodišče, dobro vemo, kdo so bili odgovorni.

Po osvoboditvi ste bili v Trstu zelo aktivni: najprej pri Primorskem dnevniku, nato kot kulturna delavka.

Takoj po osvoboditvi je Kraigher določil, da grem na Primorski dnevnik, ki je bil naslednik Partizanskega dnevnika. Morda zato, ker sem med vojno sodelovala pri izdajanju Tržaške mlade pesti.

Postala sem urednica notranjepolitične in kulturne strani, spominjam se, da sem ogromno pisala, predvsem o zgodovini šolstva na Primorskem, o zgodovini časopisov in glasil. Uredništvo je bilo na Trgu Goldoni, moj prvi urednik je bil Stanislav Renko. Spominjam se, kako je zavezniška vojaška oblast oktobra 1945 ukinila časopis, ker je Primorski dnevnik zapisal, da je vodstvo slovenskih šol prevzel kolaboracionist Baraga ...

Po nekaj mesecih je bilo treba ustanoviti Slovensko prosvetno zvezo, tako da sem delala samo na kulturnem področju. Izredno aktivni so bili Jože Pahor, moj stric Anton Piščanc, moj bodoči mož Stane Bidovec, Drago Pahor in drugi. Ustanavljali smo društva, zборе, to je bila taka aktivnost, tako izredno sodelovanje!

To navdušenje je prihajalo do izraza tudi, ko smo manifestirali za sedmo republiko, zato da bi bil Trst del FLRJ. S srcem, prepričanjem, zavednostjo smo se topli, da bi bil Trst jugoslovanski, po vseh vaseh so bili napisli Tukaj je Jugoslavija.

Na eni strani so manifestirali nacionalisti, ki so hoteli Italijo, na drugi mi. Večkrat je prišlo tudi do obračunavanj.

Medtem so zavezniki raje sodelovali s CLN in nas počasi izrinili iz vseh palač. Boriti smo se morali za prostore, za vsak razred slovenske šole. Naši so zaveznikom ponudili sodelovanje pod pogojem, da priznajo civilno oblast, ki je izšla iz teatra Rossetti, kjer se je 17. maja zbrala zakonodajna skupščina: 1.348 izvoljenih delegatov je izvolilo mestni osvobodilni svet, v katerem so bili domačini, Tržačani, a ga zavezniki niso hoteli priznati.

Ponudili so nam sicer šolstvo in polico, a naši so rekli vse ali nič ... in potem smo imeli nič.

Nov pomemben mejnik v vašem življenju je bil junij 1948

Bili smo v palači na Ponterossu in dobimo sporočilo: Stalin je napadel Tita, Jugoslavijo so izločili iz Kominterne. Vsi smo jokali, tudi fantje, saj nismo mogli verjeti, da je to mogoče, potem ko smo se borili za Tita in Stalina. Ljudje niso mogli dojeti, a za vzroke nismo vedeli. Večina se je odločala za Stalina, tudi na primer na Primorskem dnevniku smo bili vsi zanj, ko pa so se zadeve bolj razčistile, je prišel Babič iz Ljubljane in so bili vsi na strani Jugoslavije in Tita. Na Primorskem sem samo jaz ostala za Kominform in so me izključili.

Izvolili so me v predsedstvo Vidalijeve Komunistične partije Svobodnega tržaškega ozemlja, a nisem sprejela: vedno je bil v meni dvom, nisem mogla popolnoma dojeti, da je Tito res izdajalec.

Prišlo je do sporov, sovraštva celo v družinah. Namesto, da bi bili enotni, smo bili razbiti in prav to je najbolj ustrezalo nacionalistom.

Mož je tesno sodeloval z Vidalijem, ker je slednji hotel vzpostaviti stik s Slovenci. Rabil ga je, potem pa sta prišla v navzkrižje, ker Vidali ni odobral slovenskih predavanj, društev: Bidovec je stalno poudarjal pravice in zahteve Slovencev, zato so ga obsojali, da je nacionalist. Naposled ga je Vidali izključil. Ostali smo na cesti, zelo drago smo plačali svoje izbire, a mi ni žal, da se mu je Bidovec uprl.

S svojimi štirimi otroci ste se naposled vrnili v Maribor.

Mitja Vošnjak, jugoslovanski konzul v Trstu, s katerim sem med NOB sodelovala in me je zelo dobro poznal, mi je garantiral, da se mi ne bo nič zgodilo, če bom šla v Jugoslavijo.



Spomini na leto 1945

Kakšno je bilo življenje leta 1945? Kakšni občutki so spremljali prebivalce naših krajev, ko je bilo 1. maja končno vojne konec? Kakšne spomine hranijo na tiste prve povojne mesece? Posodite nam svoje fotografije, posredujte nam svoje spomine! Spoštljivo in z veseljem jih bomo iztrgali pozabi.

Zglasite se v naših uredništvih ali pošljite nam svoje fotografije na www.primorski.eu!

Končala sem pravno fakulteto, a kljub temu nisem mogla dobiti zaposlitve. Od očetove penzije nas je živelo sedem.

Na intervencijo mojega brata, ki je bil prorektor univerze v Ljubljani, sem dobila službo v Metalni kot urednica tovarniškega časopisa.

Kakšno svobodo so vam dopuščali v takratni Jugoslaviji pri novinarskem delu?

Bila sem glavna urednica, ampak nad menoj je bil odgovorni urednik. On je bil v partiji, jaz pa sem leta 1948 iz solidarnosti z Bidovcem sama izstopila iz nje. Glede na to, da sem imela tak staž, so mi pač dali tutorja ...

Ogromno sem delala, časopis je bil na 36 straneh, po tri dni sem bila v tiskarni in delala korekture. Tudi dvakrat na teden so me klicali na Udbo, na okrožnem sodišču so me obravnavali, zasliševal me je prišel državni tožilec iz Ljubljane. Vse sem prepričala, zato ni čudno, da mi je tovariš David nekoč rekel: Veš Morana, ti bi še mrtvega prepričala!

Vedno sem imela občutek, da se ne damo. In če si imel hrbtnico, če se nisi dal uklonit, če si zagovarjal svoje stališče, si jih prepričal.

Tudi takrat, ko me je delavski svet izključil in sem izgubila službo v Metalni: imela sem svoj zagovor, med katerim sem prebrala pismo prof. Vatovcu s FDV: ko bi mi imeli take novinarje Levstikovega kova kot je Bidovec, bi bilo v naši deželi drugače. Ko je delavski svet to slišal, so še enkrat glasovali in sem ostala.

Kako danes gledate na vprašanje sprave med Slovenijo in Italijo?

Mislím, da bi bilo tako dejanje koristno. Zakaj si ne bi pogledali v oči, si povedali, bili so pač taki časi, a zdaj je mogoče, da nam majhnem koščku in imamo vsi zadosti, ali naj bi vsaj imeli ...

Pojdi naprej, ampak zločine moraš priznati. Willy Brandt je pokleknil in se opravičil Poljakom, tega pa ni storil noben italijanski predsednik, niti Pertini. Mi smo vedno zločinci, naši štirje Bazoviški junaki ostajajo zločinci. Jasno, obtožujem, da niso italijanske oblasti zmogle toliko poguma, da bi enkrat rekly: Bili so borci za svobodo, demokrati ... če že ne heroji.

Medtem pa je Collotti na Siciliji dobil srebrno odlikovanje za hrabrost: človeku enostavno ne gre v glavo, da je to mogoče.

Kako gledate na današnji Trst?

Malo sivo je v tem Trstu, a vedno se z veseljem vračam. Še se srečujemo stari tovariši, Sida, Ditka Giral di, Licia Kerševan, ki je bila sekretarka mladinske italijanske organizacije, s katero smo sodelovali.

Najbolj si zažodoljen, ko imaš prijeten občutek, da vendarle ni bilo vse zaman. Da je bilo hudo, a tudi lepo. Vse manj nas je, je pa prijetno. Še smo živi. Mlademu človeku pa lahko samo želim, da ne bi nikoli doživel tega, kar smo mi. Čeprav se povsod po svetu še vedno borijo in tudi pri nas se ljudje borijo za kos kruha.

In vprašal se, kako je mogoče, da so se neki tajkuni polastili tega, kar smo prispevali s skupnimi močmi: imeli smo nižje plače, da smo lahko kupovali stroje, gradili tovarne, univerze. Vprašal se, kako je mogoče, da zdaj propada, kar smo z žulji zgradili iz ruševin. Jugoslavija je odbila ameriško pomoč, sami smo gradili, moja mama in oče sta bila udarnika, zidali so, gradili šole.

Če bi bilo še nekaj osnovne poštenosti, se danes to ne bi dogajalo. Mislím, da smo bili mi bolj pošten: imel si oblast, ampak od nje nisi imel nič, čisto nič si nisi prisvojil.

Ti pa so si prisvojili ljudsko premoženje. To je meni nerazumljivo.





Priprava vina za stekleničenje zahteva veliko pozornosti, če hočemo doseči, da je vino v steklenici stabilno, lepega videza, z značilnim sortnim vonjem in okusom. Ker sta meseca april in maj ugodna za ti opravilo, še posebej za vina našega območja, je priporočljivo, da vinarji upoštevajo nekatera pomembna pravila.

POMEMNA OPRAVILA V KLETEH

Kako ravnati z vinom v pomladnih mesecih

SVETOVALNA SLUŽBA KMEČKE ZVEZE



Biološki procesi v vinu so se zaključili tako, da dobiva vino v tem letnem času svoje dokončne organoleptične značilnosti. Edini biološki proces, za katerega je normalno, da je še v te-

ku, je biološki razkis, ki je značilen zlasti za teran, čeprav se v tem času pojavlja predvsem pri belih vinih. Pri tem procesu se jabolčno-mlečna kislina razgradi v mlečno in v ogljikov dvokis, s tem pa vino pridobi mehkejši, prijetnejši okus.

Če pri vinih opažamo napake ali bolezni, je treba nemudoma in pravilno poseči. Najpogostejša napaka je motnost, ki jo odpravimo z uporabo primerne čistila. Še pogosteje pa se dogaja, da je v vinu zaradi pretokov, opravljenih v zimskih mesecih, ponavadi premalo žveplovega dvokisa (SO₂), kar izpostavlja vino oksidaciji, z vsemi negativnimi posledicami, ki jo spremljajo.

Zato priporočamo vinogradnikom, naj jim strokovna služba Kmečke zveze izmeri količino omenjenega dvokisa in jim v primeru prenizke vsebnosti določi odstotni odmerek, ki se ga morajo strogo držati, kajti nepravilna doza lahko ima neželene posledice.

Glede na to, da se bližamo toplemu vremenu, preti nevarnost, da pride v vinu do raznih ciklov (ocetni, mlečno-kislinski, manitno vrenje), od katerih je najpogostejši ocetni. Izkušnje nam kažejo, da je ta bolezen zlasti v toplih vinogradniških območjih, kakršno je naše, zelo razširjena, zlasti pri vinih z nizko alkoholno stopnjo in v slabih vinskih kletih. Ocetni kis nastane kot posledica delovanja ocetnih bakterij, ki imajo ugodne razmere za svoj razvoj ob prisotnosti zraka in ob višjih poznopomladanskih in letnih temperaturah.

DO 15. MAJA Čas za podatke o mlečnih kvotah

Kmečka zveza opozarja rejce, ki prodajajo mleko na kmetiji, in torej razpolagajo z kvoto za neposredno prodajo, da je treba najkasneje do 15. maja poslati na Deželo in podjetje AGEA obrazec s tozadevnimi podatki. Zato vabi zainteresirane rejce, naj njenim uradom takoj sporočijo potrebne podatke o prodaji mleka na kmetiji ter o številu molznic in s tem omogočijo izpolnitev in pravočasno izročitev dokumentacije omenjenima ustanovama. Rejce naprošamo, da nam sporočijo omenjene podatke najkasneje do 12. maja.

Kmečka zveza je rejcem na razpolago za morebitna pojasnila v zvezi s kvotami mleka za neposredno prodajo. Teh kvot se je treba namreč strogo držati in jih rejec v nobenem primeru ne sme preseči.

Svetovalna služba KZ

POSEG POLITIJA (CIA) PRI MINISTRICI Visoki stroški in zamudne obveznosti za odstranjevanje nevarnih odpadkov na kmetijah

Predsednik Konfederacije kmetov Italije (CIA) Giuseppe Politi je na ministrico za okolje Stefania Prestigiacomo naslovil pismo o problemih, ki so vezani na odstranjevanje nevarnih odpadkov s kmetijskih posestev. Politi je zaprosil za srečanje za skupno obravnavo zapletene tematike, da bi resorni ministrici predložil stališče svoje stanovske organizacije, ki ga lahko strnemo v sledečih točkah:

- pred kratkim uvedeni kontrolni sistem sledljivosti odpadkov (SISTRI) predvideva zelo zahtevne in zapletene obveznosti, ki administrativno zelo hudo bremenijo kmetijska gospodarstva v državi;

- pri manjših in zelo majhnih obratih pa gre dodatni omenjeni obremenitvi še stroške, ki se jim ti obrati, z razliko od večjih, ne morejo izogniti, kar bo dodatno poslabšalo njihov že itak močno načet gospodarski položaj;

- z uvedbo novega kontrolnega sistema bodo stopile v veljavo tudi izredno težke kazni, za določanje katerih se ne spoštuje logičnega kriterija sorazmernosti in postopnosti prekrškov;

Vsled omenjenega je po mnenju predsednika Politija nujno vnesti predloge, ki so jih že izdelale njegova in druge sorodne stanovske organizacije o poenostavitvi obveznosti v zvezi z odstranjevanjem odpadkov kot tudi o možnosti uvedbe novih kriterijev za njihovo razvrščanje.

Kmečka zveza se zavzema za poenostavljanje upravljanja z nevarnimi odpadki in išče v sodelovanju z drugimi krajevnimi ustanovami najenostavnejši in ekonomsko najmanj obremenjujoč način rešitve problema. O poteku in rezultatu tozadevnih prizadevanj bo zveza pravočasno seznanila svoje člane.

Svetovalna služba KZ

STROKOVNI NASVETI

Pelargonija, kraljica balkonov

Pelargonije sodijo med najbolj razširjene in priljubljene lončnice, saj pogostokrat krasijo naše hiše od pomladi vse do jeseni. Spadajo v družino GERANIACEAE, ki obsega približno 600 vrst. Za vrtnarje je najbolj zanimiv rod PELARGONIUM, med katerimi so zelo priljubljene bršljanke.

NABAVA RASTLIN - Za uspešno gojenje in obilno cvetenje moramo rastline pravočasno kupiti. To storimo proti koncu aprila ali na začetku maja. Sadike vzgajajo v rastlinjakih, kjer so življenjski pogoji različni od zunanjega sveta. Če pelargonije prepozno kupimo, lahko slabo rastejo in se ne zlahka opomorejo od spremenjenega življenjskega okolja. Če pa jih prezgodaj kupimo, lahko rastline dobijo šok zaradi razlike v temperaturi med rastlinjakom in zunanjim okoljem. Rastline, ki kupimo, naj bodo močne, stebila naj ne bodo pretirano dolga, krošnja rastline naj bo proporcionalno velika s koreninami. V obratnem primeru bi lahko pomenilo, da so v rastlinjaku prekomerno zalivali in gnojili. Če pa imamo doma rastline iz prejšnjega leta, jih sedaj obrežemo in postavimo na prosto. Če so noči še hladne, postavimo pelargonije v notranje prostore in jih zavarujemo proti mrazu.

PODNEBNE ZAHTEVE - Pelargonije so zahtevne za svetlobo, ne marajo pa previsokih temperatur. V primeru zelo toplega poletja lahko porumeni kak list, kar negativno vpliva na cvetenje. Zato rastline postavimo v ustrezen prostor. Če je poleti pretoplo, jih raje postavimo v prostor, kjer imajo nekaj ur dneva tudi senco. Odpornost do visokih temperatur povečamo tudi tako, da vazo denemo v večjo vazo, vmesni prostor pa napolnimo s peskom.

OSKRBA - Pelargonije zahtevajo zmerno zalivanje. Voda ne sme zastajati na krošniku, zemlja pa se ne sme posem posušiti. Med zalivanjem moramo paziti, da ne močimo listov. To bi lahko pospešilo razne bolezni. Dobro je, da na dno vaze denemo plast kamenčkov ali drugi material za boljšo drenažo.

Za uspešno gojenje je zelo važno tudi, da pelargonije pravilno gnojimo. Prvo glavno gnojenje opravimo spomladi, potem pa ponavljamo približno vsakih 15 dni od maja do konca avgusta. Lahko uporabljamo mešana gnojila, še najbolje pa je, da uporabljamo specifična gnojila za pelargonije, ki vsebujejo vse hranilne snovi v pravilnem razmerju med seboj.

RAZMNOŽEVANJE - Pelargonije po navadi razmnožujemo avgusta. Z zelo ostrim nožem odrežemo vejico enoletnih poganjkov, oz. tistih, ki še niso cveteli. To storimo tik pod členkom. Zemlja za pripravo sadik naj bo peščen. Sadike hranimo čez zimo v senčnem

in ne pretoplem prostoru. Tudi odrasle pelargonije prezimijo v svetlem prostoru, ki naj ne bo ogrevan. Temperatura pa ne sme pasti pod 2 stopinji Celzija. V zimskem času zalivamo zelo malo.

VARSTVO - S toploto se lahko začnejo širiti tudi bolezni in nekateri škodljivci, posebno ob vlažnem vremenu. Najprej je važno, da ukrepamo preventivno. Kupimo le lepe in zdrave rastline. Ob presajanju moramo dobro očistiti vaze, ki jih ponovno uporabljamo. Pelargonij ne smemo pretirano gnojiti in zalivati.

Ob toplem in deževnem vremenu se lahko širi RJA (Puccinia pelargonizionalis). Na zgornji strani listov se pojavijo rumeni madeži, na spodnji strani pa opazimo pod madeži črne pike. To so glivični razmnoževalni organi, iz katerih se širijo nove spore in dajejo nove infekcije. Zelo je priporočljivo, da bolne liste odstranimo. Ob hujših primerih škropimo z bakrovimi ali drugimi površinskimi pripravki, na primer na podlagi mankozeb. Škropljenje ponovimo vsakih 10 - 12 dni. Med zalivanjem pazimo, da ne močimo listov. Posebno ob vlažnem vremenu in tam, kjer ostane rosa zjutraj precej časa, moramo dnevno opazovati liste, da ne bi imeli bolezenskih znakov.

Včasih se lahko pojavi tudi BOTRITIS (Botrytis cinerea), ki preide v rastlino predvsem preko ran, a tudi preko suhih listov in cvetja. Na listih se pojavijo obširni madeži. Cvetje ovne in rastlino objame siva plesen na raznih točkah. Bolezen lahko preprečimo tako, da očistimo rastlino starih listov in ovenelih cvetov. Pazimo, da ne povzročamo ran. Po potrebi škropimo s pripravki na podlagi iprodiona.

ČRNA GNJILOBA (Xanthomonas campestris p.v. pelargonii) je pa bolezen bakterijskega izvora. Bolezen se širi preko okuženih sadik ali okužene zemlje za presajanje, predvsem preko ran. Bolezenski znaki se pokažejo predvsem na spodnjih listih v obliki madežev, ki se širijo iz zunanega roba navznoter. Listi se nato posušijo. Bolezen se širi tudi na stebila, rastlina ali njeni deli ovenijo. Bolezen preprečimo tako, da uporabljamo zdrave sadike in kupljeno zemljo. Vaze moramo dobro očistiti z vodno raztopino varekine. Pazimo, da ne povzročimo ran na rastlinah in bolne rastline takoj odstranimo.

Pelargonijo napadejo tudi GOSE-NICE (Chrysodeixis chalcites) zelene barve, ki so zelo požrešne na liste. Večkrat je dovolj, da gosenice ročno pobereemo in jih odstranimo. V hujših primerih lahko na primer poškopimo z biološkim pripravkom na podlagi bakterije Bacillus thuringiensis var. kurstaki.

Magda Šturman

Svetovalna služba KZ



Črna gora je dežela tisočeri naravnih lepot, pa tudi drznih in visokih gora, ki po geološki sestavi kar precej spominjajo na Julijce. Zato je dežela tudi planinsko izredno zanimiva. Planincem ponuja SPDT res lepo priložnost, da se udeležijo desetdnevne ekskurzije, ki bo po tako po planinskem kot turističnem programu izredno zanimiva.

SEPTEMBRA DESET PLANINSKIH IN TURISTIČNIH DNI

Potepanje po Črni gori

SLOVENSKO PLANINSKO DRUŠTVO TRST



V začetku septembra prireja Slovensko planinsko društvo Trst desetdnevni izlet po planinah in naravnih ter turističnih znamenitostih Črne gore. Izlet je SPDT pripravilo v sodelovanju s pobratenim PD Integral, saj letos mineva trideset let od pobratenja obeh društev. Planince bo vodil Rašo Adrovič, ki je že večkrat organiziral podobne izlete v to planinsko izredno zanimivo državo, pomagali pa mu bodo po potrebi tudi domači črnogorski lokalni vodniki.

Odhod iz Trsta in nato iz Ljubljane z avtobusom bo v četrtek, 2. septembra zvečer. Po nočni vožnji se bomo za kratek čas ustavili v Sarajevu in se nato preko Višegrada, znanega po znamenitem mostu na Drini iz Andrićevega romana, pripeljali v



Črno goro, najprej v Berane in pozno popoldan v Plav na severni strani pogorja Prokletij. Po dolgi vožnji se malo postanka prileže, tako da bo sobota bolj turistično obarvana. V bližini so ogleda vredni znameniti Alipašini izviri in samostan Sveta Trojica ter Plavsko jezero.

V nedeljo 5. septembra bo pa že na sporedu prva poslastica za planince. Ena skupina se bo podala z avtobusom do vasi Vusanje, od koder bo vzpon na najvišji vrh Črne Gore Zla Kolato (2535 m) in na drugi vrh po višini Dobro Kolato (2528 m). Druga skupina bo imela lažji vzpon do Hriškega jezera (1970 m). V primeru, da bi bilo več zanimanja za vzpon na najvišji vrh v Prokletijah bi lahko prva skupina šla na Maja Jezerce (2694 m), ki se nahaja na albanskem ozemlju, druga skupina pa bi šla na Buni Jezerce, ki je tudi v Albaniji. Če pride do te spremembe, morajo imeti udeleženci, ki se bodo prijavili za vzpon na Maja Jezerce, s seboj čelade, cepine, dereze in gamaše.

Naslednji dan se bomo podali preko Beran in Đurdevih stupov (na obeh točkah se bomo na kratko ustavili), do Kolašina z ogledom Biogradskega jezera, ter nadaljevali vožnjo do smučišča Jezerine. Sledil bo vzpon do EKO katunov na Biogradski gori (1777 m), kjer nas v tem narodnem parku čaka namestitev. Po zajtrku se bomo po lahkinih in prijetnih poteh povzpeli na več vrhov Biogradske gore: Trogav (2072 m), Zekovo glavo (2117 m) in Crno glavo (2139 m).

V sredo je predviden sestop v dolino in vožnja proti Kolašinu-Mojkovcu do mosta Đurđevića tara, zgrajen leta 1938 nad slikovitim kanjonom reke Tare. Na mostu je bil postavljen najvišji oder na svetu. Vožnja se bo nadaljevala do Žabljaka, kjer bo namestitev v hotelu. Popoldne je predviden še vzpon na Čurevac s pogledom v kanjon reke Tare.

Žabljak je odlično izhodišče za izlete v pogorje Durmitorja in res, v četrtek se bomo podali z avtobusom do sedla, kjer je novi planinski dom, od koder bomo začeli vzpon na najvišji vrh Durmitorja - Bobotov kuk (2527 m). Če bo še volja in moč, bomo sestopili mimo Ledene pečine, ki se nahaja na najvišji točki v Evropi (2303 m) do Črnega jezera. Druga skupina bo imela lažjo varianto: Izlet do Ledene pečine (2303 m) mimo Črnega jezera. Možna je tudi še ena varianta in sicer lažji izlet na Savin kuk (2313 m), ki je odlično razglediš-

če. Če bo kdo preutrujen ali bi se rad šel le turista, se bo lahko sprehodil okrog Črnega jezera, tako Malega kot Velikega.

Z Durmitorja se bomo v petek odpeljali do Nikšića in obiskali samostan Ostrog, v vasi Njeguši pa si bomo ogledali rojstno hišo črnogorskega vladike Petra II. Petrovića Njegoša ter okusili znameniti njeguški pršut. V Cetinju bomo kasneje obiskali muzej kralja Nikole ter se nato z avtobusom podali na Lovćen, kjer je na vrhu zgrajen znameniti mavzolej Petra II. Petrovića Njegoša, največjega črnogorskega pesnika, ki je napisal znameniti »Gorski venec«. Prespali bomo v eko-vasi v Njegušah.

V soboto 11. septembra bo na sporedu dolg povratek domov, vendar bomo jutraj še opravili kratek postanek v starem delu Kotorja, ki je vreden ogleda ter nadaljevali vožnjo do Dubrovnika. Tudi tu bo kratek postanek z ogledom mesta. Sledila bo vožnja po avtocesti do Ljubljane in Trsta, kamor bomo prispeli v poznih večernih urah.

Izlet bo torej delno planinski, delno turističen. Tisti, ki se želijo vzpenjati na najvišje vrhove Črne gore, naj poleti pridno trenirajo in opravljajo daljše ture. Izlet pa je primeren tudi za tiste, ki bi radi le uživali ob lažjih sprehodih in ogledih turističnih krajev.

Vsi udeleženci morajo seveda imeti plačano članarino SPDT in PZS. Poskrbljeno bo tudi za skupno zavarovanje.

Še par besed o opremi. Za potovanje priporočamo lahka športna oblačila in obutev. Za planinske ture pa planinsko obutev, pohodniške palice, nekaj proti vetru, mrazu in dežju, komplet prve pomoči, kapo, rokavice, sončna očala, zaščitno čepico pred soncem, kreme z visokim zaščitnim faktorjem, plastenko ali termos, rezervno perilo in vrečke za smeti. Za težje ture tudi čelado in čelno svetilko ter cepine, dereze in gamaše. Hrano za turo bo možno kupiti v trgovinah v Plavu, Kolašinu in Žabljaku. Najbolj praktično je, da se vsa prtljaga spakira v nahrbtnik in manjšo potovalko. Ne pozabite seveda veljavnega potnega lista, nekaj mark za Bosno, nekaj kun za Hrvaško in več € za Črno Goro!

Podrobnejša pojasnila lahko dobite pri odbornikih SPDT in v sestanku, za udeležence izleta ki bo v četrtek, 6. maja ob 20. uri, v društvenih prostorih v Boljuncu. Ker je mest na razpolago omejeno, se čimprej prijavite, ne bo vam žal!





SKK in MOSP

Fotoutrip zaključka in nagrajevanja udeležencev natečajev za mlade umetnike

V četrtek, 8. aprila, sta v Peterlinovi dvorani v Trstu potekala občna SKK in Mosp, med katerim je bil podan zaključek letošnjih natečajev za mlade umetnike ter nagrajevanje. Predsednici Mospa Maruški Guštin smo tako postavili nekaj vprašanj.

Mosp in SKK sta povzela zimsko delovanje, kako ocenjuješ zaključek?

Potek in zaključek natečajev sta bila zelo pozitivna. To potrjuje veliko število literarnih prispevkov, ki jih je bilo kar 43. Med temi so bile poezije še posebno na višini. Podobno lahko rečem tudi za likovne izdelke, čeprav jih je bilo malenkost manj, vendar še zmeraj zelo zadovoljivo število.

Iskani cilj spodbujanja ustvarjalnosti v mladih je bil tako dosežen in primerno je bilo, da smo, ob nagrajevanju, naredili še vsebinski povzetek, ki je obogatil potek občnega zbora.

Kakšno je danes zanimanje mladih za kulturne in umetniške dejavnosti?

Zanimanje mladih je precejšnje, čeprav se navzven ne opazi. To vidimo prav na podlagi sodelovanja na naših natečajih. Lahko mirno rečemo, da imamo med nami kar nekaj skritih talentov, ki imajo v sebi pogoje, da se razvijejo v kvalitetne umetnike.

Za mlade, ki bi se radi udeleževali v umetniških vrstah je pomembna sicer naravna nagnjenost, pa tudi spodbuda, ki prihaja od zunaj. Zelo cenimo vse tiste profesorje, ki dijake spodbujajo, naj se udeležujejo naših natečajev. To nam je v veliko pomoč, ko na začetku natečajev naredimo nekaj reklame po naših šolah.

Dodala bi, da je v naši sredi, kar precej priložnosti za ustvarjalno udejstvovanje. Zato sem prepričana, da kdor ima kakršnokoli umetniški navdih, mu ne manjka priložnosti, da ga lahko primerno vzgoji in razvije.

Kako razmišljate za poletne čase?

Slovenski kulturni klub, ki združuje višješolsko mladino, ima aktivno gledališko skupino. Pred kratikim so imeli premiero, ki ji je režirala in podpisala tekst mlada Patrizia Jurinčič.

V Mospu bo delovanje potekalo preko običajnih krožkov, ki jih je kar precej. Časnikarski krožek ima nalogo, da ureja RAST, mladinsko prilogo revije Mladika. Mednarodni krožek se bo tudi letos udeležil tradicionalne evropske pobude "Voices of Europe", jeseni pa bo pripravil seminar, za katerega je še treba določiti temo. Plesna skupina nadaljuje z vajami in se pripravlja na poletne nastope. Gledališka skupina ima v programu ponovitve igre Krvava uganka v režiji Lučke Susič.

Poleg tega bi dodala še Drago mladih, ki bo kot običajno razdeljena na poletni in na jesenski del, ko bo potekal Festival mladinske umetnosti.



Spet omamno vabljev vonj po frtalji

Pd Rupa-Peč

Kot je že dolgoletna tradicija, se s prihodom pomladi prebudijo tista zelišča, ki so potrebna za pripravo dobre in okusne frtalje. Prav tako, ob bližanju praznika sv. Marka Evangelista, vaškega zavetnika v Rupi, se začnejo pripraviti na tradicionalni Praznik frtalje. Po tem prazniku je domče prosvetno društvo Rupa-Peč znano po Goriškem in Tržaškem ter seveda v bližnjih čezmejnih občinah.

Praznovanje se bo začelo 25. aprila ob 9.00 s slovesno sv. mašo in procesijo v čast farnemu zavetniku. V popoldanskih urah pa se bo začel bogat program, ki so ga pripravili organizatorji. Ob ponudbi domačih dobrot, si bodo lahko zvesti obiskovalci ogledali kulturne utrinke delovanja PD Rupa-Peč in gostujočih skupin. Ti utrinku bodo zaobljemali nastop otroških zborov in starejše plesne skupine AKŠD »Vipava« (25. april), nastop ženske gledališke skupine KD Oton Župančič (1. maj), nastop mlajše plesne skupine AKŠD »Vipava«, ki jo vodi Jelka Bogatec in likovni extempore (2. maj).

Igor Gabrovec, deželni svetnik SSK, bo v soboto, 1. maja, podal pri-



ložnostno misel glede sedanjega stanja naše narodne skupnosti.

Veliko zanimanje bo prav gotovo vladalo za tekmovanje v cvrtju najboljših frtalj, ki bo potekalo 25. aprila. Gotovo bo to priložnost za izkušene kuharice, pa tudi za kašnega kuharja, da pokažejo osebne spretnosti pri pripravi te priljubljene domače jedi.

Pd Rupa-Peč je tudi letos poskrbelo za lep in bogat praznik in iz vsega srca zaželimo predsednici Martini in druženim odbornikom, da jim bo vreme, kar najboljši ugodilo.

DVS Bodeča Neža v Belgiji na Evropskem glasbenem festivalu

Dekliška vokalna skupina Bodeča neža se bo letos udeležila evropskega glasbenega festivala mladinskih in otroških pevskih zborov v belgijskem Nerpeltu. Na festivalu, ki bo potekal od 30. aprila do 2. maja in prehaja letos že v 58. izvedbo, nastopajo mladinski in otroški zbori iz evropskih, pa tudi neevropskih držav. Letos se je na tekmovanje prijavilo preko sto zborov, trije so iz Slovenije. Bodeča neža bo tekmovala v kategoriji deklških zborov pod 25. letom: program bo obsegal skladbe iz različnih zgodovinskih obdobij, s poudarkom na slovenskih in tujih sodobnih skladateljih, svoje mesto pa bo imela tudi slovenska ljudska pesem. Več o festivalu samem je mogoče dobiti na spletišču www.emj.be.

Po lanskem uspehu na mednarodnem festivalu Slovakia Cantat ter na regijskem tekmovanju primorskih pevskih zborov, kjer je DVS Bodeča neža prejela zlata priznanja, se pevke veselijo novega izziva. Poleg tekmovalnega nastopa, pomeni udeležba na takih festivalih doživeto medkulturno pevsko srečanje.

Ob izvedbi takih projektov gre posebna zahvala vsem, ki moralno in praktično podpirajo zbor ter ustanovam, ki uresničitev finančno omogočajo. Pevke in odbor se zato rad posebej zahvaljuje g. Mariji Ferluga Udovič ter Slovenski prosvetni matici iz Trsta.



Prva letošnja številka Števerjanskega vestnika

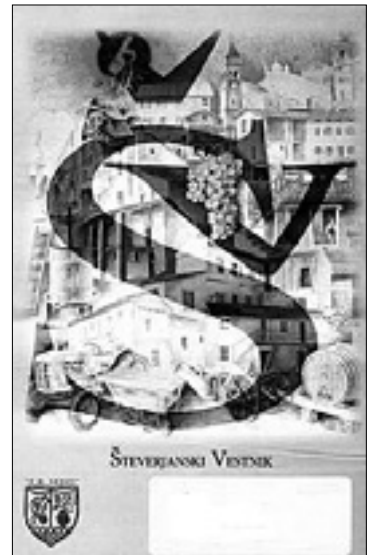
SKPD F.B. Sedej iz Števerjana

V drugi polovici meseca marca je izšla prva letošnja številka Števerjanskega vestnika, glasila domačega društva F.B. Sedej. Števerjansko glasilo nadaljuje tako svojo več kot štiridesetletno zgodovino poročanja o življenju briške vasi in njenih prebivalcih.

Tudi tokratna izdaja ima pestro in razgibano vsebino, v kateri najdemo številne tematike, od poezij goriške pesnice Ljubke Šorli, do vaških prazničnih navad med adventom, Božičem in postom ter poročil o delovanju društva in njegovih različnih odsekih.

V oči pade razpis na letošnji jubilejni 40. Festival narodno-zabvane glasbe »Števerjan 2010«, ki bo potekal od 2. do 4. julija. Visoka in okrogla obletnica bosta prav gotovo spodbuda, da bo na letošnjem Festivalu vladalo posebno vzdušje.

V drugem delu Vestnika naj-



demo še prispevke števerjanskih osnovošolcev, kuharske recepte in igre za kratek čas.

i.nformacije

Zdrženje E. Blankin Ulica San Domenico 78, 33043 Čedad
tel/fax: 0432 701455
e-mail: slovit@tin.it

Slovenska prosveta Ulica Donizetti 3, 34133 Trst
tel: 040 370846, fax: 040/633307
e-mail: sp@mladika.com

Zveza slovenske katoliške prosvete Drevored 20. septembra, 85 34170 Gorica
tel/fax: 0481 538128
e-mail: zskp_gorica@yahoo.it

Zveza cerkvenih pevskih zborov Ulica Donizetti 3, 34133 Trst
fax: 040 633307

Zdrženje cerkvenih pevskih zborov Drevored 20. septembra, 85 34170 Gorica
tel/fax: 0481 31817
e-mail: zcpz_go@libero.it

gorica

SCGV Emil Komel vabi v sredo, 28. aprila 2010 ob 18.00, na klavirski nastop »Ko violina zaigra ...«. Nastopil bo violinist Aleš Lavrenčič, ob klavirski spremljavi Hilarija Lavrenčiča. Nastop spada v sklop Snovanj 2010 in bo potekal v knjižnici Franceta Bevka v Novi Gorici. Vstop je prost.

trst

Društvo slovenskih izobražencev, v sodelovanju s SLORI-jem, vabi v ponedeljek, 26. aprila, v Peterlinovo dvorano, Donizettijeva 3, na večer na temo »Podoba našega otroka na Tržaškem«. O istoimenski razikšavi Danila Sedmaka in Emidija Susiča, bosta poleg avtorjev govorila Marijan Kravos in Lorena Ravbar. Začetek ob 20.30.

Sklad Mitja Čuk prireja 2. mednarodno gledališko srečanje FestinvalOp v Prosvetnem domu na Opčinah. Častni gost bo igralec Danijel Malalan. V sredo, 28. aprila 2010 ob 10.00: dramska skupina Barvana klapa (VZS-CEO Mitja Čuk) z igror »V vetru je resnica« ter dramska skupina I Girasoli z igror »Pinocchio«. V četrtek, 29. aprila 2010 ob 10.00: dramska skupina Az-zurro (Centro residenziale Villa S. Maria della Pace, Medea) z igror »Dramski prizori«. Sledita nastopa dramske skupine OVI Jarše (Zavod za usposabljanje J. Levca, Ljubljana) s predstavo »Muca Copatarica« ter društva gluhih in naglušnih Severne Primorske s predstavo »Komu bo uspelo dobiti plašč?«.

Letošnji FestinvalOp predvideva še glasbeno medigro Martine Feri ter glasbeni zaključek s skupino U'pnska mularija. Pozdravni nagovor bo podala predsednica Sklada Mitja Čuk, Stanislava Sosič Čuk.



Življenje je moje

Pri Zvezi slovenskih kulturnih društev pripravljamo projekt, pod naslovom Življenje je moje.

Prvi del projekta NARIŠI NOV DAN bo potekal 28. aprila 2010 v sodelovanju z Zavodom 7 iz Solkana v sklopu kampanje NE-ODVISEN.SI. Projekt je odločno podprla SKGZ - Slovensko kulturno gospodarska zveza, saj se kljub veliki finančni krizi zaveda, da vsaka investicija v mlajše generacije je gotovo najbolj perspektivna oblika investicije za slovensko narodnostno skupnost v Italiji.

V prepričanju, da smo lahko učinkoviti na tem področju samo, če nastopimo že v prvih letih šolanja s strokovnim in večletnim načrtom, je SKGZ ponudila to priložnost vseh šolski populaciji na Goriškem, njihovim staršem in seveda vsem šolnikom.

Jeseni, 13. oktobra 2010, bomo v sodelovanju s fundacijo Z GLAVO NA ZABAVO priredili poučno in zabavno srečanje za mlade od 11. do 14. leta, na katerem bodo strokovnjaki – animatorji dokazali mladim, da je dobra zabava možna brez alkohola in mamil. Priporočamo ogled spletne strani: www.zgnz.si



Kaj se bo dogajalo v sredo, 28. aprila 2010 v Kulturnem domu v Gorici?

ZSKD prireja v sodelovanju s Kulturnim domom, Glasbeno matico, Športnim združenjem Dom, ZSŠDI-jem, z Dijaškim domom ter z večstopenskimi šolami didaktičnega ravnanja Gorica in Doberdob tri srečanja za otroke, mlade in odrasle, kjer bodo strokovnjaki spregovorili o ljubezni, spoštovanju, prijateljstvu, zaupanju in odvisnosti. Priporočamo ogled spletne strani: www.ne-odvisen.si

V zgodnjih jutranjih urah bo lutkar Boris Kononenko z lutkovno predstavo "Nariši nov dan" spregovoril otrokom osnovnih šol o prijateljstvu, zdravi prehrani, varnosti na cesti, učenju, alkoholu in cigaretah. Opozoril jih bo tudi, da neznancem ni treba zaupati.

Nato bodo strokovnjaki mladim srednješolcem spregovorili o pomenu zdravega in svobodnega življenja brez odvisnosti, ki ga lahko dosegamo le z odgovornostjo, sprejemanjem samega sebe in koristnim preživljanjem prostega časa.

Zvečer, ob 20.30 pa bomo gostili priznane strokovnjake, ki bodo na svojevrsten način podali dragocene življenjske napotke o



zahrbtnih pasteh odvisnosti. Spregovorili bodo o vrednotah kot so ljubezen, spoštovanje, prijateljstvo in zaupanje ter v ospredje postavili slehernega človeka, ki živi zdravo in neodvisno življenje. Ker smeh blagodejno vpliva na naše zdravje in počutje, so oblikovalci poskrbeli tudi za smeh in zabavo! Prireditev je namenjena odraslim od 19. leta dalje.

BREZPLAČNE VSTOPNICE lahko dvignete v uradih Kulturnega doma, od ponedeljka do petka, od 9. do 12. ure in od 15. do 18. ure ter v uradih Zveze slovenskih kulturnih društev.

Na sliki z leve proti desni: **mag. Bojan Žlender:** mag. prometne psihologije

Miha Kramli: vodja Centra za zdravljenje odvisnosti Nova Gorica

Robert Friškovec: duhovnik in koordinator za duhovno oskrbo na Upravi RS za izvrševanje kazenskih sankcij

Vlasta Nussdorfer: višja državna tožilka RS

Fani Čeh: višja medicinska sestra

mag. Tone Kladnik: vodja terapevtskega programa na področju zasvojenosti z alkoholom

Nataša Tič Raljan: igralka, ki je ustvarila približno 70 radijskih, približno 35 gledaliških in več televizijskih in filmskih vlog.

Ali veš da ...

1....človek, ki je več kot eno leto na drogi, ne bo nikoli več ozdravel? Lahko bo le abstinenca.

2....droga je prebrisana. Prve tri mesce bo res spreminjala žalost v veselje in nemoč v moč. Po treh mesecih uporabe pa teh "pozitivnih" učinkov ne bo več in ostane samo še zadetost.

3....vzgoja ni problem, ampak IZZIV!

agenda

ZBORI ZSKD, KI BODO NASLEDNJI KONEC TEDNA NASTOPILI NA KONCERTIH PRIMORSKE POJE 2010:

Nedelja, 16. maja 20.00 uri v Zagrebu Moški pevski zbor Fran Venturini, Domjo-Dolina

Priporočamo vam, da sproti preverite morebitne zamenjave in spremembe (zlasti pred vašim koncertom) na spletni strani Zveze pevskih zborov Primorske www.zpzp.si.

INTERCAMPUS 2010

Letos se bo Mednarodni mladinski glasbeni laboratorij Intercampus odvijal predvidoma od 11. do 17. julija 2010.

POLETNE USTVARJALNE DELAVNICE za osnovnošolce se bodo odvijale okvirno od 23. do 28. avgusta 2010.

Uradi ZSKD so na voljo za vse informacije

Trst: tel. 040 635 626, e-pošta trst@zskd.org

Gorica: tel. 0481 531495, e-pošta gorica@zskd.org

Čedad: tel. 0432 731386, e-pošta cedad@zskd.org

Solbica: tel. 0433 53428, e-pošta rezija@zskd.org

www.zskd.eu

Mnenja o projektu Nariši nov dan

»Pesmico smo se že naučili in si ogledali vašo in sedaj malo tudi našo spletno stran. Vsem, ki si prizadevate za lepši jutri, želimo veliko lepih mavričnih dni.« (učiteljica, OŠ Kanal)

»Navdušeni smo nad projektom. Sodelujemo vsi člani družine!« (mama, Logatec)

»S kampanjo NE-ODVISEN.SI ste prišli ravno ob pravem času.« (ravnateljica, OŠ Miren)

»Kdaj bo dogodek kje v naši bližini? Povedali so mi, da je bilo super. Pet parov (staršev) nas je, ki si želimo zamujeni dogodek ogledati.« (mama, Dobrovo)

»Včeraj sem bila na vaši prireditvi in vas moram zelo pohvaliti. Škoda je le, da si dogodka niso ogledali prav vsi starši naše občine. Moja otroka sta celo popoldne govorila o vas.« (mama, Logatec)





Na slikah: pod naslovom Santiago de Compostela, glavno mesto Galicije; spodaj naslovnica revije Razprave in gradivo

PREDSTAVNIKI GALICIJSKIH ORGANIZACIJ OBISKALI BRUSELJ

Široko zastavljena anketa kaže na pomen šole pri ohranjanju jezika

BOJAN BREZIGAR



Galicijci ne nameravajo odnehati. Po zelo uspehih demonstracijah za ohranitev poučevanja galicijskega jezika v šolah, katerih se je udeležilo več desetisoč ljudi – šlo je za najštevilnejšo demonstracijo v zgodovini te dežele na skrajnem severozahodu Pirenejskega polotoka, so se organizatorji pobude Queremos gaklego (zahtevamo galicijščino) podali v Bruselj, kjer so na novinarski konferenci v palači Evropskega parlamenta obrazložili svoje nasprotovanje odločitvi novega desničarskega predsednika dežele Alberta Nu-

neza Feijooja, ki želi znatno omejiti poučevanje galicijskega jezika v šolah. Napovedali pa so že, da bodo svoje zahteve predstavili tudi Svetu Evrope v Strasbourgu in Unescu v Parizu. Delegacijo iz Galicije je v Evropskem parlamentu spremljala evropska poslanka galicijskega nacionalističnega bloka BNG Ana Miranda, solidarnost pa sta jim izrekla tudi poslanca skupine zelenih – Evropske svobodne zveze, ki združuje stranke manjšin, Katalonec Oriol Junqueras in Korzičan Francois Alfonsi.

Predstavniki Galicije so na novinarski konferenci opozorili, da je

večjezičnost, za katero si prizadeva Evropska unija, nekaj popolnoma drugega kot stališča deželne vlade v Galiciji, ki dejansko s to besedo omejuje poučevanje galicijskega jezika v regiji in torej vodi v smer, ki je povsem nasprotna od smeti, ki so jo nakazali strokovnjaki Sveta Evrope.

Delegacija se je v evropskem parlamentu srečala s člani delovne skupine za manjšine; to srečanje je v odsotnosti predsednike Kinge Gal vodil njen sopredsednik Carl Haglund, predstavnik švedske stranke na Finskem, ki je sicer član liberalne in demokratske skupine, sprejel pa jo je tudi sodelavec evropske komisar-

ke za kulturo in izobraževanje Androulle Vassiliou, ki je v Evropski komisiji pristojna tudi za dvojezičnost. Član delegacije Carlos Callon je na teh srečanjih poudaril, da Galicijo vodi nazadnjaška in perverzna vlada. O bruselskih srečanjih samih pa se je izrazil zelo pozitivno in opozoril na popolno podporo stališčem, ki so jih iznesli. Srečali so se tudi z Galicijci, ki živijo v belgijski prestolnici ter na teh srečanjih zabeležili navdušenje glede svojih pobud in »veliko zaskrbljenost« zaradi omejevanja galicijskega jezika v šolstvu.

Sicer pa so prav v teh dneh objavili raziskavo o dejanski rabi galicijskega jezika v Galiciji. Rezultati so zanimivi, saj je bila anketa, izvedena v letu 2008, zelo poglobljena in tudi razdeljena po štirih pokrajinah, kolikor jih šteje Galicija. Tu bomo obravnavali predvsem podatke za vso deželo, ki se začnejo z naslednjim: leta 2008 je 30 odstotkov prebivalcev Galicije govorilo samo v galicijščini. To pomeni, da so ta jezik uporabljali v družini, na delovnem mestu in v družbenih dejavnostih. Leta 2003, na prejšnji anketi, jih je bilo 43 odstotkov. Ta podatek je zaskrbljujoč, čeprav ga nekoliko popravlja podatek o odstotku tistih, ki galicijščino vsekar uporabljajo več kot španščino; leta 2003 jih je bilo 18,2 odstotka, leta 2008 pa 26,4 odstotka. Naraslo je tudi število tistih, ki uporabljajo več španščino kot galicijščino, in sicer od 18,7 na 22,5 odstotka. Praktično nespremenjeno (19,6 oziroma 20,1) je ostalo število tistih, ki govorijo samo španščino. Tako da lahko rečemo, da se število prebivalcev Galicije, ki govorijo manjšinski jezik, v petih letih ni spremenilo – še vedno jih je skoraj 90 odstotkov, pač pa znaten del teh ljudi uporablja tudi španščino.

Zanimiv je razdelek po starosti. Med ljudmi, ki stalno govorijo galicijščino, prevladujejo starejši: Skoraj 53 odstotkov prebivalcev, starejših od 65 let, govori samo manjšinski jezik. Tu pa je treba opozoriti, da gre v veliki meri za upokojece in torej za rabo jezika v družini in v družbeni dejavnosti, ne pa več na delovnem mestu. Zaskrbljujoč pa je drugi podatek: skoraj 30 odstotkov otrok od 5. do 14. leta starosti govori samo španščino in ta podatek opravičuje veliko kampanjo za ohranitev obveznega pouka galicijščine v šolah; če bi ga omejili, bi bil ta odstotek še večji in padec manjšinskega jezika bi postal še kako zaznaven.

Zelo zanimiv pa je odgovor na vprašanje, kateri jezik ljudje uporabljajo pri pisanju. Kar 82,9 odstotka vprašanih običajno piše v španščini in komaj 15 odstotkov pri pisanju uporablja pretežno galicijščino.

Anketirance so tudi vprašali, ali so zamenjali odnos do jezika in zakaj se je to zgodilo. 41 odstotkov jih je odgovorilo, da so se za to odločili sami, 27 odstotkov pa je odločitev pripisala zaposlitvi. Sledijo drugi odgo-

vori, od vpliva prijateljev do selitev. Glede razumevanja jezika je 66 odstotkov anketirancev odgovorilo, da zelo dobro razumejo galicijski jezik, samo 5,2 odstotka pa ga sploh ne razume. Število tistih, ki dobro razumejo jezik, je bilo leta 2008 za celih 15 odstotkov nižje kot leta 2003, medtem ko se je odstotek tistih, ki jezika sploh ne razumejo, skoraj podvojil.

Če jezik razume 66 odstotkov ljudi, ga dobro govori 54 odstotkov, 35 odstotkov pa ga govori, a ne dobro. Tu pa je zanimiv podatek, da se v petih letih odstotek tistih, ki jezika sploh ne govorijo, ni bistveno spremenil (od 10,4 na 10,9). Še bolj zanimiv pa je podatek, da je odstotek tistih, ki dobro govorijo galicijščino, najvišji v starostni skupini od 15 do 29 let (59,6) in najnižji v starostni skupini od 5 do 14 let (45), kar kaže na težave pri medgeneracijskem prenosu jezika.

In kje so se naučili galicijskega jezika? Tu je kar nekaj dejavnikov, zaustavili pa se bomo pri dveh, najpomembnejših, šoli in družini, z opozorilom, da so anketiranci lahko navedli več odgovorov. Če začnemo prim najmlajših, sta šola in družina na skoraj enaki ravni, pri 70 odstotkih. Že pri mladi generaciji, od 30 do 49 let, je opaziti razkorak: v družini se je jezika naučilo 81 odstotkov vprašanih, v šoli pa slabih 40 odstotkov. Razkorak narašča s starostjo in med anketiranci, starejšimi od 65 let, se jih je le 6 odstotkov naučilo jezika v šoli, kar 95 odstotkov pa v družini. Seveda, v času Francove diktature jezika v šoli niso učili.

Kar zadeva rabo jezika v družbenih odnosih je 40 odstotkov anketirancev odgovorilo, da vedno uporabljajo galicijščino s prijatelji, 35 odstotkov v trgovini, 34 odstotkov pri zdravniku, 28 odstotkov (staršev) s profesorji in učitelji, 35 odstotkov v javni upravi in prav toliko v banki. V šoli in v javni upravi je nekoliko več tistih, ki vedno uporabljajo španščino, sicer pa je anketa pokazala, da v družbenih odnosih galicijščina prevladuje nad španščino. Na delovnem mestu pa je stanje bolj uravnoteženo in sta oba jezika na približno enaki ravni.

Prav na koncu pa anketa vsebuje še podatke o rabi galicijskega jezika v šoli. 14,3 odstotka učencev obiskuje šolo, kjer poteka pouk samo v galicijskem jeziku, 46,6 odstotka pa šolo, kjer poteka pouk pretežno v galicijščini. 32,8 jih obiskuje šolo, kjer poteka pouk pretežno v španščini, samo 6,3 odstotka pa jih obiskuje šolo, kjer je španščina edini učni jezik. In tu se postavlja vprašanje reforme, ki jo želi izvesti deželna vlada in po kateri bi bila v vseh šolah španščina prevladujoči jezik, galicijščina in angleščina pa bi bila na drugem mestu z enako intenzivnostjo. Razumljivo je, da ljudje, za katere je galicijščina materni jezik, tega ne morejo sprejeti.

Inštitut za narodnostna vprašanja – Razprave in gradivo 60

Raziskovanja na področjih zaščite manjšin, človekovih pravic, medetničnih odnosov in identitete

Objavljamo vsebino 60. številke revije Inštituta za narodnostna vprašanja v Ljubljani Razprave in gradivo.

Dr. Mojca Medvešek iz Inštituta za narodnostna vprašanja v Ljubljani v svojem prispevku **Ugotavljanje podobe slovenske skupnosti, ki živi na območju Furlanije Julijske krajine, na svetovnem spletu** ugotavlja, da lahko internet zaradi svojih karakteristik učinkovito sodeluje v procesu oblikovanja etničnih identifikacij in hkrati omogoča oblikovanje virtualnih skupnosti. V prispevku avtorica predstavlja, kako slovenska skupnost v Furlaniji Julijski krajini (FJK) uporablja internet. Avtorico je zanimalo, katere vsebine izpostavlja na svetovnem spletu in kdo so nosilci obstoje ih spletnih strani? Preverjala je, ali lahko govorimo o oblikovanju virtualne skupnosti Slovencev v FJK ali obstaja na svetovnem spletu zgolj preslikava oziroma predstavitev fizično obstoječih institucij in delovanja slovenske skupnosti? Osredotočila se je na pregledovanje

spletnih strani, ki jih ustvarijo pripadniki manjšine, pogledala pa je tudi, ali je znani prisotnost slovenske skupnosti oziroma jezika na spletnih straneh, katerih nosilec je večinska skupnost – konkretno je pregledovala deželne, pokrajinske in občinske spletne strani. Na podlagi pregledanih spletnih strani avtorica zaključuje, da Slovenci v Italiji uporabljajo internet za predstavitev svoje skupnosti, informiranje, medsebojno povezovanje in promocijo slovenskega jezika. Na svetovnem spletu najdemo predstavitev različnih dejavnosti in organizacij slovenske manjšine, od izobraževalnih ustanov, kulturnih in športnih društev, do medijev, podjetij, političnih strank, knjižnice, gledališča, osebnih predstavitev, turističnih predstavitev, itd. Avtorica pa ugotavlja, da ni zasledila oblikovanih virtualnih skupnosti oziroma aktivnih skupin na socialnem omrežju, kot je na primer Facebook. Tudi sicer se zdi komunikacijska razsežnost (forumi, blogi) manjšinskih spletnih strani manj izkoriščena. Kot manj izra-

zita se je pokazala prisotnost slovenskega jezika in vsebin, ki zadevajo slovensko skupnost, na spletnih straneh italijanske lokalne uprave na območju FJK.

Dr. Štefka Vavti iz Slovenskega znanstvenega inštituta v Celovcu objavlja prispevek **"Nisem 0815 Korošec ..." - primeri etnične identifikacije pri slovensko govorečih (post) adolescentih na dvojezičnem avstrijskem Koroškem**. Avtorica v prispevku ugotavlja, da demografski in socioekonomski podatki kažejo za južno Koroško razvoj, ki bistveno ogroža obstoj slovenske narodne skupnosti, saj predvsem mlada populacija doživlja selitve v nemško govoreče centre, mešane zakone in upadanje števila rojstev. Poleg tega se mladostniki soočajo z globalizacijskimi procesi in individualizacijo, ki zmanjšujejo funkcionalnost slovenskega jezika. V prispevku avtorica na kratko opisuje metodološki pristop in ob primerih iz intervjujev prikazuje etnične identifikacije izbranih mladih pripadnikov sloven-



ske narodne skupnosti na južnem Koroškem. Z biografsko-analitičnim pristopom je želela avtorica poglobljeno prodreti v doživljanje etničnosti pri (še)

slovensko govorečih koroških mladostnikov in postadolescentih. Ob štirih rekonstrukcijah primerov avtorica prikazuje, da so se pogovori pripadnja v preteklih desetletjih spremenili. Avtorica ugotavlja, da medtem ko so v preteklosti cele družine zaradi asimilacijskega pritiska s strani večinskega naroda zanikale svoj etnični izvor, danes pritisk ni več tako jasen in viden, temveč se kaže v obliki strukturalnega nasilja. Avtorica ugotavlja, da predvsem mladostniki, ki izhajajo iz mešanih zakonov, živijo na obrobem ali v nemško govorečem okolju, zanje so značilni prelomi v biografijah, niso vključeni v slovenske strukture ali so na katerikoli način izločeni iz »slovenskih klik«, se velikokrat distancirajo in so ambivalentni glede pripadanja. To pa ne pomeni odpovedi svojim slovenskim koreninam, kajti čustvena povezanost ostaja.

Nada Vilhar

Konec prihodnjic



MILAN - Nagovor predsednika italijanske republike v gledališču La Scala

25. april praznik osvoboditve in ponovne združitve Italije

Ganljiv spomin na prijatelja in predhodnika Pertinija - Več pozivov politikom

MILAN - 25. april ni samo praznik osvoboditve Italije, ampak tudi njene ponovne združitve. Tako je med včerajšnjo proslavo v milanskem gledališču La Scala dejal predsednik republike Giorgio Napolitano. Njegov prihod v dvorano je publika pričakala stoje, nekaj žvižgov je bilo slišati le, ko se je rokoval z ministrskim predsednikom Silviom Berlusconiem.

V svojem nagovoru se je Napolitano spomnil svojega predhodnika in osebnega prijatelja Sandra Pertinija, ki velja za najbolj priljubljenega italijanskega predsednika. Italiji je v čast, da ga je imela med svojimi predsedniki, je dejal Napolitano in spomnil na njegove številne vrline: bil je neutrujen borec, poln zanosa, poguma, radodarnosti. Politične, institucionalne, kulturne, vzgojne ustanove je pozval, naj širijo vedenje o Pertiniju in njemu podobnih osebnostih. Njihova moralna veličina je lahko italijanski družbi za zgled.

Napolitano obžaluje, da Italija ni bila sposobna povsem ovrednotiti tiste svoje dediščine, ki ji je omogočila, da je v svetu dosegla več kot spodoben položaj. To velja tako za Pertinija kot za pomembne strani v italijanski zgodovini. Izrecno je omenil proces, ki je pred 150 leti privedel do združitve Italije in tako idealno združil »risorgimento« in odpornišvo. Odpornišvo, ki je privedlo do zmage: nihče ne zanika odločilne vloge angloameriških zaveznikov, je dejal predsednik, a prav tako ne moremo dvomiti v odločilno in nesebično pomoč številnih Italijanov. Namig na sporne izjave Edmonda Ciriellija, predsednika Pokrajine Salerno, je bil očiten.

Spoštovanja vrednim stranem italijanske zgodovine, predvsem pa njenim največjim protagonistom, naj Italija posveti tako imenovane memoriale (po zgledu na primer ZDA), kraje spomina na velike može vsake države.

Napolitano je citiral govor, ki ga je Berlusconi prebral v Onni ob lanskem 25. aprilu: Italija ima neizbrisen dolg do vseh tistih mladih, ki so žrtvovali svoja življenja, da bi rešili ugled domovine. Predsednik republike je zato pozval k enotnemu praznovanju 25. aprila kot pomembnega trenutka v zgodovini države.

Politike pa je tudi ponovno pozval k odgovornemu preseganju starih razprtij.

Predsednik republike Giorgio Napolitano med sinočnjim govorom v milanski Scali

ANSA



ITALIJA - Politični premor po spopadu Berlusconi-Fini

Po sporu v Ljudstvu svobode Bersani za enotnost in odgovornost

Opozicija mora biti pozorna na os Berlusconi - Bossi - Rutelli o Luci di Montezemolu

RIM - Navidezno premirje po resničnem prepiru. Tako se kaže konec tedna v Ljudstvu svobode. Po četrtekovem ostrem političnem spopadu med predsednikom vlade Silviom Berlusconiem in predsednikom poslanske zbornice Gianfrancom Finijem se politični opazovalci, pa tudi sami politiki, sprašujejo, ali bo odselej mogoča koeksistenca dveh različnih duš v največji italijanski stranki in ali bo le-to vplivalo na bodoče delovanje vlade. Velika večina podpira Berlusconija, Fini pa se noče umakniti s političnega prizorišča. Eden od njegovih najbližjih sodelavcev, podtajnik Italo Bocchino, je izjavil, da bo treba sedaj pospešiti pripravo strankinega kongresa, potrdil pa je lojalnost strankini večini. Po drugi strani pa rimski župan Gianni Alemanno, nekdanji Finijev pristaš, ki pa se je sedaj odločil za Berlusconija, upa, da »bo prišlo do čudeža, ki naj bi privedel do premostitve sedanjega spora v stranki.« Medtem se širi podpora dokumentu nekdanjih predstavnikov Nacionalnega zavezništva, ki so se oddaljili od Finija in potrdili podporo



Pierluigi Bersani

Berlusconiju. Od skupno 120 deželnih svetnikov in odbornikov jih je kar 100 podpisalo dokument, za katerega so dali pobudo nekdanji najožji Finijevi sodelavci Maurizio Gasparri, Ignazio La Russa, Altero Matteoli, sam Alemanno in Giorgia Meloni.

Tajnik Demokratske stranke Pier

Luigi Bersani pa je včeraj ocenil, da lahko privede razkol v Ljudstvu svobode do »nepredvidljivih izidov«, ki jih ne gre podcenjevati. V prvi vrsti je omenil okrepitev osi Berlusconi-Bossi. Nakazal pa je, kako naj bi se ji zoperstavili: »Potrebni sta enotnost in odgovornost!« V ta namen bo Bersani, po srečanju z vodjo Italije vrednot Antoniom Di Pietrom pred nekaj dnevi, nadaljeval s srečanji in preverjanji z drugimi opozicijskimi silami »znotraj in zunaj parlamenta«, da bi poiskali koliko toliko skupno opozicijsko pot.

V tem okviru se je oglasil nekdanji vodja Marjetice Francesco Rutelli. Med skupščino Zveze za Italijo je priznal, da se je pogovarjal s predsednikom poslanske zbornice Finijem, ki pa bo »sam svoje politične sreče krojač«. Glede domnevnega vstopa donedavnega predsednika Fiata Luce Codrera di Montezemola v politično areno, da bi skupaj ustanovila nekakšen tretji italijanski politični pol, pa je Rutelli zaželel, da bi se več osebnosti odločilo za to, »saj Italija potrebuje korajžne osebe.«

Gül, Tadić in Silajdžić za spravo in trajen mir na Balkanu

ISTANBUL - V Istanbulu so se včeraj sešli turški predsednik Abdullah Gül, srbski predsednik Boris Tadić in predsedujoči predsedstvu BiH Haris Silajdžić. Voditelji so po srečanju sprejeli deklaracijo, v kateri so izpostavili pomen nacionalne sprave in pripravljenost za sprejetje ukrepov, potrebnih za zagotovitev miru, stabilnosti in blaginje na Balkanu.

To je bilo prvo srečanje na tej ravni od vojne v BiH v 90. letih minulega stoletja. Turški mediji so ga že označili za zgodovinskega in izpostavili, da je to, da je do njega prišlo, rezultat večmesečnih prizadevanj Turčije.

V dokumentu, ki so ga sprejeli trije predsedniki, so izrazili podporo suverenosti in ozemeljski celovitosti BiH v okviru njenih mednarodno priznanih meja. Izpostavili so tudi pomen mednarodne skupnosti v BiH in delili mnenje, da je potrebno sprejeti nadaljnje korake za integracijo BiH v EU in Nato.

Prav tako pa so dosegli dogovor, da bosta Tadić in turški premier Recep Tayyip Erdogan sodelovala na spominski slovesnosti za žrtve genocida v Srebrenici, od katerega bo julija letos preteklo 15 let.

Oče in mati mrtva, sinček hudo ranjen

PADOVA - Mlada oče in mati sta umrla v hudi prometni nesreči na avtocesti Benetke-Milan, njun poldrugo leto star sinček pa je bil hudo ranjen. Zgodilo se je v noči na soboto v bližini Padove. Mlada družina (oče 34 let, mati 32) se je peljala proti Milanu, ko je v njun avtomobil v naletu trčilo drugo vozilo, ki ga je upravljal 30-letni moški. Starša sta bila pri priči mrtva, sinček se bori za življenje v bolnišnici v Bresciji. Voznika avtomobila, ki je povzročil nesrečo, v katero sta bili vpleteni še dve vozili, so aretirali, ker je bil njegov alkotest pozitiven.

Smrt Poljakinje v porušeni hiši

NEAPELJ - V neapeljskem predmestju se je zrušila stanovanjska hiša in zasula štiri osebe. Ena, poljska državljanka, je podlegla hudim poškodbam, preostale tri pa so povlekli žive izpod ruševin.

Porušeno hišo so že pred časom poprpri s tramovi zaradi vprašljive statičnosti, kljub temu pa je postala zaveščišče nekaterih priseljencev iz vzhodneevropskih držav, ki so v stavbo zasilno napeljali tudi plinsko cev. Gasilci pa so izključili možnost, da bi se hiša porušila zaradi eksplozije plina.

NEMČIJA - Med dvema nuklearkama

Stodvajset kilometrov dolga veriga nasprotnikov jedrske energije



HAMBURG - Približno 120 tisoč nasprotnikov jedrske energije iz vse Nemčije je včeraj sklenilo 120 kilometrov dolgo človeško verigo med dvema nemškima jedrskima elektrarnama in tako protestiralo proti energetski politiki nemške vlade. Protestniki nasprotujejo podaljšanju obratovalnega časa nukleark,

roke pa so sklenili od jedrske elektrarne v Krümmelu blizu Hamburga pa do elektrarne v Brunsbüttlu pri ustju Elbe.

Proteste je sprožila napoved desnosedinske vlade kanclerke Angele Merkel, da namerava preklicati prejšnji zakon, ki bi omogočil zaprtje vseh jedrskih elektrarn v državi do leta 2020.

ENERGETIKA - Sklenjen še zadnji sporazum za uresničitev projekta

Avstrija in Rusija podpisali dogovor o gradnji plinovoda Južni tok

Pri podpisu prisotna tudi Putin in Faymann - Ruski premier jutri gost Berlusconi

DUNAJ - Rusija in Avstrija sta včeraj ob obisku ruskega premiera Vladimirja Putina na Dunaju podpisali medvladni sporazum o sodelovanju pri gradnji plinovoda Južni tok. S tem je sklenjen še zadnji potreben sporazum za uresničitev projekta, ki bo ruski zemeljski plin v Evropo pripeljal mimo Ukrajine.

Izvršni direktor ruskega Gazproma Alexej Miller in prvi mož avstrijskega OMV Wolfgang Rutten-dorfer sta ob tem na Dunaju podpisala tudi temeljni sporazum o sodelovanju obeh državnih energetskih koncernov. Ob podpisu sta bila navzoča tudi ruski premier Vladimir Putin in avstrijski kancler Werner Faymann. Sporazum predvideva, da bo do konca leta 2010 narejena študija izvedljivosti avstrijskega kraka plinovoda Južni tok, od meje z Madžarsko pa do plinskega vozlišča Baumgarten. Tako naj bi določili tudi natančno traso ter ocenili stroške projekta.

Dokončno naj bi dogovor o financiranju OMV in Gazprom dosegla v 18 mesecih. Plinovod Južni tok bo po napovedih sicer začel obratovati do konca leta 2015. Z letno kapaciteto 63 milijard kubičnih metrov naj bi po tej poti v Evropo prišlo okoli 35 odstotkov vsega ruskega zemeljskega plina.

Putin je napovedal, da bo Avstrija po plinovodu Južni tok prejela do dve milijardi kubičnih metrov plina. "Gre za stabilno in zanesljivo oskrbo, ki bo igrala pozitivno vlogo v izboljševanju energetske varnosti Evrope," je na tiskovni konferenci po srečanju z Faymannom dejal Putin.

Avstrijski kancler je medtem izpostavil, da ni nobenega konflikta interesov med projektoma Južni tok ter Nabucco, ki naj bi v Evropo pripeljal plin iz kaspijske regije. Spomnil je, da se Avstrija zavzema za diverzifikacijo virov oskrbe ter se zato poslužuje različnih možnosti. Trenutno sicer okoli 60 odstotkov zemeljskega plina Av-

striji dobavlja prav Rusija.

Putin je bil do projekta Nabucco, ki ga močno podpira EU, nekoliko bolj oster. "Nikakor ne nasprotujemo projektu," je dejal ruski premier. Kljub temu pa je ocenil, da je "brez pomena in nevarno" graditi plinovod, ne da bi bile vnaprej sklenjene dobavne pogodbe.

Ruski premier je včeraj v Avstrijo pripotoval z enourno zamudo. Z dunajskega letališča se je najprej odpravil na srečanje s Faymannom, kasneje pa naj bi se srečal tudi z avstrijskim predsednikom Heinzom Fischerjem. Eden od pomembnejših vzrokov Putinovega obiska v Avstriji je športne navede, in sicer evropsko prvenstvo v judu, ki trenutno poteka na Dunaju. Putin je bil včeraj prisoten na nekaterih dvobojih, pa tudi danes bo do popoldneva njegovo glavno zanimanje posvečeno judu. Danes zvečer pa bo odpotoval v Italijo, kjer se bo jutri srečal s predsednikom italijanske vlade Silviom Berlusconiem. (STA)



Rai Tre

SLOVENSKI PROGRAM

Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)

Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

Teletekst: str. 316 - 342 - 343

20.15 Tv Kocka: Lutkovna predstava: Roparski viteza Jaromir - Lutkovna skupina iz Devina

20.30 Deželni TV dnevnik

20.50 Lynx: dok. film »Boris Pahor - Trmasti spomin«, sledi Čezmejna Tv: Dnevnik Slo 1

6.00 Aktualno: Quello che

6.30 Aktualno: Unomattina Week End

9.30 Aktualno: Magica Italia - Turismo & Turisti

10.00 Aktualno: Linea verde Orizzonti

10.30 Aktualno: A Sua immagine

10.55 Sv. maša, sledi Regina Coeli

12.20 Aktualno: Linea verde

13.30 Dnevnik

14.00 Variete: Domenica In - L'arena (v. M. Giletti)

15.30 Variete: Domenica In - 7 giorni (v. P. Baudó)

16.25 Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije

18.50 Kviz: L'eredità (v. C. Conti)

20.00 Dnevnik in športne vesti

20.40 Kviz: Soliti ignoti

21.30 Nan.: Tutti pazzi per amore 2 (It., '09, r. R. Milani, i. A. Liskova, E. Solfrizzi)

23.45 Aktualno: Speciale Tg1

0.50 Nočni dnevnik in vremenska napoved

6.00 Aktualno: L'avvocato risponde

6.10 Aktualno: Inconscio e Magia Psiche

6.45 Variete: Mattina in famiglia, vmes Dnevnik

10.05 Dok.: Ragazzi c'è Voyager

10.40 Aktualno: A come Avventura

11.30 Variete: Mezzogiorno in famiglia

13.00 20.30 Dnevnik

13.30 Aktualno: Tg2 Motori

13.40 Vremenska napoved

13.45 Variete: Quelli che... aspettano, sledi Quelli che il calcio e... (v. S. Ventura)

17.05 Šport: Stadio sprint

18.00 Dnevnik in vremenska napoved

18.05 Šport: 90° minuto, sledi Numero 1

19.35 Nan.: Squadra speciale Cobra 11

21.00 Nan.: NCIS

21.45 Nan.: NCIS - Los Angeles

22.35 Šport: La domenica sportiva, sledi Domenica sprint

6.00 1.45 Aktualno: Fuori orario - Cose (mai) viste

7.00 Variete: Aspettando è domenica papà

7.40 Aktualno: Mamme in blog

7.45 Variete: E' domenica papà

8.20 Risanke

9.00 Nan.: The Saddle Club

9.35 Film: Giovani mariti (kom., It./Fr., '57, i. G. Blain)

11.15 Aktualno: Tgr Buongiorno Europa, sledi Tgr RegionEuropa

12.00 Dnevnik in športne vesti

12.25 0.45 Aktualno: TeleCamere

12.50 Aktualno: Kilimangiaro Album

13.10 Šport: Kolesarstvo, VN Osvoboditve

14.00 19.30, 23.20 Deželni dnevnik in vremenska napoved

14.15 19.00 Dnevnik

14.30 Aktualno: In 1/2h

15.00 Dnevnik L.I.S.

15.05 Šport: Kolesarska dirka

17.00 Film: Il vento e il leone (pust., ZDA, '75, i. S. Connery)

18.55 Dnevnik in vremenska napoved

20.00 Variete: Blob

20.10 Variete: Che tempo che fa

21.30 Aktualno: Report (v.M. Gabanelli)

23.35 Variete: Glob, l'osceno del villaggio (v. E. Bertolino)

6.20 Dnevnik: Pregled tiska

7.00 Aktualno: Super Parties

8.00 Nan.: Tequila & Bonetti

8.50 Nan.: Nonno Felice

9.25 Dok.: Artezip

9.30 Dokumentarec

10.00 Sveta maša

11.00 13.30 Aktualno: Pianeta mare

11.30 Dnevnik in prometne informacije

12.00 Aktualno: Melaverde

14.00 Film: La signora Pollifax (det., ZDA, '99, r. A.P. Shaw, i. A. Lasbury, T.I. Griffith)

16.10 Film: Il segreto di Santa Vittoria (kom., ZDA, '69, r. S. Kramer, i. A. Quinn, V. Lisi)

17.00 Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved

18.55 Dnevnik in vremenska napoved

19.35 Film: Il ritono di Colombo - Indagine ad incastro (det., i. P. Falk)

21.30 Aktualno: Quarto grado

23.25 Šport: Controcampo

1.20 Nočni dnevnik - Pregled tiska

6.00 Pregled tiska

7.55 Dnevnik - prometne informacije in vremenska napoved

8.50 Aktualno: Le frontiere dello spirito

9.40 Dnevnik - kratke vesti

10.00 Aktualno: Verissimo (pon.)

13.00 Dnevnik, okusi in vremenska napoved

13.40 Aktualno: Domenica Cinque (v. B. D'Urso)

18.50 Kviz: Chi vuol essere milionario (v. G. Scotti)

20.00 Dnevnik in vremenska napoved

20.40 Variete: Striscia la domenica

21.30 Film: Gli ostacoli del cuore (dram., ZDA, '09, r. S. Feste, i. P. Brosnan, S. Sarandon)

22.30 0.30 Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved

23.30 Film: A letto con il nemico (triler, ZDA, '90, r. J. Ruben, i. J. Roberts, P. Bergin)

1.30 Nočni dnevnik in vremenska napoved

4.50 10.20, 14.00 Šport: Motociklizem, VN Japonske

9.00 Nan.: Malcolm

12.25 18.30 Dnevnik in vremenska napoved

13.00 Šport: Guida al campionato

15.00 Šport: Grand Prix

15.55 Film: All'inseguimento della pietra verde (pust., ZDA,'84, r. R. Zemec-kis, i. M. Douglas, K. Turner)

17.10 20.30 Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved

19.00 Nan.: Sms - Squadra molto speciale (i. E. Salvi)

19.30 Film: Dick & Jane operazione furto (kom., ZDA, '05, r. D. Parisot, i. J. Carrey)



21.30 Resničnostni show: La Pupa e il seccione - Il ritorno (v. P. Barale, E. Papi)

0.30 Film: Tandem (kom., It., '00, r. L. Pellegrini, i. L. Bizzarri, F.D. Farra)

7.00 Koncert klasične glasbe

8.30 Aktualno: Salus Tv

8.40 Aktualno: Musa Tv

8.50 Aktualno: Italia economia

9.40 Aktualno: Rotocalco Adnkronos

10.35 Mednarodni pokal plesa 2010

11.35 Šport: Ski Magazine

12.00 Angelus

12.25 Dok.: Samoa - Le isole del tesoro

13.10 Aktualno: Qui Tolmezzo

13.15 Glasb.: Musica, che passione!

13.30 Variete: Attenti al cuoco (pon.)

14.05 Variete: Camper magazine

14.30 Variete: Campagna amica

15.05 Glasb.: Cin-ci-la'

17.00 Dok.: Borgo Italia

17.30 Risanke

19.15 Aktualno: Aspettando...E domani e' lunedì

19.45 Aktualno: ...E domani e' lunedì

23.00 Film: Innocence (dram., '00, r. P. Cox, i. J. Blake)

0.30 Film: Once a thief (akc., '91, r. J. Noo, i. T. Leung)

7.00 Aktualno: Omnibus Week-End, sledi Omnibus Life

10.10 Aktualno: La settimana

10.30 Dok.: La7 Doc

11.15 15.20 Šport: Motociklizem, VN Nizozemske

13.00 Dnevnik in športne vesti

13.35 Nan.: L'ispettore Barnaby

17.05 Nan.: Cuore d'Africa

18.00 Film: A qualcuno piace caldo (kom., ZDA, '59, r. BV. Wilder, i. M. Monroe, T. Curtis)

20.00 Dnevnik

20.30 Resničnosti show: S.o.s. Tata

21.30 Variete: Crozza Alive

23.40 Aktualno: Reality

0.35 Dnevnik in športne vesti

1.30 Film: Passaporto per l'Oriente (kom., V.B./It., '51, i. B. Colleano)

7.15 Ris. nan.: Živ Žav - Telebajski

9.50 Otr.odd.: Žogarija

10.45 Prislusnimo tišini

11.20 Ozare (pon.)

11.25 Obzorja duha

12.00 Ljudje in zemlja, oddaja Tv Mari-bor

13.00 17.00, 18.55, 22.40 Poročila, vremenska napoved in športne vesti

13.10 Na zdravje!

14.30 Prvi in drugi

15.00 17.15 NLP - razvedrilna oddaja

15.05 Na naši zemlji z Marjano Grčman

15.10 Glasbator

15.25 Nedeljsko oko z Marjanom Jerma-nom

15.35 Profil tedna

16.00 Večno z Lorello Flego

16.05 Športni gost

16.20 Svetovno s Karmen Švegl

16.25 Za prste obliznit, kuharska oddaja

17.30 Fokus

18.25 Žrebanje lota

18.35 Risanka

19.50 Gledamo naprej

19.55 Spet doma

21.45 Dok. portret: Otroštvo z Alenko Puhar in Alenko Rebula

23.10 Film: Nadarjen učenec

1.20 Iz arhiva TVS: Tv dnevnik 25.04.1992 (pon.)

1.30 Dnevnik (pon.)

1.50 Dnevnik Slovencev v Italiji

2.20 Infokanal

6.30 2.55 Zabavni infokanal

7.05 Skozi čas

7.15 Iz arhiva TVS: TV dnevnik 25.04.1992

7.40 Globus (pon.)

8.10 Pomagajmo si (pon.)

8.40 Alpe-Donava-Jadran

9.10 Koroška poje 2010

9.50 Film: Lisjakov pobeg 4: V pasti

12.20 Rad igran nogomet

12.55 Birmingham: nogomet, tekma angl. lige: Aston Villa - Birmingham

14.55 Birmingham: EP v gimnastiki, orodja

18.00 Pot v južno Afriko

18.50 Državno prvenstvo v motokrosu

20.00 Dok. odd.: Največja Kitajska restavracija na svetu

20.15 Nad.:Bratje Karamazovi

21.40 Na utrip srca

22.40 Biog. serija: Strastna leta J.Paula Sartra

0.05 Film: Poročno presenečenje

13.45 Dnevni program

14.00 Čezmejna TV - deželne vesti

14.10 Euronews

14.30 In orbita

15.00 Q - Trendovska oddaja

15.45 Sredozemlje

16.15 Glasbena oddaja

17.00 City folk

17.30 Potopisi

18.00 Glasbeni spomini z Borisom Kopitarjem

19.00 22.00, 0.05 Vsedanes - Tv dnevnik

19.25 Tednik

20.00 Vesolje je...

20.30 Istra in...

21.00 Dok. oddaja

22.15 Nedeljski športni dnevnik

22.30 Dok.: Boris Pahor

23.30 Resna glasba

0.20 Čezmejna TV TDD - Tv dnevnik v slovenskem jeziku

15.30 Razgledovanja (pon.)

16.00 Glasb. odd.: Z Mojco po domače (pon.)

17.00 Hrana in vino, izbrani recepti

18.00 Duhovna misel (pon.)

18.15 Tedenski pregled (pon.)

18.30 Mavrica pogledov (pon.)

19.15 Pravljica

19.30 Med Sočo in Nadižo, oddaja za Slovence v Italiji

20.00 Celovečerni film: Pokaži mi ljubezen (romantična komedija)

21.30 RPS, rdeča preprega s Sebastjanom

23.00 Primorski poslanci (pon.)

0.00 Videostrani

RADIO TRST A

8.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.20 Kolar; 8.30 Kmetijski tednik; 9.00 Maša iz Rojana; 9.45 Pregled slov. tiska; 10.00 Iz domače zakladnice; 10.35 Otroški kotiček: Pesem mladih 2010; 11.15 Nabožna glasba (pripr. Ivan Florjanc); 11.40 Vera in naš čas; 12.00 Obzornik; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Za smeh in dobro voljo; 14.30 Nedeljskih sedem not; 15.30 Z goriške scene; 15.45 Music box; 16.00 Šport in glasba; 17.30 Z naših prireditvev; 19.20 Napovednik, sledi Slovenska lahka glasba; 19.35 Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)

7.15 Jutro na RK; 7.45 Kmetijska oddaja; 8.00 OKC obveščajo; 8.10 Gremo plesat; 8.30 Jutranjik, osmrtnice; 9.00 Kronika; 9.15 Pregled prireditvev; 10.00 Nedelja z mladimi; 11.00 Primorski kraji in ljudje; 11.30 Torklja; 12.00 Glasba po željah; 12.30 Primorski dnevnik; 14.00 Du jes?!

14.30-19.00 Nedelja na športnih igriščih; 15.30 DIO; 19.00 Dnevnik; 19.30 Kronika; 20.00 Večer večnozelenih; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30-0.00 Easy come, easy go...

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)

7.15, 10.30, 13.30, 17.30 Poročila; 8.30, 12.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah; 6.45 Drobci zgodovine; 7.40 Proza; 8.05 Horoskop; 10.00 Moje mnenje; 10.40 New entry; 11.00 7 dni; 13.00 Radio z vami; 14.00 Plesoči arhitekt; 14.30-18.00 Nedeljsko popoldne; 15.00-17.30 Ferry sport; 18.00 Album charts; 19.00 Atlantično pristanišče; 20.00 Večerni pr. RK; 20.45 Pesem tedna; 21.00 Moje mnenje; 21.15 Extra extra extra; 22.00 Dosje; 22.45 Sigla single; 23.00 Hot hits, 0.00 Prenos RS.

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 8.30, 9.30, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 17.00, 18.00, 23.00, 0.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 6.50 Duhovna misel; 7.00 Jutranja kronika; 7.55 Iz sporedov; 8.05 Igra za otroke; 8.45 Glasba za otroke; 9.30 Medenina; 10.10 Sledi časa; 10.40 Promenada; 11.05 Pozdravi in čestitke; 12.05 Na današnji dan; 13.10 Osmrtnice in obvestila; 13.30 Reportaža; 14.10 Za kmetovalce; 15.30 DIO; 16.00 (Ne)obvezno v nedeljo; 18.15 Violinček; 19.30 Obvestila; 19.40, 22.20 Iz sporedov; 19.45 Lahko noč, otroci; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Informativna odd.; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2

5.00, 6.00, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.00, 14.30, 17.30, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 8.15 Dobro jutro; 8.25 Vremenska napoved; 8.45 Kolar prireditvev; 8.50 Napoved sporeda; 9.15 Šport; 9.35 Popevki tedna; 10.00 Izlet; 10.45 Nedeljski gost; 11.35 Obvestila; 12.00 Centrifuga; 13.00 Športno popoldne; 14.20 Obvestila; 14.35 Športnik izbira glasbo; 15.30 DIO; 16.05 Popevki tedna; 18.00 Morda niste vedeli; 19.00

Dnevnik; 19.30 Generator; 22.00 Zrcalo dneva; 22.25 Drugi val.

SLOVENIJA 3

6.00, 11.00, 13.00, 14.00, 18.00, 22.00, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 7.22 Dobro jutro; 8.00 Lirični utrinek; 10.00 Sv. maša; 11.00 Mozartine; 13.05 Arsove spominčice; 14.05 Žarko Petan: Iz enciklopedije humorja; 14.35 Operno popoldne; 15.30 DIO; 16.00 Popoldanski sporedi; 18.05 Spomini, pisma, potopisi; 18.25 Serenade; 18.40 Sedmi dan; 19.00 Vokalni abonma; 21.00 Obiski kraljice; 22.05 Literarni portret; 22.30 Slovenski koncert; 23.55 Lirični utrinek.

RADIO KOROŠKA

6.00-9.00 Dobro jutro - Guten Morgen; 9.00-10.00 Zajtrk s profilom; 12.00-13.00 Čestitke in pozdravi; 15.00-18.00 Vikend, vmes Studio ob 17-ih; - Radio Agora: dnevno 13.00-15.00 Agora - Divan; 18.00-6.00 svobodni radio; -Radio Dva: 10.00-12.00 Sedmi dan.

HOROSKOP

OVEN 21.3.-20.4.: Zaspanost lahko vpliva na vašo produktivnost na delovnem mestu, zato ponoči ne bedite predolgo in se raje odpravite spat. Zbranost pri učenju vam bo puščala.

BIK 21.4.-20.5.: Ne strinjajte se s sodelavci lahko pripelje do resnejših sporov. Težave poskušajte reševati pri svojem nadrejenem in se o njih skupaj pogovorite.

DVOJČKA 21.5.-21.6.: Brez slabe vesti si vzemite dan ali dva za počitek in sprostitev od vsakdanjega stresa. Pojdite na sprehod v naravo in se odmaknite od svojih obveznosti.

RAK 22.6.-22.7.: Če se še šolate boste prihodnji teden zelo zbrani, zato take dni izkoristite. Premalo pozornosti posvečate svojim staršem. Pokličite jih in se z njimi pogovorite.

LEV 23.7.-23.8.: V družbi prijateljev boste prevzeli vlogo voditelja. Mars vas bo navdal z željo po avtoriteti. Vedite, da sodelavcem in prijateljem ne bo všeč, če boste do njih ukazovalni.

DEVICA 24.8.-22.9.: Partner bo imel velik vpliv na vas in odlično se boste počutili v njegovi bližini. Ves prosti čas boste hoteli preživeti v njegovi družbi, vedite pa, da morate izpolniti tudi druge obveznosti.

TEHTNICA 23.9.-22.10.: Prihodnji teden boste samoiniciativni. Ponujeno priložnost boste znali izrabiti in šef bo vašo vlogo opazil. Pazite, da ne zanemarite svojih bližnjih.

ŠKORPION 23.10.-22.11.: Srečni boste na finančnem področju. Z dobrimi naložbami si lahko okrepite bančni račun. Pazite, da želja po sluzenju ne bo premočna in da ne zaidete v sumljive posle.

STRELEC 23.11.-21.12.: Prihodnji teden boste znali vplivati na ljudi okoli sebe. V družbi prijateljev boste polni dobrih idej. Pazite, da se ne boste preveč izpostavljali in silili v središče pozornosti.

KOZOROG 22.12.-20.1.: Prihodnji teden boste brez prave motivacije. Delu se boste izogibali in se prelagali z enega konca stanovanja na drugega. Vzemite si vsaj nekaj časa za opravljanje dela.

VODNAR 21.1.-19.2.: Uživali boste pri delu v naravi in v vrtu, če pa živite v mestu, se odpravite vsaj v gozd. Bližina narave vam bo dobro delala. Prosti čas preživite doma s svojo družino.

RIBI 20.2.-20.3.: Če se odpravljate na potovanje, bodite pozorni in imejte denar shranjen na več mestih. Razmišljajte pozitivno in svet okoli vas se bo začel vrte ti v lepših barvah.



SLOVENSKI PROGRAM
Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)
Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)
Teletekst: str. 316 - 342 - 343
18.40 Čezmejna Tv: Primorska Kronika
20.25 Tv Kocka: Nekaj minut za domačo glasbo: Ni vse bogastvo - Štirje kovači
20.30 Deželni TV dnevnik
20.50 Čezmejna TV: Dnevnik Slovenija 1

6.00 Aktualno: Euronews
6.05 Aktualno: Anima Good News
6.10 14.10 Aktualno: Bontà sua
6.30 Dnevnik in vremenska napoved
6.45 Aktualno: Unomattina
10.00 Aktualno: Verdetto finale
11.00 Aktualno: Occhio alla spesa
11.25 17.00 Dnevnik in vremenska napoved
12.00 Variete: La prova del cuoco
13.30 Dnevnik in gospodarstvo
14.30 Variete: Festa italiana
16.15 Aktualno: La vita in diretta
16.50 Dnevnik - Parlament
18.50 Kviz: L'eredità (v. C. Conti)
20.00 23.15 Dnevnik
20.30 Kviz: Soliti ignoti - Identità nascoste
21.10 Nan.: Il commissario Montalbano (i. L. Zingaretti)
23.20 Aktualno: Porta a porta
0.55 Nočni dnevnik in vremenska napoved

6.00 Aktualno: Cercando cercando
6.10 Dok.: Siria, lungo la via della seta
6.25 18.50 Resničnostni show: L'isola dei famosi
6.55 Aktualno: Quasi le sette
7.00 Variete: Cartoon Flakes
9.30 Aktualno: Protestantesimo
10.00 Aktualno: Tg2 punto.it
11.00 Variete: I fatti vostri (v. G. Magalli, A. Volpe, M. Cirillo)
13.00 18.30, 20.30, 23.10 Dnevnik
13.30 Aktualno: Tg2 Costume e società
13.50 Aktualno: Tg2 Zdravje
14.00 Aktualno: Il fatto del giorno (v. M. Setta)
14.45 Aktualno: Italia sul Due (v. L. Bianchetti, M. Infante)
16.10 Nan.: La signora del West
16.55 Kviz: Cuore di mamma (v. Amadeus)
18.00 Dnevnik L.I.S. in športne vesti
19.40 Nan.: Squadra Speciale Cobra 11
21.05 Dok.: Voyager
23.25 Dok.: La storia siamo noi
0.30 Variete: Secondo canale
1.00 Dnevnik - Parlament

6.00 8.00 Dnevnik - Rai News 24, vmes Il caffè di C. Mineo, Italia, istruzioni per l'uso
7.30 Tgr Buongiorno Regione
8.15 Dok.: La Storia siamo noi
9.15 Aktualno: Dieci minuti di...
9.25 Aktualno: Figù - Album di persone notevoli
9.30 Aktualno: Cominciamo bene - Prima, sledi Cominciamo bene
12.00 Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti
12.25 Aktualno: Tg3 Shukran
12.45 Aktualno: Le storie - Diario italiano
13.10 Nad.: Julia - La strada per la felicità
14.00 19.30, 0.10 Deželni dnevnik in vremenska napoved
14.50 Aktualno: Tgr Leonardo, sledi Tgr Neapolis

NAŠA SLIKOVNA KRIŽANKA
REŠITEV (24.4.2010)
Vodoravno: Spartak, lama, Toronto, Ural, apel, Ilanero, Renata, Na, I. J., Isa, entifeta, N. C., Katilina, Laura, icika, Air, Eridan, kap, torba, vlada, Roma, ofor, Trevi, dreser, Romanov, Alena, tra, imamiť, analiza, I. D., nani-zanka, anoraki, Ono, Ilka, NAR, laž; *na sliki:* Laura Abrami. **Ma-la križanka, vodoravno:** 1. udar, 5. Koper, 7. Bono, 8. Nesta, 9. Art, 10. odori, 13. molek, 14. Ibiza.

15.10 Dnevnik - kratke vesti
15.15 Variete: La Tv dei ragazzi d Raitre
15.40 Variete: Melevisione
16.00 Variete: Tg3 GT Ragazzi
16.10 Variete: Trebisonda
17.00 Aktualno: Cose dell'altro Geo, sle-di Geo & Geo
18.10 Dnevnik in vremenska napoved
20.00 Variete: Blob
20.15 Nan.: Il principe e la fanciulla
20.35 Nad.: Un posto al sole
21.05 Dnevnik
21.10 Aktualno: Chi l'ha visto?
23.15 Šport: Replay
0.00 Nočni dnevnik

7.05 Nan.: Magnum P.I.
7.55 Nan.: Charlie's Angels
8.50 Nan.: Nash Bridges
10.15 Nan.: Carabinieri 4
11.30 17.00 Dnevnik in prometne informacije
12.00 Nan: Distretto di polizia
12.55 Nan.: Un detective in corsia
14.05 Aktualno: Popoldanski Forum
15.10 Nan.: Wolff - Un poliziotto a Berlino
16.15 Nad.: Sentieri
16.25 Film: Ben Hur (zgod., ZDA, '59, r. W. Wyler, i. C. Heston, J. Hawkins, 1. del)
18.55 Dnevnik in vremenska napoved
19.35 Nad.: Tempesta d'amore
20.30 Nan.: Walker Texas Ranger
21.10 Nan.: Siska
23.35 Film: Il cavaliere pallido (western, ZDA, '85, r.-i. C. Eastwood)
0.00 Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved
1.50 Dnevnik - pregled tiska

6.00 Dnevnik - Pregled tiska
7.55 Dnevnik, prometne infomacije, vremenska napoved, borza in denar
8.40 Aktualno: Mattino cinque (v. F. Panucci)
10.00 Dnevnik - Ore 10
11.00 Aktualno: Forum
13.00 Dnevnik, okusi, vremenska napoved
13.40 Nad.: Beautiful
14.10 Nan.: CentoVetrine
14.45 Resničnostni show: Uomini e donne (v. M. De Filippi)
16.15 Aktualno: Pomeriggio Cinque (v. B. D'Urso)
18.00 Dnevnik - kratke vesti
18.50 Kviz: Chi vuol essere milionario (v. G. Scotti)
20.00 Dnevnik in vremenska napoved
20.30 Variete: Striscia la notizia - La voce dell'influenza (v. Ficarra & Piccone)
21.10 Talent show: Italia's Got Talent (v. S. Annicchiarico)
0.00 Nan.: Canterbury's Law
1.00 Dnevnik - kratke vesti in vremenska napoved
1.30 Nočni dnevnik in vremenska napoved

6.05 Nan.: Reba
6.40 17.30 Risanke
7.40 Nan.: Friends
8.50 Dok.: Capogiro
10.35 Nan.: Grey's Anatomy
12.25 18.30 Dnevnik in športne vesti
13.40 Risanka: American Dad
14.05 Resničnostni show: La pupa e il seccchione - Il ritorno
14.20 Risanka: I Griffin
14.45 20.05 Risanka: Simpsonovi
15.10 Nan.: Kyle XY
16.10 Nan.: Zack e Cody al Grand Hotel
16.55 Nan.: Zoey 101
19.30 Nan.: La vita secondo Jim
20.30 Kviz: Cento x cento (v. E. Papi)
21.10 Film: Black Thunder - Sfida ad alta quota (akc., VB, '07, i. S. Seagal)
23.15 Film: Wrong turn (horor, ZDA/Nem., '03, i. D. Harrington, J. Sisto)

7.00 8.30, 13.30, 16.30, 19.30, 23.02 Dnevnik
7.35 Dok.: Borgo Italia
8.05 Pregled tiska
9.00 Variete: Novecento contro luce
10.00 Nan.: Sansone (i. D. Hopper)
11.25 Variete: Camper magazine
12.00 16.00 Dnevnik - Kratke vesti

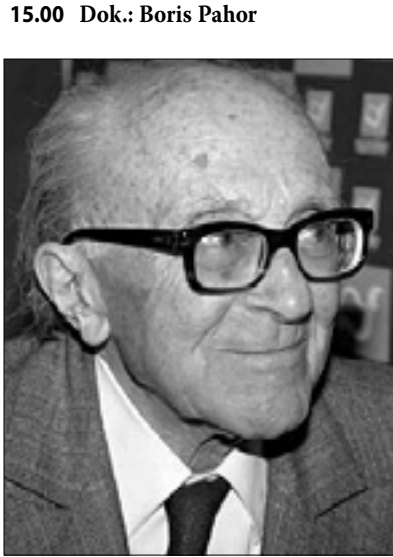
12.45 Klasična glasba
13.15 Aktualno: Videomotori
14.05 Aktualno: Animali amici miei
15.05 Mednarodni pokal plesa 2010
17.00 Risanke - K2
19.00 Šport: Super calcio - Triestina
20.00 Športne vesti
20.10 Šport: Super calcio - Udinese
20.30 Deželni dnevnik
21.00 Film: A better tomorrow (polic., '68, i. L. Cheung)
22.40 Rotocalco Adnkronos
23.35 Dnevnik Montecitorio
23.40 Aktualno: Pagine e fotogrammi
23.55 Nan.: Cold Squad

6.00 Dnevnik, horoskop in prometne informacije
7.00 Aktualno: Omnibus, sledi Omnibus Life
10.10 Punto Tg, sledi Due minuti in un libro
10.25 Nan.: Matlock
12.30 Dnevnik in športne vesti
13.05 Nan.: The District
14.05 Film: Investigazione letale (voh., VB, '86, r. S. Langton, i. M. Caine)
16.00 Dok.: Atlantide - Storie di uomini e di mondi
18.00 Nan.: Relic Hunter
19.00 Nan.: Crossing Jordan
20.00 0.40 Dnevnik
20.30 Aktualno: Otto e mezzo
21.10 Aktualno: L'Infelele (v. G. Lerner)
23.40 Šport: Senza titoli

6.30 Utrip (pon.)
6.40 Zrcalo tedna (pon.)
7.05 Dobro jutro
10.10 Risana nan.: Cofko Cof, sledi Mulčki
11.05 Izobr. nan.: Mi znamo
11.30 Nan.: Dogodivščine Sarah Jane
12.00 Ljudje in zemlja, oddaja Tv Mari-bor (pon.)
13.00 18.55 Poročila, šport in vremenska napoved
13.20 Oddaja o znanosti: Ugriznimo znanost
13.40 Parada (pon.)
15.10 Dober dan, Koroška
15.40 Ris. nan.: Mladi znanstvenik Janko
15.50 Ris. nan.: Felikosva pisma
16.05 Lutk.-igr. nan.: Bine
16.30 Otr. nad.: Ribič Pepe
17.00 Novice, kronika, šport in vremenska napoved
17.20 19.55 Gledamo naprej
17.30 Glasbeni spomini z Borisom Kopitarjem (pon.)
18.25 Žrebanje 3x3 plus 6
18.40 Risanke
20.00 Koncert: Pustimo jim sanje
21.30 Nan.: Na lepše
22.00 Odmevi, kultura, šport in vremenska napoved
23.00 Antologija slovenske violinske glasbe
0.00 Iz arhiva TVS - Tv dnevnik 26.04.1992 (pon.)
0.30 Dnevnik
1.05 Dnevnik Slovencev v Italiji

6.30 9.00, 1.20 Zabavni infokanal
7.00 Infokanal
8.00 Otroški infokanal
10.45 Sobotno popoldne (pon.)
13.25 Koroška poje 2010
14.00 Slovenski utrinki
14.45 Alpe-Donava-Jadran
15.15 Iz arhiva TVS: TV Dnevnik 26.04.1992
15.40 Osmi dan (pon.)
16.30 Rad igram nogomet
17.00 Prvi in drugi
17.30 Izob. serija: To bo moj poklic
18.00 Nad.: Prevzetnost in pristranost
18.50 Risanka: Rožnati panter
19.00 Iz sobotnega popoldneva: Zdravje, usoda, nasvet
20.00 Dok. serija: Ostali bomo na planetu
21.00 Studio City
22.00 Pozdrav Afriki
22.30 Knjiga mene briga
22.50 Film: Zarota

13.45 Dnevni program
14.00 Čezmejna TV - TG R FJK - deželne vesti
14.20 Euronews
14.30 Vsedanes - vzgoja in izobraževanje



15.00 Dok.: Boris Pahor
16.05 Vesolje je
16.35 Tednik
17.05 Avtomobilizem
17.25 Istra in...
18.00 23.20 Športna mreža
18.35 23.55 Vremenska napoved
18.40 23.00 Primorska kronika
19.00 22.00 Vsedanes - TV Dnevnik
19.25 Športne vesti
19.30 Levant
19.50 Kino premiere
20.00 Sredozemlje
20.30 Artevisione
21.00 Meridiani
22.15 Vzhod - Zahod
22.30 Športel

9.00 Novice
9.05 18.30, 23.30 Mozaik
10.05 16.30 Hrana in vino (pon.)
11.00 12.00, 13.00, 14.00, 15.00 Novice in Videostrani
17.10 Kultura: Praznik KD Brdo
17.40 Postaja GO, glasbena oddaja
20.00 21.30, 0.30 Dnevnik Tv Primorka, vreme, Kultura
20.30 Čudež v Bernu
22.30 Prvi tempo 5

RADIO
RADIO TRST A
7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik, sledi Koledar; 7.25 Dobro jutro; 8.00 Poročila in krajevna kronika; 8.10 Začnimo skupaj; 9.00 Radio paprika; 10.00 Poročila; 10.10 Odpрта knjiga; 11.00 Studio D; 13.30 Kmetijski tednik; 14.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Obzornik; 15.00 Mladi val; 17.00 Poročila in kulturna kronika; 17.10 Glasbeni slovarček; 18.00 Hvevrek - iz sveta znanosti; 18.40 Vera in naš čas; 19.20 Napovednik, sledi Slovenska lahka glasba; 19.35 Zaključek oddaj.
RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)
6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30 Poročila; 6.00-9.00 Jutro na RK, kronika, OKC obveščajo; 6.20 Primorska poje 2010; 7.00 Jutranjik; 8.00 Pregled tiska in vremenska napoved; 9.00-12.30 Dopoldan in pol; 9.10 Prireditve; 10.00 Pod dresom; 10.45 Povabilo na 18-km pohod ob dnevu upora z izhodiščem v Avberju; 12.30 Popoldnevnik; 13.30 Oddaja o morju in pomorščakih; 15.30 DIO; 16.15 Glasba po željah; 17.10 Prireditve; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Chopinovo leto; 18.30 Glasbena razglednica; 19.00 Dnevnik; 19.45 Kronika; 20.00 Prenos državne proslave ob dnevu upora proti okupatorju; 21.00 Indie ni Indija; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30-0.00 Radio Kažin.
RADIO KOPER (ITALIJSKI PROGRAM)
6.15, 7.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah; 6.25 Drobci zgodovine; 8.05 Horoskov; 8.25 Pregovor; 8.33 Pesem tedna; 8.40 Govorimo o...; 9.00 Leto šole; 9.33 Zgodbe dvonožcev; 10.33 Ameriška duša; 11.00 Odperti prostor; 12.15 Sigla single; 12.30 Vreme, promet, novice, šport; 13.00 Chiachieradio; 14.00 Proza; 14.45 Reggae in pilole; 16.00 Ob 16-ih; 18.00 In orbita; 19.00 Glasbena lestvica; 20.00 Giulianine note; 21.00 Odperti prostor; 22.00 Zgodbe dvonožcev in ne; 22.30 Leto šole; 23.00 The magic bus; 0.00 RS

SLOVENIJA 1
5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 18.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 7.40 Varčevalni nasveti; 7.55 Sporedi; 9.10 Ali že veste?; 9.30 Junaki našega časa; 10.10 Med štirimi stenami; 11.45 Pregled tuje tiska; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slov. glasbe; 12.30 Nasveti; 13.00 Danes do 13.ih; 13.20 Osmrtnice in obvestila; 14.30 Epur si muove; 15.00 Radio danes, jutri; 15.30 DIO; 16.15 Obvestila; 17.00 Studio ob 17-ih; 19.00 Dnevnik; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Sotočja; 21.05 Naše poti; 22.00 Zrcalo dneva; 22.40 Etnofonija; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2
5.00, 6.00, 6.50, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 17.30, 19.00, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 8.15 Dobro jutro; 8.25 Vremenska napoved; 8.45 Koledar prireditve; 9.15 Na val na šport; 9.35 Popevki tedna; 10.05 Teren; 11.00, 11.40 Ime tedna; 11.35 Obvestila; 12.40 Komentar ankete; 13.00 Danes do 13-ih; 14.00 Kulturne zanimivosti; 14.40 Glasbena ugan-ka; 15.03 RS napoveduje; 15.15 Finančne krivulje; 15.30 DIO; 16.10 Popevki tedna; 16.15 Spored; 16.30 Telstar; 17.45 Šport; 18.05 Hip hop; 19.00 Radijski dnevnik; 19.30 Nocoj ne zamudite; 20.30 Top albumov; 21.00 Vzhodno od rocka; 22.00 Zrcalo dneva; 22.25 V so-ju žarometov.

SLOVENIJA 3
6.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00, 0.00 Poročila; 7.00 Kronika; 7.25 Glasbena jutranjica; 8.00 Lirični utrinek; 10.05 Skladatelj tedna; 11.05 Mojstri samospeva; 11.40 Na štirih strunah; 12.05 Arsove spominčice; 13.05 Pogled v znanost; 13.30 Ženske v svetu glasbe; 14.05 Ars humana; 15.00 Divertimento; 15.30 DIO; 16.15 Svet kulture; 16.30 Iz slovenske glasbene ustvarjalnosti; 17.30 S knjižnega trga; 18.00 Nove glasbene generacije; 19.00 Allegro ma non troppo; 19.30 Mali koncert; 20.05 Koncert Evroradia; 22.05 Igra; 23.00 Jazz avenija, 23.55 Lirični utrinek.

RADIO KOROŠKA
6.00-10.00 Dobro jutro; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-17.00 Lepa ura; 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; 17.30-18.00 Naša pesem; -Radio Agora: 13.00-15.00 Agora-Divan; 18.00-6.00 Svobodni radio; -Radio Dva 10.00-12.00 Sedmi dan. (105,5 MHz)

Lastnik:
Zadruga Primorski dnevnik d. z. - Trst
Izdajatelj:
Družba za založniške pobude DZP doo z enim družabnikom PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381
Tisk: EDIGRAF srl, Trst
Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ
Redakciji: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
email: trst@primorski.eu
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 533382, fax 0481 532958
email: gorica@primorski.eu
Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, fax 0432 730462
Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506
Internet: <http://www.primorski.eu/>
Naročniško - prodajna služba
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418
Gorica, Ul. Garibaldi 9, tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cena: 1,00 €
Naročnina za Italijo 280,00 €
Poštni t.r. PRAE DZP št. 11943347

Cena za Slovenijo: 1,00 €
Letna naročnina za Slovenijo 210,00 €
plačljiva preko DISTRIEST doo, Partizanska 75, Sežana, tel. 05-7070262, fax. 05-7300480
transakcijski račun pri banki SKB D.D. v Sežani, št. 03179-1009112643
Primorski dnevnik prejema neposredne državne prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE
Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.
www.tmedia.it
GORICA, ul. Malta 6
TRST, ul. Montecchi 6
KOMERCIALNI OGLASI
advertising@tmedia.it
Brezplačna tel. št. 800129452
Iz tujine +39.0481.32879
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €, finančni in legalni 92,00 €, ob praznikih povišek 20%
NEKOMERCIALNI OGLASI
oglasit@tmedia.it
Brezplačna tel.št. 800912775
Fax +39.0481.32844
Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 € na besedo; nekomercialni oglasi po formatu, osmrtnice, sožalja, čestitke in zahvale na besedo. DDV - IVA 20%

Registriran na sodišču v Trstu št. 14 z dne 6. 12. 1948
Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

Primorski dnevnik je včlanjen v Evropsko zvezo manjšinskih dnevnikov MIDAS

Izdajanje Primorskega dnevnika podpira tudi Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in po svetu.

Tekstov, fotografij in drugega gradiva, ki je bilo v kakršnikoli obliki poslano uredništvu, ne vračamo. Dostavljeno gradivo ne obvezuje uredništva oziroma založnika za objavo ali drugačno uporabo; za objavo člankov, ki jih posredujejo uredništvu, imajo avtorji pravico do morebitnega honorarja samo po predhodnem dogovoru z založnikom.



NOGOMET - Vnaprej igrani tekmi 35. kroga A-lige

Inter je po zanesljivi zmagi znova na vrhu lestvice

3:1 proti Atalanti - Milan izgubil v Palermu - Danes Roma-Sampdoria

MILAN - Inter, brez Balotellija (včeraj si je ogledal tekmo Brescia - Reggina), ne kaže znakov popuščanja. V pričakovanju sredinega povratnega polfinalnega dvoboja lige prvakov v Barceloni je Mourinhova četa v 35. krogu A-lige odpravila Atalanto (3:1), ki ostaja pri dnu lestvice. Inter, četrta zaporedna zмага na San Siru, ima tako pred današnjo tekmo Roma - Sampdoria znova dve točki prednosti na vrhu lestvice. Gostje iz Bergamo so začeli zelo dobro in povedli že v 5. minuti s Tiribocchijem, ki je nato tri minute kasneje zgrešil še eno stoodstotno priložnost. Pri голу Atalante je bila v celoti kriva Interjeva obrambna vrsta. Interjev trener iz Setubala (zanj je bila včerajšnja 301. zмага v karieri) je v obrambi tokrat zaupal Cordobi in Materazziju, medtem ko sta Lucio in Samuel počivala. Inter se je prebudil in v 24. minuti je bilo 1:1. Sneijder je dokazal, da je v letos še kako pomemben za Inter. Nizozemski igralec je lepo podal Militu, ki je bil (kot vedno) natančen. Nato smo videli pravi monolog črnomodrih. V 35. minuti je bilo že 2:1, Atalantino mrežo je zatresel Mariga. Tretji gol je v drugem delu (v 78. minuti) dosegel Chivu.

V Interjevem taboru so nekoliko zaskrbljeni z lažjo poškodbo Sneijderja, ki je moral proti koncu tekme zaradi bolečin zapustiti igrišče.

Na tekmi v Palermu je domača ekipa zaslužen odpravila nemotivirani Milan (3:1). Za moštvo v črno-roza dresih so zatresli mrežo Bovo (v 9. min.), Hernandez (v 18.) in Miccoli

Interjev napadalec Diego Milito, zaustaviti ga skuša Atalantin branilec Paolo Bianco, je dosegel 20. zadetek v letošnji sezoni. Pred njim je le Udinesejev napadalec Di Natale (24 golov)

ANSA



(v 69. min.). Milan je v 55. minuti znižal zaostanek s Seedorfom in se večkrat tudi približal izenačenju.

Udinese v Sieni

Na današnjem gostovanju v Sieni bo skušal Udinese z zmago doseči obstanek, vendar je razumeti, da bi se morda lahko zadovoljil tudi s točko. Za toskansko moštvo pride v poštev le zмага, zato bo predvidoma napadalo, trener Videmčanov Pasquale Marino pa prav tako napoveduje napadalno igro, čeprav bomo igrali z glavo,« je hkrati poudaril. Čeprav je Udinese v sredo v pol-

finalni tekmi proti Romi za državni pokal porabilo kar precej energij, bo danes igral z isto postavo, potrebno bo zamenjati le poškodovanega Sammarca in diskvalificiranega Zapato.

VRSTNI RED: Inter 73, Roma 71, Milan 64, Palermo 58, Sampdoria 57, Napoli 52, Juventus 51, Genoa 48, Parma in Fiorentina 46, Bari 43, Chievo in Cagliari 41, Catania 40, Udinese 39, Lazio 37, Bologna 36, Atalanta 34, Siena 30, Livorno 26.

DANES: ob 15.00 Bologna - Parma, Fiorentina - Chievo, Genoa - Lazio, Juventus - Bari, Livorno - Catania, Napoli - Cagliari, Udinese - Siena, ob 20.45 Roma - Sampdoria.

V SLOVENIJI

Koper prvak

KOPER - Nogometaši Luke Koper so si z zmago z 2:0 v Velenju pri Rudarju v 32. krogu 1. slovenske nogometne lige prvič v zgodovini priigrali naslov državnega prvaka. Koprčani imajo tako štiri kroge pred koncem neulovljivih 15 točk naskoka pred Mariborom, ki je včeraj igral le neodločeno 1:1 z Domžalami. Koprčani so pred sezono doživeli kar nekaj sprememb, pripeljali izkušene nogometaše na čelu z Miranom Pavlinom in Amirjem Karičem, a kljub temu je le malokdo verjel, da bi se moštvo z Obale lahko resno potegovalo za naslov. Toda Primorci so jeseni pokazali najbolj konstantne igre in odkrito napadli končno prvo mesto. Sicer so izbranci Nedžada Okčiča že na začetku prvenstva krenili silovito, saj so šele v 15. krogu doživeli prvi poraz (proti Mariboru). Naslov prvaka je tako oddan, drugo mesto je praktično tudi že v rokah Maribora, medtem ko bo boj za tretje mesto še kako ogorčen. Najbližje sta mu trenutno Nafta in Celje. Bolj ali manj jasno pa je tudi to, da bosta zadnji dve mestu zasedla Interblock in Labod Drava, v zadnjih krogih bosta odločila, kdo bo deveti (in v dodatnih kvalifikacijah) in kdo deseti (in v drugi ligi).

ROKOMET - Odločilna tekma polfinala končnice za napredovanje

S polnimi jadri v finale

Tržačani so navdušili z odlično igro v napadu - 11 golov Visintina - V finalu bodo igrali proti Brixnu

Pallamano Trieste – Prato 30:26 (15:11)

PALL.TRIESTE: Modrušan (16 obramb), Zaro; Sedmak 1, J. Radojkovič 8 (2), Nadoh 3 (1), Carpanese, Visintin 11, Pernich, Ionescu 2, Leone, Lo Duca 5 (1), Fanelli, Anici, Zampollo. Trener: Bozzola.

PRATO: Amendolaggine (6 obramb), Mannocci (6), Turini (1); Guazzini, Cortese 4 (1), Dei 8, Moro, Rossi 3, Pozzi, Carmignani 5, Fondelli, Radukić 4 (1), Roberti, Scandellari 2. Trener: Cavicchiolo.

RDEČ KARTON: v 13. min Moro; IZKLJUČITVE: Pall. Trieste 12 min, Prato 8 min; 7-METROVKE: Pall. Trieste 6 (4), Prato 4 (2).

Z najboljšim letošnjim nastopom so se Tržačani uvrstili v finale končnice za napredovanje v elitno A-ligo. Če bodo tako igro ponovili tudi v finalu je napredovanje, ne glede na to, katere bodo odločitve rokometne zveze glede repesaž v prenovljeno prvo ligo, v dometu. Zlasti zato, ker bodo Tržačani imeli znova prednost domačega igrišča, ker bodo igrali proti Brixnu (v 3. tekmi je slavili s 23:21 v Bocnu).

Pritisek je ves na strani domačih, ki morajo upravičiti vlogo favorita, medtem ko naj bi bili gostje nekoliko manj obremenjeni. Takega začetka tekme sinoči v športni palači pri Čarboli nismo videli, saj je bil začetek Bozzolovih varovancev navdušujoč. Po petih minutah igre so Tržačani vodili s 4:1 in vsakega od štirih golov bi lahko pokazali mladim igralcem, da bi se kaj naučili: same odlično izvedene skupinske akcije, zadnja celo z možem manj na igrišču. Po osmih minutah igre je bil Prato še priklenjen na le enem голу, po trinajstih na dveh, čeprav je lahko štiri minute napadal z možem več. A domačim je bilo včeraj res težko priti do živega. Prato je



Jan Radojkovič

KROMA

občutil odsotnost Ronchija, ki je zelo izkušen in karizmatičen igralec, a Visintin in soigralci so prvo tretjino tekme, vse do prednosti 10:5, odigrali brezhibno. Po trenutku tudi razumljive pavze pa so belorodci znova pritisnili na plin. Carpanese je s pozorno mož moža obrambo omejil tujca Radukića, ki je v celem prvem polčasu le dvakrat zadel iz igre, Visintin je zadeval z vseh položajev, a igra domačih je bila tako raznolika, da Pratu ni uspelo ugotoviti, katera obramba bi bila najbolj učinkovita.

Tudi drugi polčas se je za Tržačane pozitivno začel. V primerjavi s prvo tekmo proti istemu nasprotniku so Tržačani po-

kazali napredek tudi s fizičnega vidika. Hitrejša igra in večje pomikanje po igrišču, to so bili tudi razlogi, zakaj je imela toskanska obramba težje delo. Z delnim izidom 3:0 so domači rokometasi pri stanju 20:13 dosegli maksimalno prednost sedmih golov, a Prato ni nikoli popustil. Carmignani in Dei sta se borila kot leva, vendar to ni zadostovalo, ker so bili vsi domači igralci razporejeni, začenši z vratarjem Modrušanom, ki je doslej odigral res sanjsko sezono. Nezadržni »večno mladi« Lo Duca je domače znova popeljal na +7 (29:22), zadnje minute pa je Prato izkoristil, da je zaostanek zmanjšal. (I.F.)

NOGOMET - Ob 20.45

Triestina jutri v lov na tri točke

Triestina bo jutri ob 20.45 igrala na Roccu zelo pomembno tekmo v boju za obstanek. Sicer včerajšnji izidi niso prekomerno negativni in v neki meri tudi pričakovani. Med tekmece je slavil le Gallipoli, ki pa je igral proti že odpisani Salernitani. Pozitiven je neodločen izid na derbiju med Vicenzo in Padovo, medtem ko so najbrž dokončno izobesili belo zastavo v taboru Mantove. Poraz s 6:0 v Cittadelli je nepričakovan zaradi razsežnosti, a po sporočilu predsednika Lorija, da še ne bodo prejeli plačila za oktober, je jeza igralcev bila na višku in na gostovanju v Venetu so nekako uprizorili protestno akcijo. Z zmago bi torej Triestina prehitela Frosinone in dohitela Vicenzo. Seveda pa morajo Arrigionijevi varovanci prej prekiniti niz štirih zaporednih porazov (in brez doseženih golov).

Trener Triestine Arrigoni je med tednom odkrito priznal, da zaradi fizičnega stanja veznih igralcev si v tem trenutku Triestina enostavno ne more privoščiti igrati z dvema pravima napadalcema, kaj šele z napadalcema in polšpico. Prav zaradi tega je tudi manevrski prostor bivšega trenerja Bologne majhen. V napadu je Della Rocca edini napadalec, ki je v tem trenutku zmožen odigrati celotnih 90 minut, Pasquato pa je po nekaj uspešnih nastopih zadnji mesec precej manj učinkovit, tako da je njegov nastop na jutrišnji tekmi vprašljiv. Na zadnjih treningih je napredek pokazal Volpe, tako da bi lahko izbira padla nanj. V obrambi je Scurto še poškodovan; trener lahko izbira med Audelom in Broscom. Tudi na sredini mora biti Arrigoni zelo pazljiv. Ni le vprašanje poškodovanih, temveč tudi igralcev, ki ne držijo celih 90 minut. Še je vprašljiv nastop Gissija, ki še okreva po poškodbi. Vsekakor bo današnji jutranji trening odločilen za določitev standardne postave.

Modena ima na lestvici le štiri točke več od Triestine, to se pravi, da Emilijanci si ne morejo privoščiti spodrsajla, saj bi bili s porazom znova vključeni v boj za obstanek. Varovanci trenerja Luigija Apollonija bi lahko jutri na Roccu osvojili odločilne točke za obstanek v ligi. Med najbolj nevarnimi igralci rumenomodrih je nedvomno izkušeni napadalec Bruno, vendar ne gre pozabiti na vezno vrsto, kjer lahko Apolloni razpolaga z nekaterimi zelo izkušenimi igralci (Colucci, Troiano, Giampa).

Verjetna postava Triestine: Calderoni, Nef, Cottafava, Brocco, Sabato, Gorgone, Princivalli, Pani, Testini, Volpe, Della Rocca. V prvem delu je Modena zmagala z 2:0. (I.F.)

B-LIGA IZIDI 37. KROGA AlbinoIeffe - Frosinone 4:1, Ascoli - Piacenza 1:1, Brescia - Reggina 0:0, Cesena - Empoli 2:3, Cittadella - Mantova 6:0, Crotone - Torino 1:0, Gallipoli - Salernitana 3:2, Grosseto - Lecce 0:3, Sassuolo - Ancona 1:0, Vicenza - Padova 0:0, jutri ob 20.45 Triestina - Modena

Lecce	37	18	13	6	61:43	67
Sassuolo	37	16	13	8	50:35	61
Brescia	37	17	9	11	49:40	60
Cittadella	37	16	12	9	55:37	60
Cesena	37	15	14	8	46:27	59
Grosseto	37	14	15	8	58:54	57
Torino	37	15	10	12	46:34	55
Empoli	37	15	10	12	59:44	55
Crotone (-2)	37	15	10	12	45:41	53
Ascoli	37	13	12	12	50:48	51
Ancona (-2)	37	15	7	15	49:45	50
AlbinoIeffe	37	12	13	12	50:46	49
Reggina	37	13	8	16	42:48	47
Piacenza	37	12	11	14	32:39	47
Modena	36	12	10	14	30:38	46
Vicenza	37	10	15	12	36:38	45
Frosinone	37	12	7	18	44:62	43
Triestina	36	11	9	16	34:44	42
Padova	37	9	14	14	36:42	41
Mantova	37	9	14	14	38:52	41
Gallipoli	37	10	10	17	37:60	40
Salernitana (-6)	37	5	8	24	36:66	17

PRIHODNJI KROG: 30. 4. ob 20.45 Ancona - Grosseto; 1.45. ob 15.00 Crotone - Triestina, Frosinone - Cesena, Lecce - AlbinoIeffe, Modena - Cittadella, Padova - Sassuolo, Piacenza Vicenza, Reggina - Ascoli, Salernitana - Mantova, Torino - Gallipoli; 3.5. ob 20.45 Empoli - Brescia

ŠAH - Za naslov Topalov presenetil Ananda

SOFIJA - Bolgar Veselin Topalov je v prvi partiji dvoboja za naslov svetovnega šahovskega prvaka v Sofiji premagal Indijca Viswanathana Ananda, branilca naslova. Začetek dvoboja so prestavili za en dan, ker je imel Anand težave pri prevozu v bolgarsko prestolnico. Bele figure imel domačin Topalov, to je dodobra izkoristil ter po briljantni igri povedel po uri in 49 minutah ter 30 potezah. Druga partija bo danes. Šahista bosta skupaj igrala 12 partij.

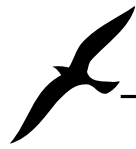
Judo: Polavderjeva na EP prvič »zlata«

DUNAJ - Slovenska judoistka Lucija Polavder je na evropskem prvenstvu v judu na Dunaju osvojila naslov evropske prvakinja. V finalu se je varovanka celjskega trenerja Marjana Fabjana pomerila z Rusinjo Teo Dunguzašvili in si po štirih bronih priborila že peto kolajno s prvenstev stare celine, prvo zlato.

GIMNASTIKA

Nemci ekipno 1.

BIRMINGHAM - Nemški telovadci so prvič v 55-letni zgodovini EP osvojili naslov ekipnih prvakov. Nemci so zbrali 266,15 točke in v odsotnosti dvakratnih branilcev naslova Rusov - načrte jim je prekrizal izbruh islandskega ognjenika - slavili zmago pred Britanci (263,025) na 2. in Francozi (260,1) na 3. mestu.



Pred uradnim začetkom letošnje Bavisela manjka še nekaj dni. Organizatorji napovedujejo, da je že vse nared: »Rešujemo še zadnje težave, v bistvu pa samo čakamo, da Trst preplavi tekači,« je potrdil predsednik Bavisela Enrico Banedetti. Prijav na osrednji tekaški praznik, ki bo v nedeljo, 2. maja, je vsak dan več. Doslej se je na maraton in polmaraton prijavilo že skoraj 3000 tekačev, veliko udeležencev pa pričakujejo predvsem na netekmovalnem teku. »Veliko navdušencev sestavlja množične skupine po 100 in več tekačev. Oni in drugi posamezniki bodo prava kulisa tekaškega praznika.«

Koliko udeležencev pričakuje te na netekmovalnem teku?

Zaradi logističnih težav in usklajevanja s tekmovanjem na rolerjih in rolkah, smo že lani omejili število vpisanih. Maksimalno se lahko torej prijavijo 8.500 ljudi.

Kaj pa skupno število udeležencev: želite postaviti nov rekord?

Želimo vsaj enega udeleženca več kot lani, ko se jih je zbralo približno 11.600. Od teh je nastopalo 6.500 samo na netekmovalnem teku.

Na predstavitvi ste pojasnili, da se zgledujete po velikih tekmovanih, kot sta na primer maratona v Berlinu in v New Yorku.

Tako je. Še se spominjam, kako smo Baviselo prvič predstavili v New Yorku leta 1995. S pomočjo konzula smo tja prišli in priredili nekaj novinarskih konferenc, hkrati pa smo lahko tudi ugotovili od blizu, kaj pomeni organizacija množične tekaške prireditve. Od tam smo počasi začeli vnašati v Baviselo tiste organizacijske plati, ki jih Trst zmore.

Katere pa?

V prvi vrsti je to spoštovanje do vseh nastopajočih, kar pomeni enakovreden odnos do vseh, torej od top runnerjev do rekreativcev, nato so tu še usluge in varnost. Sem sodi prevoz udeležencev, dežurna zdravniška služba, varnost proge, okrepčevalnice ob progi ter seveda tudi poznavanje jezikov. Če želimo privabiti tujce, je namreč pogoj tudi ta, da se lahko z njimi sporazumevamo v različnih jezikih. Naj povem, da smo med redkimi organizatorji v Italiji, ki nudimo spletno stran v sedmih jezikih. To pa smo želeli in morali storiti, ker smo v Trstu, v centru Evrope in je naziv našega tekmovanja »Evropski maraton«. Vse to

BAVISELA 2010 - Predsednik Enrico Benedetti

Med tekmovalci in rekreativci za nas ni razlik

Med redkimi s spletno stranjo v sedmih jezikih - Sodelovanje z Ljubljano

pa je tudi omogočilo, da veliko tujcev zelo pozitivno ocenjuje našo ponudbo.

Koliko je doslej prijavljenih tujcev?

Približno 1300. Veliko jih je iz Avstrije, Slovenije in Hrvaške, kjer se na sploh število tekačev stalno večja. Ta pozitiven trend neposredno vpliva tudi na Baviselo. Ob teh pa se je prijavilo na Baviselo tudi nekaj manjših organiziranih skupin tekačev, ki v Trst prihajajo s spremljevalci in se tu zadržujejo več dni. Letos prihajajo z Japonske, Koreje, Tajvana, Belgije in Avstralije, kar seveda pozitivno vpliva na gostinstvo in nasploh na gospodarstvo mesta in tržaške pokrajine.

Kako promovirate Trst in Baviselo po Evropi?

Poudarjamo, da je Trst center Evrope, velik poudarek dajemo morju, teritoriju in seveda tekaški trasi, ki nudi edinstven in zavidljiv pogled na pokrajino in morje. Tudi ostale trase evropskih maratonov imajo očarljive dele, vendar zaradi dolžine proge je na vsakem maratonu tudi manj slikovit del, ki mogoče poteka po industrijskih naseljih. Pri nas pa je od začetka do cilja čudovito, in ravno to je naša vizitka.

Med drugim je trasa tudi zanimiva za tiste, ki želijo postaviti nove rekorde ...

Tako je. Trasa je hitra, vendar tehnično zelo zahtevna. Zaradi daljšega spusta od Sesljana do Miramara, morajo biti tekači zelo dobro pripravljeni, saj jih potem do cilja čaka še nekaj kilometrov.

Kaj še primanjkuje Baviseli, da bi dohitela na primer maraton v Berlinu?

V Trstu manjka sodelovanje med javnimi upravami. Organizatorjem ne nudijo nikakršne praktične pomoči: s tem ne mislim na olajšave, ampak na dosledno pomoč pri prošnjah. Birokracija je namreč nemogoča: že sedemnajstič smo več kot polovico časa morali vložiti v reševanje nerazumljivih problemov. Vsako leto znova so težave enake in jih moramo torej vsakič znova reševati, s tem da vsakič nastopijo še drugi problemi. Vse to seveda omejuje razvoj naše prireditve.

Kakšen pa je vaš odnos do Ljubljanskega maratona?

Z ljubljanskimi tekači se poznamo in sodelujemo. V Ljubljani naše ideje sicer še nismo predstavili, vendar razmišljamo, da bi povezali Trst, Lju-



bljano in Koroško – torej morje, reko in jezero. Šlo bi za sklop treh tekaških prireditev, ki bi jih združili. Ker smo sosedji je seveda sodelovanje čisto naravno.

Letošnji program Bavisela je nekoliko krajši. Čemu?

Delno je na to vplivala finančna

kriza, delno pa je bila to čisto zavestna odločitev. Nekatere prireditve so namreč tako prerasle začetni okvir, da ne morejo stati ob boku tekaškega viška Bavisela. Mislim na primer na triatlon. Zato smo se odločili, da bomo na Baviseli pozornost usmerili predvsem tekaškim tekmovanjem, ostale prireditve pa bomo organizirali ob kaki drugi priložnosti. Nikakor pa jih nismo ukini.

Kdo pa bo letos lovil rekord in zmage? Kdo bodo top runnerji?

Letos bo pozornost usmerjena predvsem rekreativcem. Želimo, da bi jih bilo vedno več. Opažamo, da število udeležencev polmaratona in maratona stalno narašča. Tisti, ki so pred nekaj leti nastopali na netekmovalnem teku, tečejo zdaj polmaraton, nekateri pa se že preizkušajo na najdaljši razdalji. Ker želimo tek približati vsem, nudimo vsako leto tudi organizirano vadbo »Obiettivo maratona« (Cilj maraton).

Veronika Sossa

SMUČANJE - Na goriški Pokrajini

Uspešen posamični in ekipni nastop članov SPDG



Goriška prvaka FISU Mateja in Gregor Nanut (oba SPDG)

ODBOJKA

ACH Volley sedmič prvak Slovenije

RADOVLJICA - Odbojkarji ACH Volleyja so še sedmič v zgodovini slovenski odbojkarški prvaki. V tretji tekmi letošnje 1. DOL Radenska Classic so v Radovljici premagali Salonit Anhovo s 3:0 (15, 16, 20). Do šestega zaporednega naslova so tako prišli z izidom 3:0 v zmagah. Tekmeci iz Kanala so jim bili nedorasli, še najbolj v zadnji tekmi, v kateri so se v podzavesti najbrž predali že pred samim začetkom, saj so nastopili brez najboljšega igralca Davida Szaba, ki si je na drugi tekmi obnovil poškodbo kolena. Brez Madžara so Kanalcji povsem druga ekipa, ki proti odlični ekipi z Bleda ni imela nobenih možnosti.

FINALE - Organizator finale odbojarske Lige prvakov je sporočil dokončne urnike tekem finalnega četverboja, ki bo 1. in 2. maja v Lodžu na Poljskem. Prvi polfinale med gostiteljem SKRA Belčatovom in moskovskim Dinamom bo v soboto, 1. maja ob 16.45, sledila pa bo tekma med italijanskim prvakom Trentino Volley in slovenskim prvakom ACH Volley iz Bleda. Finale bo naslednji dan ob 14.45.

A1-LIGA - Danes 3. polfinala tekma končnice za naslov: ob 18.00 Itas Trentino Volley - Macerata (stanje 2:0), Tv RaiSport Piu'; Bre Bacna Lanutti Cuneo - Sisley Treviso (stanje 1:1).

V prejšnjih dneh se je na sedežu goriške pokrajine odvijal drugi del nagrajevanja pokrajinskega smučarskega prvenstva. Kot znano je specifičnost goriškega smučarskega prvenstva čezmejnost, ki poleg goriške pokrajine zaobjema še novogoriški prostor. Letošnje že 6. čezmejno smučarsko prvenstvo se je odvijalo 27. in 28. marca na čezmejnem smučišču na Kaninu, z otvoritvenim delom prvenstva v soboto v Bovcu in tekmovalnim delom v nedeljo na Žlebeh (Nevejsko sedlo).

Letošnja absolutna pokrajinska smučarska prvaka, kar zadeva italijanski del Goriče sta bila brata Gregor in Mateja Nanut, oba člana Slovenskega planinskega društva iz Goriče.

Na posebni društveni lestvici je prvo mesto zasedel Sci club Due Ronchi Monfalcone, SPDG pa je zasedlo odlično skupno drugo mesto. To je res izjemen rezultat in dobra napoved za naslednje pokrajinsko smučarsko prvenstvo, ki ga bo ob praznovanju svoje stoletnice ustanovitve, organiziralo prav Slovensko planinsko društvo iz Goriče.

Nagrajevanja na goriški pokrajini, v režiji organizatorja letošnjega prvenstva Sci & Snowboard club New Line in pokrajinske smučarske zveze FISU, so se poleg tekmovalcev in staršev udeležili tudi odborniki na goriški pokrajini Marko Marinič, goriški občinski odbornik Franco Hassek, pokrajinski predsednik FISU Paolo Tavian in pokrajinski predsednik ZŠSDI Livio Rožič, ki od vsega začetka sodeluje pri tej prireditvi. Ob njih sta na nagrajevanju odigrala vidnejšo vlogo tudi Panathlon club bivše predsednice Elisabette Pontello in predstavnica olimpijskih zvezd in večkratna udeleženka olimpijskih iger jadralca, Larissa Nevierov. Zaradi neodločljivih obveznosti je svoje čestitke organizatorjem v pisni obliki poslal tudi deželni predsednik FISU Franco Fontana. (IT)

CHEERLEADING

Slovenca 3. na SP

LJUBLJANA - Matej Kavčnik in Sara Gruđen sta na svetovnem prvenstvu v cheerleadingu in cheerplesu v Orlando na Floridi v kategoriji partnerskih dvigov osvojila bronasto odličje in s tem ubranila lansko uvrstitev.

UMETNOSTNO KOTALKANJE - Vrsta nastopov

Poletovci na več frontah

Pokrajinska in deželna faza »solo dance« in mladinskih kategorij - 1. in 2. maja deželno prvenstvo na Pikelcu za starejše kategorije

S tekmovanji so začeli tudi Poletovi kotalkarji. Na pokrajinskem prvenstvu »Solo dance« na Opčinah sta nastopili Veronika Sedevec in Sara Tence (na sliki levo). Veronika je tekmovala v kategoriji »Divisione nazionale B« in zasedla končno 5. mesto, medtem ko je Sara tekmovala v kategoriji »Divisione Nazionale C« in osvojila 6. mesto. Deželno prvenstvo za mlajše kategorije na plošči društva »Società Azzanese« v Pordenonu je poletovka Martina Debelis med mlajšimi deklicami osvojila 19. mesto v kombinaciji, saj je dosegla 18. mesto v obveznih likih in 20. mesto v prostem programu. Na deželnem prvenstvu v Gorici (UGG) za starejše deklice so nastopile Sara Gregori, Valentina Budin in Danjel Sedevec (na sliki desno). V ostri konkurenci si je Valentina Budin prislužila 6. mesto v kombinaciji. V prostem programu je Valentina pokazala velik napredek, ki je bil poplakan z dobrim 6. mestom. Tudi Sara Gre-



gori je dobro izpeljala program, čeprav je bila nekoliko negotova in si je priborila 7. mesto, medtem ko je bila bodisi v obveznih likih kot v kombinaciji 9. Danjel Sedevec je osvojil drugo mesto v obveznih likih, v prostem programu in v kombinaciji. Istega dne je v promocijski kategori-

ji C tekmovala tudi nova članica Poleta Karen Richter, ki je nastopala samo v obveznih likih in osvojila 2. mesto in bo tekmovala na državnem prvenstvu. Deželno prvenstvo »solo dance« za vse kategorije je bilo pri tržaškem društvu Gioni. Veronika Sedevec in Sara Tence sta se uvrsti-



li na končno 15. mesto, prva v B kategoriji in druga v C kategoriji C. Zadnja faza deželnega prvenstva bo 1. in 2. maja na Pikelcu, kjer bodo tekmovali vse višje kategorije, se pravi kadetinja in kadeti, jeunesse, junior in senior. Tekmovanje bo veljalo za kvalifikacijo na državno prvenstvo.



ODBOJKA - Zadnji letošnji derbi moške C-lige

Val šele po petih setih strl odpor trdožive Sloge

Gostje protagonisti v slabem in dobrem - Sočani izgubili v Tržiču - Naš prapor manj grešil

Val Imsa - Sloga Tabor 3:2 (22:25, 25:18, 21:25, 25:22, 15:13)

VAL IMSA: Ombrato 28, Masi 14, D. Faganel 9, S. Faganel 6, D. Nanut 3, Gagliardi 1, Plesničar (L), Corva, Florenin, G. Nanut 1. Trener: Makuc

SLOGA TABOR: Devetak 2, Romano 10, Rožac 14, Cettolo 25, Ilič 5, Kante 15, Privileggi 4, Bertali 0, Taučar (l) 1, Pertot, Dussich. Trener: Peterlin

V zadnjem prvenstvenem obračunu med slovenskimi tretjeligaši so slavili domačini iz Štandreža, ki so s tesnim izidom 3:2 premagali gostujočo Slogo. Celotno srečanje je bilo dokaj izenačeno, ekipi sta si bili stalno za petami, tako, da je o končnem zmagovalcu odločal skrajšani peti niz. Gostje so bili celo na pragu zmage, kajti so s točkama prednosti vodili vse do 10. točke, ko pa so le morali priznati premoč domačega korektorja Ombrata, ki je v tem nizu sam prispeval sedem od osmih točk, ki so si jih domačini priigrali. Ostalih sedem so namreč posledica napak gostov. Vsekakor so mlajši igralci Sloge prijetno presenetili in bili tako v dobrem kot v slabem protagonisti srečanja. Pokazali so dober potencial z navdušujočimi akcijami, četudi so v igri še nihajoči. Sami so namreč s neizsiljenimi napakami prispevali za domačo vrsto celih 50 točk in njihova neizkušenost je prišla na dan ravno v ključnih trenutkih srečanja. Na drugi strani pa je bila igra domačinov nekoliko pod običajnim nivojem. Posebno negotovi so bili v sprejemu in pri pokrivanju lastnih napadalcev. Poleg



Derbi v Štandrežu je bil izenačen

BUMBACA

tega so podlegli tudi v bloku, kjer so bili gostje, s Kantejem na čelu, v absolutni premoči. Še dobro za valovce, da se je pravočasno, po izredno slabem začetku, prebudil Michele Ombrato, ki je bil v zadnjih dveh niz absolutni protagonist tekme.

Prvi niz se je začel v znamenju varovancev trenerja Peterlina, ki so poskušali trikrat pobegniti s tremi točkami razlike, vendar so jih domačini, zadnjič pri 20. točki, sistematično ujele. Šele ob koncu jim je uspel odločilni šprint. V drugem nizu so bili varo-

vanci trenerja Makuca v stalnem vodstvu in so set osvojili brez težav. V začetku tretjega niza so pri gostih zamenjali podajalca, Bertali namesto Devetaka. Potek je bil izenačen vse do 19. točke, ko so tržaški odbojkarji izkoristili slab sprejem domače vrste. Najzanimivejši je bil četrti niz, v katerem so gostje celo povedli pri 21. točki vendar so morali nato priznati premoč odbojkarjev Vala. Velja omeniti še, da je trener Peterlin lahko občasno izkoristil igralce na klopi za uspešne menjave, kar je za domačega trenerja

ODBOJKA - Po zmagi v pokrajinskem derbiju ženske C-lige proti ekipi System volley

Sloga List na zeleni veji

Obstaneke zdaj bližji - Bor Breg se je trudil, a ni uspel - Trivignano premočen za Kontovel - Govolley je bil na pragu zmage

Sloga List - System Volley 3:1 (25:19, 25:23, 20:25, 25:18)

SLOGA LIST: Babudri 4, Ciocchi 7, Crissani 3, Cvelbar 13, Fazarinc 12, Spanio 9, Gantar (libero), Gregori 0, Maurovich 0, Alice Spangaro 7, Michela Spangaro, Starrec 1. Trener: de Walderstein Slogašice so opravile verjetno odločilni korak proti obstanku v najvišji deželni ligi. V mestnem derbiju so se System Volleyu pošteno odolžile za gladek poraz iz prvega dela prvenstva, zaigrale res dobro, tako da je tudi številna publika tokrat prišla na svoj račun.

Srečanje je bilo pomembno za obe ekipi, ki ju je na lestvici ločila le točka in tako enim kot drugim igralkam je bilo jasno, da gre za biti ali ne biti, predvsem za Slogo, ki jo v preostalih dveh tekmah čakata ekipi z vrha lestvice. Vedeli smo, da je naša ekipa sposobna premagati Tržačanke, vprašanje je bilo le, če bo zdržala psihološki pritisk. Že v prvem setu je bilo jasno, da so se Slogašice dobro pripravile: začele so zelo odločno in preprečile nasprotnicam, da bi se razigrale. Po lepi igri so zasluženost osvojile set in bile stalno v prednosti tudi v drugem.

Tretji niz se ni začel najbolje, saj je System Volley povedel že z 11:4. Na igrišče je tedaj stopila Alice Spangaro, ki je zamenjala rahlo poškodovano Tanjo Babudri, in s serijo zelo ostrih servisov bistveno pripomogla ekipi, da si je opomogla. Slogašicam je uspelo skoraj v celoti nadoknaditi zaostanek (19:20), v končnici pa so bile gostje vendarle boljše. Neuspeh naših igralrk ni potrl, v zadnjem setu so spet vzele pobudo v svoje roke in bile v prednosti od začetka do konca, čeprav so se jim nasprotnice skušale na vse načine postavljati po robu. Ob dobri igri celotne ekipe bi izpostavili zlasti Alice Spangaro, Staško Cvelbar in Danielo Ciocchi, ki je kljub poškodbam v tretjem setu v nadaljevanju spet vstopila in svojo ekipo odlično vodila. »Sedmi mož« pa so bili prav gotovo zve-

Alice Spangaro (Sloga List) je v tretjem setu poskrbela za preobrat

KROMA



sti Slogini navijači, ki so z bobni in drugimi »pripomočki« zelo korektno bodrili svojo ekipo skozi vso tekmo in jo na koncu tudi nagradili z zasluženim aplavzom. (INKA)

Volleybas - Bor Breg Kmečka banka 3:1 (25:19, 19:25, 25:22, 25:23)

BOR BREG KMEČKA BANKA: Vodopivec 7, Flego 18, Della Mea 8, Pučnik 10, Grgič 14, Gruden 2, Faimann (L), Žerjul 4, Sancin 1. Trener: Smotlak.

Združena ekipa Bora in Brega se tudi iz Vidma vrača brez točk. Domačinke, ki so si z zmago zagotovile obstanek so igrale precej boljše kot v prvem delu, ko so plave gladko slavile. Bolj učinkovito so napadale, boljše pa so bile predvsem v sprejemu in obrambi. Obratno pa je naša ekipa bila preveč statična na polju tako, da je Volleybas z lahkoto osvajal točke. Prvi niz je bil v bistvu enosmeren. Od drugega dalje pa so Smotlakove varovanke vendarle zaigrale bolj borbeno in manj grešile. Svoje nasprotnice so spravile v težave tudi s servišom, nekaj točk pa dosegle še z blokom in

zasluženost osvojile drugi set. Tretji in četrti sta bila izenačena do konca in ekipi sta se stalno izmenjevali v vodstvu. Videmčanke pa so bile v končnici bolj prisrebne in so pokazale večjo željo do zmage. (T.G.)

ŽENSKA D-LIGA

Kontovel - Trivignano 0:3 (24:26, 18:25, 16:25)KONTOVEL: Verša 6, Bukavec 11, Zuzič 2, Micussi 6, Cassanelli 2, Pertot 2, Balzano 6, Antognolli, Kapun (L). Trener: Cerne.

Kontovelke niso uspeli ponoviti predstave iz prvega dela prvenstva, ko so Trivignano premagale po petih nizih. Pri Brišičkih so gostje upravičile vlogo favoritinj in dokazale, da upravičeno sodijo na drugo mesto razpredelnice. Svojo premoč so izkazovale predvsem po manjšem številu napak ter z napadalnimi servisi in urejeno igro. Kontovelke so sicer zelo dobro začele in po predstavi v prvem nizu bi lahko pričakovali pozitivnejši razplet ter mogoče tudi osvojitve niza in točke. Bukavčeva in soigralke so namreč v uvodnem ni-

Makuca v tem trenutku težko izvedljivo. (J.P.)

Fincantieri - Soča Zadržna banka Doberdob Sovodnje 3:1 (23:25, 25:19, 25:19, 25:22)

SOČA: Testen 24, I. Černic 10, Juren 7, J. Černic 5, M. Devetak 2, Braini 7, M. Černic (L), Škorjanc 1, I. Devetak 0, Butkovič. Trener: Battisti.

Za obe ekipi se je prvenstvo dejansko že končalo. Sočani so začeli dobro in zasluženost osvojili uvodni set, v katerem so bili stalno v vodstvu. V naslednjih dveh setih so precej popustili v sprejemu in na mreži, kjer so naredili preveč napak. Spet boljše je bilo v četrtem setu, v katerem so izboljšali blok, bolj učinkoviti pa so bili tudi v napadu. V izenačeni končnici pa so Tržičani le igrali bolj agresivno, bili so tudi prisrebnejši in so tako gostom preprečili, da bi izsilili igranje skrajšane petega niza.

MOŠKA D-LIGA

Cordenons - Naš prapor 1:3 (25:22, 18:25, 19:25, 23:25)

NAŠ PRAPOR: Kuštrin 21, Braione 9, Juretič 8, Fogari 5, Brotto 6, Boschini 8, Frandolič (L) 1. Trener: Leghissa.

Na tekmi v Cordenonsu je zmagovalo moštvo, ki je naredilo manj napak. Briški odbojkarji so bili v določenih trenutkih bolj zbrani in so igrali boljše (predvsem v drugem in tretjem setu). Pri Našemu praporu je bil v četrtem setu odločilen Alessandro Braione, ki mu tudi čestitamo, saj je postal oče malega Kristjana.

zu hitro povedle s 6:0, nato pa dovolile, da je Trivignano izničil prednost in povedel. V nadaljevanju so nasprotnice dosegle nekaj točk naskoka in celo povedle z 21:24, a so Kontovelke z Balzanovo na čelu izničile vse tri set žoge in izenačile na 24:24. Takrat pa se je nekaj zataknilo in z dvema naivnima napakama je Kontovel preustil zmago Trivignanu. V drugem in tretjem nizu so se domače igralkle kljub podpori številnih navijačev enakovredno upirale samo do polovice niza, nakar so gostje z urejeno igro prevladale. V drugem setu je Trivignano naredil samo pet napak, Kontovel v obeh pa 13. Predvsem v napadu so imele domače igralkle največ težav zaradi visokega nasprotnikovega bloka, v zadnjem delu srečanja pa je začela pešati tudi obramba.

Govolley Kmečka banka - Volley Gemon 2:3 (25:19, 25:20, 18:25, 21:25, 14:16)

GOVOLLEY: Mania' 22, Bressan 13, Antonič 10, Petejan 3, Giuntoli 4, Zonch 0, Hautschild (L), Facchin. Trener: Petejan.

Obe ekipi sta lahko igrali sproščeno, ker je Govolley že izpadel, Gumincanke pa so rešene. Gostiteljice, čeprav okrnjene, so začele zelo dobro. Grešile so dosti manj kot ponavadi, bile pa so tudi prodorne v napadu in učinkovite na servisu, tako da so zanesljivo osvojile uvodna seta. V nadaljevanju so igralkle Govolleyja nekoliko popustile, gostje pa so se opogumile in so s svojima solidnima napadalkama prevzele niti igre v svoje roke. Že na začetku tretjega seta so si nabrale nekaj točk prednosti, to pa je potrolo gostiteljice, ki niso več znale ustrezno reagirati. Podobno je bilo tudi v sicer nekoliko bolj izenačenem četrtem setu. Peti set je bil vnovič druga zgodba. Govolley je ob menjavi igrišča vodil z 8:4, v končnici pa celo s 13:10, vendar se je pustil ujeti, nato je izničil zaključno žogo Gumincank, pri izidu 14:14 pa, žal, zgrešil servis. Po naslednji akciji so se zmage veselile nasprotnice.

NOGOMET - Jutri V Štandrežu Empoli proti Japoncem

S tekmo med brazilsko ekipo Bahia in mehiškim Atlasom (0:0) v Gradišču se je začel mednarodni 25. turnir za naraščajnik Nereo Rocco, medtem ko se bo 7. turnir držav začel danes.

Jutri bo pri Juventini v Štandrežu (ob 20. uri) tekma med lanskim finalistom Empolijem in japonskim Teikyom. Drugo tekmo bo Štandrež gostil v sredo, ko bo na sporedu že četrtfinale. Medtem je prišlo do nekaterih sprememb. Gansko ekipo Black Starlets je zamenjala Rijeka, reprezentanco ZDA pa Slovaška.

TURNIR ROCCO, DANES: Osijek - Austria (18.30 v San Vitu al Torre), Garcia - Colo Colo (20.00 v Morsanu), Milan - Empoli (20.00 v Cesarolu), Triestina - Teikyo (18.30, igrišče Cosulich v Tržiču); Black Starlets - Lazio (17.00 na Trbižu); Napoli - Parma (20.00 v Teorju), Udinese - Silkeborg (20.00 v Galjanu pri Čedadu). JUTRI: Cyclones Alexis Garcia - Austria (20.00 v Slovencu), Colo Colo - Osijek (18.30 v Ronkah), Empoli - Teikyo (20.00 v Štandrežu), Milan - Triestina (20.00 v Seveglianu), Atlas - Rijeka (20.00 v Premariaccu), Bahia - Lazio (20.00 v Červinjanu), Parma - Silkeborg (20.00 v Vilešu), Napoli - Udinese (20.00 v Treppu Grande).

TURNIR DRŽAV, DANES: Italija - Izrael (18.30 v Gradišču), Go&Go - Slovenija (17.00 v Idriji); Hrvaška - Romunija (15.00 v kraju Kötschacu-Mautchen v Avstriji), Mehika - ZDA (16.30 v kraju Kötschacu-Mautchen). JUTRI: Italija - Go&Go (17.00 v Biljah), Izrael - Slovenija (17.00 v Vipavi), Hrvaška - Mehika (15.00 v Podklostru), Romunija - Slovaška (16.30 v Podklostru).

DEŽELNI MLADINCI

Le Kras s točko

Kras - San Giovanni 3:3 (2:2)

KRASOV STRELEC: Martini v 17., 38. in 92. min.

KRAS: Dedenaro, Zeriali (Križmančič), Dolliani, Pettiroso (Kuret), Kovacic, Pečar, Andrejič, Candotti (Gajič), Martini, Janković, Marino. Trener: Kragelj.

V zadnjem krogu deželnega prvenstva mladincev je Kras proti svetoivanski ekipi igral neodločeno. Gostje so povedli v deseti minuti, sedem minut kasneje pa je za 1:1 poskrbel Jar Martini, ki se je do konca tekme še dvakrat vpisal med strelce. Do konca polčasa je San Giovanni znova povedel, Kras pa še drugič izenačil. Podobno sliko smo videli tudi v drugem polčasu, ko so gostje po petih minutah še tretjič zatresli Dedenarovo mrežo. V nadaljevanju je sodnik izključil nogometaša San Giovannija, kar pa gostitelji niso izkoristili. Izenačili so šele v drugi minuti podaljška. Jar Martini je tako dosegel svoj 25. zadetek v letošnji sezoni. Kras bo 11. maja nastopil na turnirju v Risanu pri Vidmu. Na prvi tekmi bo igral proti Triestini.

Vesna - San Luigi 1:4 (0:2)

VESNIN STRELEC: Del Savio v 80. min.

VESNA: Sorci, De Pasquale, Zarba, Bagatin, Puric, Vidoni (Vaccaro), Kerpan, Vascotto, Del Savio, Simonis, Cheng (Madotto). Trener: Toffoli.

San Luigi je v Križu že vodil s 4:0, potem ko je Vesna igrala precej neprepričljivo. Za Vesno je deset minut pred koncem tekme častni gol dosegel Del Savio, potem ko je Simonis pred tem zgrešil enajstmetrovko. Vesna bo od 10. maja nastopala na turnirju v Žavljah.

Juventina - Monfalcone 2:3 (1:2)

JUVENTININA STRELCA: Bizai in Cammarata.

JUVENTINA: Petronio, Comelli (Marchiolo), De Luca, Poian, Marchi (Toso), Gramazio (Cej), Morassi, Mauro, Cammarata, Graba (Franco), Bizai. Trener: Curatto.

Juventina bi lahko ekipi iz Tržiča iztrgala točko. Belo-rdeči so tokrat igrali nekoliko bolj zbrano kot ponavadi.

Ostali izidi: Aquileia - Opicina 2:1, Staranzano - Pro Gorizia 3:3, Ponziana - Trieste Calcio 3:1, Fincantieri - Muggia jutri. Trieste Calcio bo igral v finalnem troboju za naslov deželnega prvaka proti Maniagu in Anconi.

V BAZOVICI - V torek (ob 15. uri) bo v Bazovici prijateljska tekma med mladinsko ekipo Triestine (primavera) in japonsko ekipo Teikyo.

V KRIŽU - Danes (15.00), državni najmlajši: Triestina - Brescia.



KOŠARKA

Jadran končal s častnim porazom

Jadran Qubik caffè - CAF CGN Pordenon 76:80 (26:20, 48:44, 63:58)

JADRAN: Ban 16 (4:4, 3:7, 2:5), Slavec 13 (2:2, 1:2, 3:6), Marušič 9 (1:2, 4:7, 0:1), Franco 17 (6:7, 1:2, 3:6), Malalan 4 (-, 2:5, -); K. Ferfaglia 4 (-, 2:3, 0:1), S. Ferfaglia nv, Sosič 9 (1:2, 4:5, 0:2), Semec 4 (-, 2:6, 0:1), Coco (-, 0:1, -), trener Peter Brumen. SON: Jadran in Pordenon 18. Skoki: Jadran 31 (22+9), Pordenon 30 (22+8).

Jadran Qubik caffè je v zadnjem krogu državne C-lige tesno izgubil proti prvouvrščenemu Pordenonu. Dvoboj med na papirju najboljšo in najslabšo ekipo se je začel z odlično igro domačinov, ki so takoj povedli s 7:2. Premoč Bana, Slavca, Malalana, Marušiča in Franca nad najboljšo začetno peterko lige je trajala dobrih pet minut, prednost pa je medtem narasla na devet pik (15:6). Gostje so nato strnili svoje vrste in v hipu nadoknadili zamujeno z delnim izidom 7:0. Z odličnim Banom na čelu je Jadran ponovno povedel za osem pik (23:15). Z agresivno obrambo so Brumnovi fanje dobro zaustavljali v glavnem višje goste, ki pa so nemudoma kaznovali vsako nepazljivost. Gostje so sredi četrtnine za kratek čas celo povedli (35:36), s trojko in tremi prostimi meti Franca pa je Jadran ponovno prevzel vodstvo. Koš in trojka Bana sta zaključila delni izid 11:0 in najvišje vodstvo domačinov (46:36). Kljub izenačeni tekmi je bivši selektor slovenske izbrane vrste Drvarič v drugem polčasu v bistvu igral brez bivšega A-ligaša Pol Bodetta, namesto katerega sta igrala mladince Sandrin in Rizzo. V tretji četrtini je bila tekma zelo izenačena: ekipi sta se večkrat izmenjavali v vodstvu, ob izteku četrtnine pa so domačini ponovno pobegnili (63:56). Gostje so se na začetku zadnjega dela takoj približali na dve do tri točke, do odločilnega preobrata pa je prišlo s trojko ob izteku štiriindvajsetih sekund odličnega playmakerja Piazze. Temu je sledila serija neverjetnih napak in izgubljenih žog gostiteljev, Pordenon pa je s protinapadi zanesljivo povedel (69:80). Že je kazalo, da bo Jadran doživel še zadnji letošnji visok poraz, ko je stopil v ospredje kapetan Franco, ki je v dveh akcijah dosegel kar sedem točk (dve trojki in dodatni prosti met). Pri izidu 76:80 pa je Jadran zapravljal pomemben napad in z njim možnost za povsem nepomembno (a prestižno) zmago. (M.O.)

JADRANJE

Na tržaški regati tudi TPK Sirena

Na 2. jadralni trofeji Marlin Challenge, Memorial Franco Uršich (za razred optimist), ki ga je prejšnji teden v Tržaški zalivu organiziral tržaški klub STSM, so nastopili tudi jadralci in jadralkke barkovljanske Sirene.

V starostni kategoriji kade-tov (letniki 1999-2000) je Nicolas Starc zasedel solidno 5. mesto, Pietro Osvaldini je bil 8., Peter Marzo Magno pa 23. Zmagal je Lorenzo Bergamo (Pietas Julia).

Pri mladincih (letniki 1995-1989) je Max Zuliani na koncu bil 14. Vanja Zuliani pa se je uvrstil na 25. mesto. Prvo mesto je osvojila Carlotta Omari (Barcola-Grignano). Pri kadetih je nastopilo 30 jadrancev, pri mladincih pa 66. Pri Sireni so bili z nastopi svojih tekmovalcev zadovoljni.

Ta konec tedna bodo jadralci razreda optimist nastopili na regati v Piranu.

KOŠARKA - Odločitev že krog pred koncem rednega dela deželne C-lige po zmagi proti Albi

Bor Radenska v play-outu, pomeril se bo s Fagagnu

Po porazu proti ekipi Venezia Giulia grozi dodaten boj za obstanek tudi Bregu

Bor Radenska - Alba 74:69 (21:23, 37:36, 59:49)

BOR RADENSKA: Bole 8 (1:2, 2:2, 1:5), Krizman 7 (0:2, 2:5, 1:2), Pilat 14 (3:4, 4:9, 1:2), Madonia 8 (3:3, 1:1, 1:4), Štokelj 18 (3:4, 3:3, 3:3), Crevatin 9 (4:4, 1:2, 1:1), Alberti 3 (1:1, 1:4, -), Bocciai 2 (-, 1:1, -), Sila (-, 0:1, 0:1), Šušteršič 3 (-, 0:2, 1:1), Zanini 2 (2:6, 0:1, 0:1). TRENER: Martini. SON: 31; PON: Bole (36. min.), Pilat (39.); SKOKI: 24 (21 v obrabi, 3 v napadu).

Košarkarji Bora Radenske niso mogli svojemu predseniku Brunu Kneippu, ki se je v petek srečal z Abrahamom, pripraviti lepšega darila. Na domačem parketu športne dvorane Bojana Pavletiča so namreč premagali drugouvrščeno Albo, a žal to ni bilo dovolj, da bi si predčasno zagotovili obstanek v ligi. Vsekakor je sinočnja zmaga zlata vredna, saj so si plavi na tak način v play-outu izborili morebitno tretjo tekmo na domačem igrišču. Zadnji krog bo tako za košarkarje Bora le gola formalnost, saj že vedo, da jih v play-outu čaka Fagagna (Bor ima sicer boljše koš razliko).

Glavna akterja, dobesedno, poleg običajnega Pilata, sta bila tokrat predvsem kapetan Niko Štokelj, ki je v tretji četrtini ekipo prijel za roko in jo pospremil do zmage (18 točk, 3:3 iz razdalje, 3:3 pod košem), ter center Miko Madonia, ki je bil prva sila pod domačim košem (zbral kar 9 skokov).

Alba je v obrambi igrala zelo grobo, večkrat na meji prekrška in to je predvsem v prvih dveh četrtinah nekoliko spravilo s tira košarkarje Bora. Pilat si je nabral tako ob polčasu že tri osebne napake. Kljub temu, da plavi niso igrali sproščeno, so obdržali stik z nasprotnikom in končali polčas v vodstvu za eno točko. Odločilna je bila tretja četrtina, v kateri se je razigral kapetan Štokelj. Zadeval je iz vseh položajev kot za stavo, pod košem pa je kraljeval Madonia, kar je ekipi vlilo novega elana in poguma. Varovanci trenerja Martinija so nato pritisnili na plin in si priigrali 10 točk prednosti. Trener Albe je skušal na vse načine obrniti potek (na igrišče je poslal vse tri visoke igralce Raccara, Muza in Biasizza), toda Svetoivančani so obdržali hladno kri in v odločilnih trenutkih zadeli vse koše. To jim je omogočilo, da so se ob zvoku sirene lahko skupaj s predsednikom in drugimi člani vodstva kluba ter z zvsetimi navijači veselili pomembne zmage. (RAS)



Proti Albi odličen nastop Nika Štoklja

KROMA

Breg - Venezia Giulia 70:75 (16:13, 34:35, 51:55)

BREG: Bozic 17 (6:7, 1:2, 3:5), Paolin 2 (-, 1:1, 0:1), Sechet 3 (-, -, 1:7), Lokatos 14 (4:4, 2:5, 2:5), Gionechetti 4 (-, 2:3, -), Buttignon 17 (0:1, 4:5, 3:3), Zerial 5 (-, 1:5, 1:1), Klarica 8 (2:5, 3:10, 0:3), Nadlišek, Bandi. TRENER: Krašovec. SON: 25; PON: Paolin, Lokatos, Buttignon (vsi v 39. min.). SKOKI: 21 (13 v obrambi, 8 v napadu).

Brežani so na domačem igrišču doživeli tretji zaporedni poraz. Kot je povedal Denis Salvi bo na zadnjem srečanju sezone, prihodnjo soboto, zmagal imperativ, ker drugače Bregu grozi play-out. Sinoči peterka iz Milj sploh ni bila nepremagljiva, saj je nastopila okrnjena (odlični Furigo ni stopil na igrišče), vendar varovanci trenerja Krašoveca niso bili dovolj zbrani. Brežani so srečanje pričeli slabo. Preveč je bilo metov iz neizdelanih položajev, kar so seveda izkoristili gostje. Po sedmih minutah pa so se gostitelji zdramili in s hitrimi protinapadi in dvema trojkama končali četrtino v vodstvu. V drugi četrtini so Lokatos in soigralci znova igrali nepovezano, skratka pod svojimi sposobnostmi in peterka iz Milj je z delnim izidom 14:5 prevzela vodstvo in ga dejansko ni več izpustila iz rok. Trener Krašovec je sicer poskušal obrniti potek s potezami v obrambi (najprej conska obramba 3-2, nato še mož moža), ki

pa niso obrodile zaželejenih sadov. Brežani so sicer proti koncu znova zmanjšali zaostanek, toda zmanjkalo jim je kiksika (preveč naivnih napak, preveč zgrešenih podaj) in Venezia Giulia je pod streho spravila izredno pomembni točki in boju za obstanek. (RAS)

PO ŠPORTELU Terenska vozila iz Štandreža

Gostje jutrišnjega Športela (ob 22.30 po TV Koper-Capodistria) bodo člani štandreškega kluba, ki se ukvarja z dirkami s terenskimi vozili. Z Igorjem Malalanom se bodo v studiu pogovarjali Aleš Plesničar, Aleš Feri, Danjel Faganel in David Corva. Prav pred kratkim so namreč na Goriškem organizirali mednarodno dirko s terenci. Športelovi sodelavci bodo obenem pripravili prispevke z odbojarskih tekem Kontovelk, Televite (moška B2-liga) in derbija Val - Sloga ter košarkarske tekme Jadrana in nogometne tekme Primorja. Na koncu bo na sporedu še nagradna igra Poglej me v oči.

PROMOCIJSKA LIGA - Skupina za napredovanje

Sokol premagal tržiške mladince Tretji zaporedni poraz domovcev

Moja domača žival

»Ljubezen« je največkrat obojestranska. Jih negujemo, nas kratkočasijo, jih razvijamo, nam vsak dan izkazujejo svojo naklonjenost. Če ne gre za psa ali mačko, je mogoče kanarček, ki čudovito žvrgoli, hrček, ki v svoji kletki nemirno »nabira kilometre« ali zajec, ki potuhnjeno spi v kakšnem kotu. Kar koli že je, gotovo si svojega domačega ljubljence fotografiral, zato pa najlepše, najbolj nenavadne ali preprosto najbolj priske posnetke pošlji na našo spletno stran www.primorski.eu in jih opremi s komentarjem, da bodo ob fotografijah tvojega prijatelja lahko uživali tudi drugi ljubitelji živali.

Sokol - Falconstar 77:75 (27:13, 40:34, 62:51)

SOKOL: Guštin 7, Spadoni 12, Rogelja 2, Hrovatin 10, Umek 28, Piccini 9, Kocman, Malalan 9, Trampuž n.v., trener Emili. Izključen: Spadoni (30).

Sokol je doma zaslužen, toda ne brez težav premagal mladinsko postavno tržiškega Falconstarja. Zmagal je, čeprav je nastopil v zelo okrnjeni postavi, saj je manjkalo kar šest igralcev: Hmeljak, Vidali, Doljak, Budin, Križman in Vescovi.

Nabrežinsko moštvo je vodilo skozi vso tekmo, v zadnji četrtini pa, ko je ostalo brez zaradi protestov izključenega Spadonija, je močno tvegalo, da bi se mu zmaga izmuznila. V zadnjih razburljivih akcijah pa so gostitelji vendarle ohranili mirno kri in zaslužen osvojili dve točki.

Poleg Umka, ki je bil z 28 točkami najboljši mož na igrišču, bi pohvalili Petra Hrovatina, ki je prispeval 10 točk, pri tem pa dosegel tri "bombe". V

prihdonjem krogu, v petek, čaka Nabrežince zelo težka naloga, srečanje v gosteh proti vodilni Mossi. (lako)

Dom - Barcolana 53:64 (19:17, 42:36, 54:50)

DOM: Belli 5, Collenzini, Furlan 10, Čotar, Garra 8, Kos 4, Bon 10, Gratton 6, Kristancic 6, Zavadlav 4, trener Jan Zavrtanik. SON: 20, PON: Belli.

Domova kriza v playoffu se nadaljuje, saj so Zavrtanikovi varovanci doživeli že tretji zaporedni poraz v končnici prvenstva. Po tej tekmi so se tudi zadnja, sicer skromna, upanja za napredovanje razblinila. Ponovno okrnjeni domovci (spet sta bila odsotna Cej in Voncina) so tekmo začeli slabo, tako da je Barcolana takoj povedla in tega vodstva ni več izpustila do konca tekme. Ob slabi igri pa je domače igralce doletela tudi smola. V prvi četrtini si je Čotar zvil gleženj, tako da je moral predčasno na klop. Enako poškodbo je v drugi četrtini staknil Collenzini, tako da so domovci ostali v bistvu z enim

samim organizatorjem igre. Kljub temu pa so Belli in soigralci v drugem polčasu odreagirali in zaostanek zmanjšali na gole tri točke zaostanka ob koncu tretje četrtine. Ko pa so vsi mislili, da bo domačim le uspel preobrat, so le ti popustili na celi črti. Z nepremišljenimi akcijami v napadu in slabo obrambo so namreč nasprotnikom dovolili delni izid 7:0, ki je zapečatil usodo tekme. Za nameček si je v zadnjih minutah tekme tudi Furlan (najboljši domovec na igrišču v tem nesrečnem večeru) poškodoval gleženj in predčasno zaključil tekmo. Barcolana je nato le mirno upravljala rezultat, saj demotivirani domači igralci niso nudili nobenega večjega odpora. Tokrat si noben domovec ne zasluži posebne pohvale, saj so vsi igrali pod svojimi sposobnostmi. Za nadaljevanje prvenstva je treba samo upati, da bodo Zavrtanikovi varovanci spremenili odnos do tekme, saj ni nobene izgovora, ki bi opravičeval tako slabih predstav, ki so jih domovci prikazali na zadnjih tekmah. (av)

Domači šport

DANES

Nedelja, 25. aprila 2010

ODBOJKA

MOŠKA B2-LIGA - 18.00 v tržaški športni palači: Televita TS Volley 2010 - Cles

UNDER 16 MOŠKI - 10.00 na Opčinah: Sloga Tabor - Olympia Hlede

UNDER 16 ŽENSKE - 10.30 v Villorbi di Chions: Fincantieri - Bor Kinemax (deželni polfinale, finale ob 16.30)

TENIS

ŽENSKA A2-LIGA - 9.00 v Cagliariu: TC Cagliari - Gaja

MOŠKA B-LIGA - 9.00 v Bergamu: Bergamo - Gaja

UNDER 16 ŽENSKE - 15.00 v Tržeju: Tricesimo - Gaja

UNDER 14 IN 12 ŽENSKE - 15.00 na Padričah: Gaja - Grado in Gaja - Eurotennis

NOGOMET

ELITNA LIGA - 16.00 v Tricesimu: Tricesimo - Kras Koimpex

PROMOCIJSKA LIGA - 16.00 v Terenzanu: Pozzuolo - Juventina; 16.00 v San Danieleju: San Daniele - Sovodnje; 16.00 v Buttriu: Buttrio - Vesna

1. AMATERSKA LIGA - 16.00 v Koprivnem: Capriva - Primorec

2. AMATERSKA LIGA - 16.00 v Dolini: Breg - Pieris; 16.00 pri Briškičih, Ervatti: Primorje - San Canzian; 16.00 v Trstu, Ferrini: Chiarbola - Zarja Gaja; 16.00 v Gorici: Audax Sanrocchese - Mladost

NARAŠČAJNIKI - 10.30 v Vižovljah: Sistiana - Pomlad

NAJMLAJŠI - 10.30 v Bazovici: Pomlad - Sistiana

ZAČETNIKI - 10.30 v Repnu: Pomlad - Trieste Calcio B

JUTRI

Ponedeljek, 26. aprila 2010

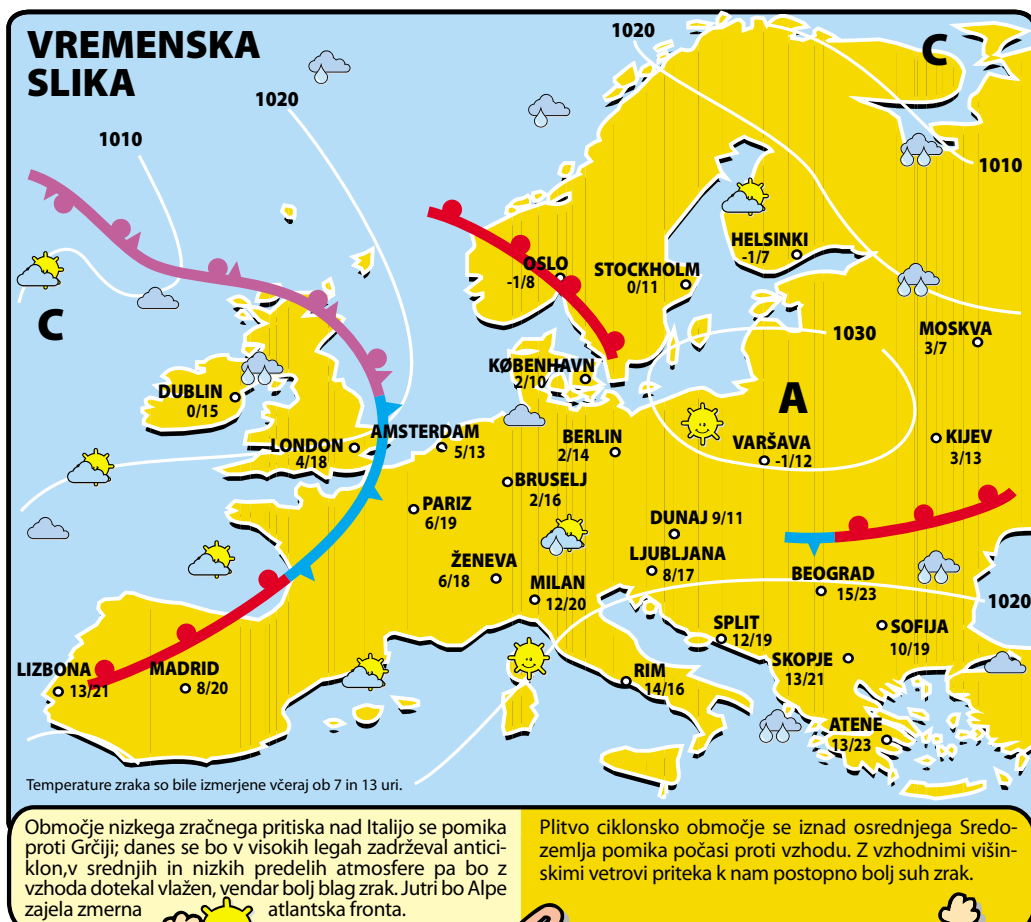
ODBOJKA

UNDER 14 ŽENSKE - 17.30 na Proseku: Sloga - Azzurra

Obvestila

ZSSDI obvešča, da je seja košarkarske komisije preložena na ponedeljek, 3. maja, ob 20.30 v Kulturnem domu »I. Gruđen« v Nabrežini.

AŠD SK BRDINA prireja informativni sestanek s starši in otroci, za smučarsko in tekmovalno sezono 2010/2011, ki bo na sedežu društva, Repentaborska ul. 38, v ponedeljek, 3. maja 2010 ob 18.30 uri.





DOLŽINA DNEVA

Sonce vzhaja ob 6.03 in zatone ob 20.04
Dolžina dneva 14.01



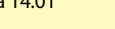
BIOPROGNOZA

Danes se bodo pri občutljivih ljudeh še pojavljale z vremem povezane težave, tudi nekateri bolezenski znaki bodo še okrepljeni. Priporočamo večjo previdnost.



MORJE

Morje je skoraj mirno, temperatura morja 15,5 stopinje C.



LUNINE MENE

Luna vzhaja ob 16.45 in zatone ob 4.05



TEMPERATURE V GORAH °C

500 m	1	6	2000 m	3
1000 m	11		2500 m	1
1500 m	6		2864 m	-1



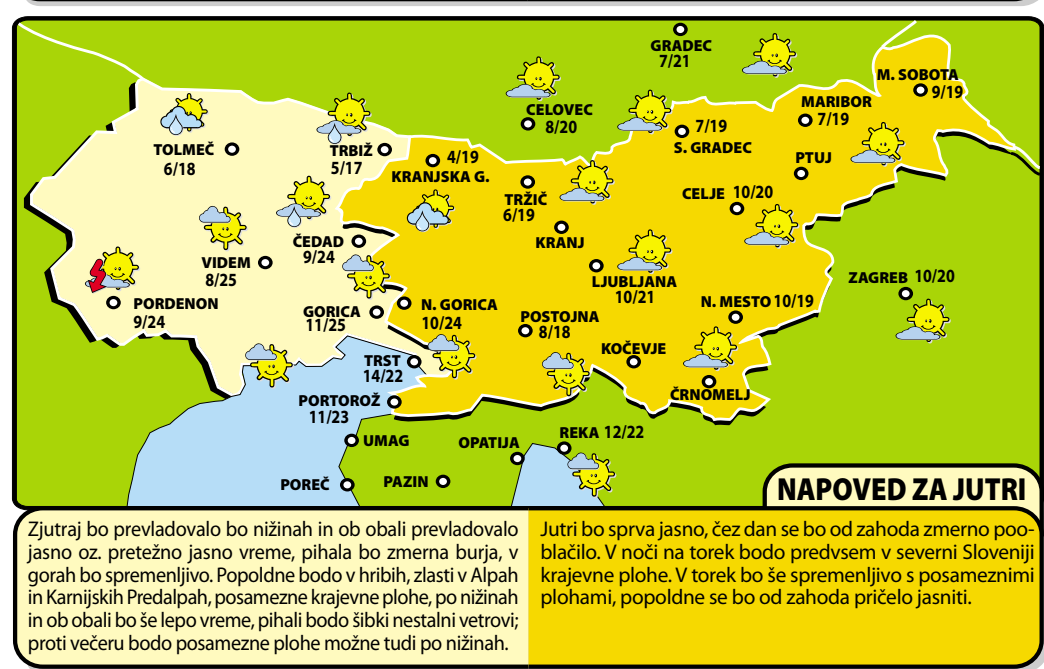
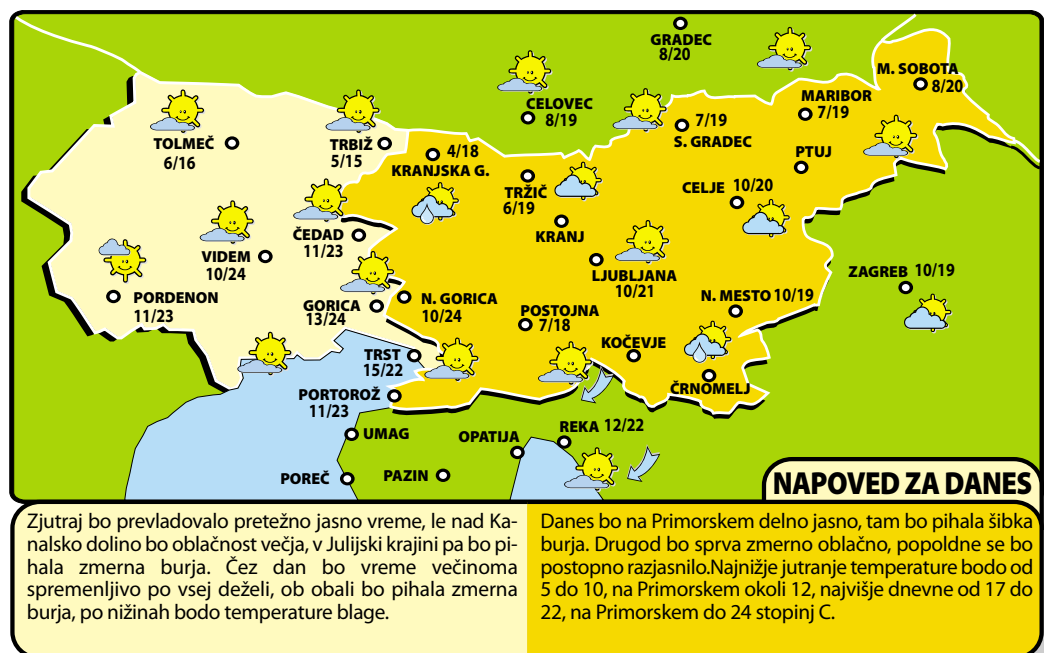
PLIMOVANJE

Danes: ob 3.29 najnižje -48 cm, ob 9.25 najvišje 37 cm, ob 15.17 najnižje -45 cm, 21.33 najvišje 60 cm.
Jutri: ob 3.60 najnižje -55 cm, ob 10.04 najvišje 39 cm, ob 15.50 najnižje -42 cm, 22.00 najvišje 61 cm.

UV INDEKS

UV indeks bo sredi dneva ob jasnem vremenu dosegel 5, po nižinah 4 in pol.

Vremenska napoved Hidrometeorološkega zavoda R. Slovenije in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER



www.primorski.eu

Vaš dnevnik, kjer ga ni.



Od 7. aprila 2010 dalje je celotna **elektronska izdaja Primorskega dnevnika** dostopna le proti plačilu. Naročnik, ki bo poravnal spletno naročnino, bo imel dostop do dnevne izdaje časopisa in vseh izdaj v elektronskem arhivu. Možne so naročnine za različna obdobja.

Za bralce, ki so celoletni naročniki na tiskano izdajo in želijo imeti na voljo tudi spletno, smo pripravili posebno ugodno ponudbo.

Podrobnejše informacije o naročnini dobite na spletni strani Primorskega dnevnika www.primorski.eu

Primorski
dnevnik

Dnevnik Slovencev v Italiji.

